

# مالیسه فردا



دانش پژوهی  
و پژوهشی

۱۰۴

۱۳۹۶

برای معلمان، کارشناسان فناوری اطلاعات و ارتباطات آموزش و پرورش و دانشجویان دانشگاه فرهنگیان  
دوره چهاردهم - آبان ۱۳۹۶ - شماره بیست و یکم - ۱۰۴ صفحه - ۹۰۰۰ ریال

رشد



## سرنوشت کتابخانه‌ها در عصر دیجیتال

قبض برق با طعم کتاب  
کتابخوانی مشارکتی

سرنوشت کتابخانه‌ها در عصر دیجیتال

# جام باشگاههای کتابخوانی کودک و نوجوان



برای برپایی باشگاهها، در مرحله نخست پژوهشگران و مدرسان برجسته حوزه کودک و نوجوان پس از چند جلسه هماهنگی اولیه، به همه این شهرها رفته‌ند و آموزش‌های لازم را به تعدادی از مربيان دادند.

باشگاههای کتابخوانی در ۱۰۰ شهر ایران فعال‌اند.

کتاب‌های قابل مطالعه در این باشگاه‌ها هم در چهار فهرست و برای گروه‌های سنی مختلف تهیه و به مربيان ارائه شده‌اند. این فهرست را هم خود پژوهشگران و نويسندگان حوزه کودک و نوجوان از میان کتاب‌های موجود در بازار انتخاب کرده‌اند.

فرایند ثبت‌نام بسیار ساده است. کافی است مربيان، اعضای باشگاه خود را به همراه کد ملی معرفی کنند. کد ملی برای هماهنگی‌های بعدی به منظور رساندن کتاب همراه با تخفیف درصد به اعضای باشگاه است.

اهداف ایجاد باشگاه‌ها آشنایی کودکان و نوجوانان با محیط کتاب‌فروشی، انتخاب و خرید کتاب / مطالعه و بحث درباره کتاب / چرخش کتاب در میان همسالان؛ هر عضو باشگاه کتابی را که خریده است به اعضای دیگر می‌دهد تا آن‌ها هم مطالعه کنند / ارزیابی کتاب براساس نظر شخصی و دفاع از نظر خود در جمع همسالان / بررسی کتاب‌ها و انتخاب یک کتاب به عنوان کتاب برگزیده باشگاه در فضای بحث و گفت‌و‌گوی میان همسالان / نگارش نامه به نویسنده مورد نظر خود (ارتبط با نویسنده) / تهیه یک قطعه فیلم کوتاه (حدود ۱ دقیقه‌ای) با موضوع کتاب / تمرین فعالیت‌های مستقل فرهنگی توسط مربيان / برقراری ارتباط مستقیم میان نویسنندگان کودک و نوجوان با خوانندگان

در مرحله بعد، باشگاه‌های شهرستان در رقابتی داخلی بهترین باشگاه، بهترین کتاب خوانده شده، بهترین فیلم ساخته شده و بهترین نامه نوشته شده در شهرستان را برای شرکت در رقابت‌های کشوری انتخاب می‌کند.

# رشد مالیه‌فاردا

دوره چهاردهم / شماره پی دری ۱۰۴ / آبان ۱۳۹۶  
ماهانه‌آموزشی، تحلیلی و اطلاع‌رسانی برای عوامل، کارشناسان  
فناوری اطلاعات و ارتباطات آموزش و سروش و دانشجویان  
دانشگاه‌های فنگیان

تاریخ	عنوان	نویسنده
۲۶	مرگ کتاب / محمد عطاران	پادا داشت تسربیز
۲۵	دانستن: سرآغاز خواندن / محمد عطاران	
۲۰	عطر کتاب در مدرسه / نرگس سجادیه	
۲۲	آشتی با کتابخانه / نرگس معینی	
۲۶	اندر فضیلت کتاب نخوانی! / عبدالعظیم کریمی	
۲۹	به اشتراک گذاشتن جامعه با خود / ترجمه: محمدمامین اسپروز	
۳۸	سرنوشت کتابخانه‌ها در عصر دیجیتال / ترجمه: محمدمامین اسپروز	
۸	واقعیتی سوار بر خیال / هیوا علیزاده	
۱۰	باید کتاب خواند! / مریم محمدخانی	
۱۲	قبض برق با طعم کتاب / لیلا مرادیان	
۱۶	کتابخوانی مشارکتی / سیده سوده شبیری	
۳۲	لذت‌بخش ترین کار دنیا / صغیری ملکی	
۴۱	ساقی می نخورده / سیده فاطمه شبیری	
۴۶	کتاب بهانه‌ای برای تبدیل شهر به مدرسه / علیرضا منسوب بصیری	

طنـز ۱۰ فرمان ترغیب دانش‌آموزان به کتابخوانی / رویا صدر ۲۴

تاریخ	عنوان	نویسنده
۱۴	کتابک، پنجه‌ای به جهان خواندن / فریبا موسوی‌زاده	
۳۴	ساماندهی منابع آموزشی و تربیتی / بهروز رضایی	
۴۴	جايزه آساهی / نرگس معینی	
۴۸	برای کتابخوانی دیجیتال به کجا برویم؟ / فرشته سعیدی	

وزارت آموزش و پژوهش  
سازمان پژوهش و تبلیغاتی آموزشی  
دفتر انتشارات و تکنولوژی آموزشی  
شرکت افست

مدیر مسئول: محمد ناصری  
سردبیر: محمد عطاران  
شورای برنامه ریزی و کارشناسی:  
شیبا ملک  
سیده فاطمه شبیری  
زینب گلزاری  
علیرضا منسوب بصیری  
مدیر داخلی: بهنام بورمحمدی  
ویراستار: افسانه حجتی سلطانی  
طراح گرافیک: عبدالحید سیامک زناد

نشانی پستی دفتر مجله:  
تهران، ابرانشهر شمالی، پلاک ۲۶۶  
صندوق پستی ۱۵۷۵۶۵۸۵  
تلفن: ۰۲۱ ۸۸۳۱۱۶۱۹  
تلفن‌های امور مشترکین: ۰۲۱ ۷۷۳۳۶۶۵۵  
نشانی امور مشترکین: تهران، صندوق پستی ۱۶۵۹۵۱۱۱  
شمارگان: ۲۰۰۰ نسخه

وبگاه: www.roshdmag.ir  
پیام‌نگار: Email:farda@roshdmag.ir  
وبلاگ: http://weblog.roshdmag.ir/Farda

عکس روی جلد: اعلم حسن لريجانی

## نویسنده‌گان و مترجمان محترم

- این مجله متعلق به شمام است. ترجیه‌های ناب، ایده‌ها و حاصل پژوهش‌های خویش را در اختیار دفتر مجله قرار دهید تا با انعکاس آن‌ها در مجله، علاقه‌مندان به این حوزه در تحریبات شما شریک شوند. از شما عزیزان تقاضا داریم:
- مقاله‌هایی را که فرستید، با موضوع مجله مرتبه باشد در جای دیگری چاپ نشده باشد.
- مقالات، حاوی مطالب کلی و گردآوری شده در ارتباط با فناوری و کاربرد آن در کلاس درس نباشد.
- مقاله ترجمه شده با متن اصلی همخوانی داشته باشد و متن اصلی نیز همراه آن باشد. چنانچه مقاله را خلاصه می‌کنید، این موضوع را قید فرمایید.
- نشر مقاله، روان و از نظر دستور زبان فارسی درست باشد و در انتخاب واژه‌های علمی و فنی، دقت لازم را مبذول فرمایید.
- در نکارش مقاله از منابع و مأخذ معتبر استفاده کنید و در پایان آن، فهرست منابع را بیاورید.

# مرگ کتاب

شما هم شاید مانند من در روزنامه‌ها و اخبار، آمار کاهاش سرانه مطالعه کتاب در ایران را خوانده یا شنیده‌اید. طرف چند دهه گذشته با اینکه جمعیت ایران افزایش یافته، شمارگان انتشار کتاب کاهاش پیدا کرده است. چهار دهه پیش که جمعیت ایران کمتر از نیمی از جمعیت فعلی بود، شمارگان نشر کتاب در حدود دو تا دو هزار و پانصد بود و امروز که این جمعیت دو برابر شده است و شمار تحصیلکردگان به چند برابر افزایش یافته، شمارگان نشر کتاب به هزار، پانصد و گاه دویست کاهاش پیدا کرده است. بعضی از افراد در توجیه این موضوع به گسترش فناوری و جایگزین شدن صنعت تفریح و سرگرمی در پرتو فناوری‌های جدید اشاره می‌کنند و آن را لازمه توسعه فناوری‌های معاصر، مانند ماهواره و اینترنت، می‌دانند. به اعتقاد ایشان، نتیجه ناگزیر رشد فناوری‌های جدید، مرگ خواندن و مطالعه است. نسل جدید ترجیح می‌دهد بیشتر ببیند و بشنود تا بخواند. سیستم‌های فناوری مردم را عجول کرده‌اند و نوعی سرعت و دوبین خلق و خوی عموم مردم شده است، که با کتاب‌خوانی یکجا جمع نمی‌شود. کتاب‌خوانی فراغت ذهنی می‌خواهد. به نظر آن‌ها، مطالعه‌ای که در شبکه‌ها و فضای مجازی اتفاق می‌افتد مطالعه نیست؛ فعالیت ذهن‌هایی پراکنده و مملو از اطلاعات پردازش نشده است که با مطالعه کتاب تفاوت دارد. در این زمینه به چند نکته باید توجه کرد:

۱. به‌طور کلی، اگر خواندن را منحصر به کاغذهای چاپی نکنیم. حداقل مشاهده آنچه در عالم فناوری‌های جدید، مانند رایانه و اینترنت، رخ می‌دهد بیانگر آن است که مردم بیش از گذشته می‌خوانند و می‌نویسند. پیش از این، مردم بیشتر کار می‌کردند و با هم حرف می‌زدند ولی اکنون در خلوت خود و به تنهایی کار می‌کنند، می‌نویسند و می‌خوانند و اغلب اوقات جلوی نمایشگر رایانه در حال مشاهده صفحه نمایش تلفن هوشمند خود هستند؛ ارتباطی که پیش از این بیشتر شفاهی بود و رو را از طریق تلفن صورت می‌گرفت، اکنون صورت نوشتاری، خوانداری و اینمیلی پیدا کرده است. البته همه این‌ها با خواندن کتاب ارتباطی ندارد. این حرف درست است ولی خیلی عجیب به نظر می‌آید که مرگ کتاب را ناشی از سیطره فناوری بدانیم که خواندن را بیش از گذشته ترویج می‌کند.

۲. کاهاش میزان مطالعه در ایران، بیش از آنکه نتیجه رشد فناوری باشد، معلوم نظام آموزشی‌ای است که بیش از گذشته آزمون‌مدار شده است و بیش از اینکه به تأمل و شرح و بسط افکار اهمیت دهد، آزمون‌های چندگرینهای را معیار دانش و توانایی‌های علمی می‌داند، اکنون مسابقه خانواده‌ها و مراکز آموزشی خارج از نظام آموزش رسمی کشور در برگزاری آزمون‌های کنکور به دبستان کشیده شده است. در تأیید این مطلب می‌توان به شمارگان کتاب‌های کمک آموزشی و تست و نمود ویژه آن در نمایشگاه بین‌المللی کتاب ایران در اردیبهشت ماه هر سال اشاره کرد. در این شرایط نباید انتظار داشت که مطالعه جدی، در برنامه خانواده‌ها برای فرزندانشان جایی داشته باشد.

۳. رشد چشمگیر ارزش‌های مادی و مسابقه خانواده‌ها در مسائلی که چندان با دانش سروکاری ندارد، موجب شده است کتاب و کتاب‌خوانی که با ارزش‌های مادی و فوری سر و سری ندارند، به

چشم نیایند. امروز در رسانه‌های رسمی ما چه کسانی به چشم می‌آیند و به رخ کشیده می‌شوند: کودکانی که حافظ دیوان حافظاند یا با ادبیات ایران آشنایی دارند و دانشی اندوخته‌اند؛ یا کسانی که می‌توانند با شیرین زبانی و احیاناً شیرین کاری، بینندگان را سرگرم کنند؟ نسل ما چقدر با مریم میرزاخانی، دانشمند جوان ریاضی ایران، آشنایی دارد؟ دانشمند جوانی که در دوران دبیرستان اوقات خود را به خواندن رمان می‌گذراند و اوقات خوش زندگی‌اش با خواندن سپری شده است مریم میرزاخانی که با دوستش رویا بهشتی (استاد فعلی دانشگاه واشنگتن) در دوره دبیرستان عادت داشتند کتابفروشی‌های نزدیک مدرسه را جستجو کنند و چون زیورو و کردن کتاب‌ها در کتابفروشی‌ها با نارضایتی کتابفروش‌ها همراه بود، مجبور بودند که به صورت تصادفی کتاب‌ها را بردارند و بخرند.

جامعه هنرمندان ما قطعاً بسی فرهیخته‌تر از گذشته است و مایه افتخار ما، ولی آیا به همان میزان که به این جامعه فرهیخته در رسانه‌هایی مانند صدا و سیما توجه می‌شود، به سایر اقشار جامعه که موفقیت خود را مدیون خواندن‌اند توجه می‌شود و ایشان در چشم‌ها می‌آیند؟

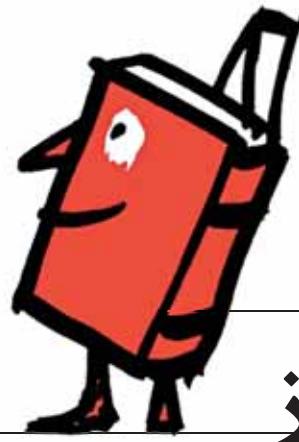
۴. در نظام آموزشی ما خواندن کتاب‌های غیردرسی چقدر به چشم می‌آید و ترویج می‌شود؟ آیا ناید به رونق کتابخانه‌های مدارس در کنار فعالیت‌های دیگر فکر کرد؟ به نظر می‌رسد آموزش و پرورش همچنان به عنوان عنصر اساسی در شکل‌دهی عادات کودکان و نوجوانان، می‌تواند با گسترش کتابخانه‌های آموزشگاهی نقش خود را در رونق کتاب‌خوانی و تصحیح مسیر آموزش ایفا کند.

در این شماره نشریه به کتاب و کتاب‌خوانی پرداخته و سعی کرده‌ایم نمونه‌هایی از ایده‌های خلاق برای کتاب‌خوانی را بیاوریم؛ مانند نمونه آفای اسماعیل آذری که با جمعی طلبة جوان ۱۸ - ۱۷ ساله به روستاها می‌رود و بچه‌ها را در پارک و خیابان و مسجد و حتی خانه‌ها دور هم جمع می‌کند تا با هم کتاب بخوانند یا حتی در پیاده‌روها کتابخانه کوچکی می‌گذارد و بچه‌هایی را که بی‌هدف می‌چرخدن، به کتاب‌خوانی دعوت می‌کند. راههای خلاق برای ترغیب به کتاب‌خوانی را جستجو کرده و تجربه‌های ملی و جهانی در این زمینه را به نمایش گذاشته‌ایم.

#### \* پی‌نوشت:

۱. این ایده از کتاب Le Guin, u.k.(2016).words are my matter. Small Beer Press گرفته شده است.





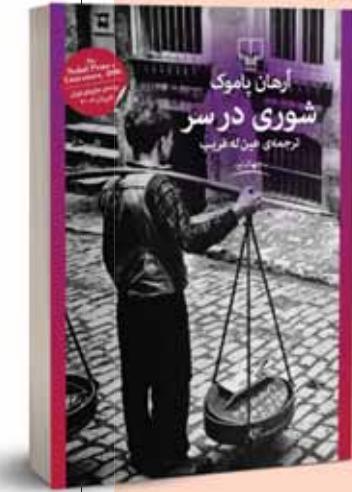
# دانستا<sup>ن</sup>: سرآغاز از خوا<sup>ف</sup> دن

دکتر محمد عطاران

بود، گرفتم و با تردید کمی و راندار کردم. بعد، بر تردید خود فائق آدم و آن را برداشتیم. اولین فصل کتاب را که خواندم، در قلاب نویسنده گرفتار شدم و تا کتاب تمام نشد، دست به مطالعه کتاب دیگری نزدم. پاموک در این کتاب، داستان یک دستفروش و روزگار او در استانبول را بسیار زیبا، دقیق و با تمام جزئیات و تحولات سیاسی اجتماعی سه دهه اخیر در استانبول و ترکیه را بالحنی تأثیرگذار به تصویر می کشد؛ داستانی که در قالب گونه (زان) عشقی، به لطافت و پاکی عشق‌های ماندگار می بردازد. قصه با عشق آغاز می شود و با عشق خاتمه می یابد ولی در این اثنا، موارد فراوانی از واقعیت‌های اجتماعی ترکیه در چند دهه اخیر را بیان می کند. تصادفاً چند ماه بعد، دو کتاب ترجمه شده به زبان انگلیسی خواندم که اصل آنها را نویسنده‌ای ایرانی نوشته بود. نمی توانم شگفتی خود را از استعداد سرشار نویسنده در نگارش این دو کتاب، یعنی «سهم من»<sup>۱</sup> و «پدر آن دیگری»<sup>۲</sup>، پنهان کنم. خانم پری‌نوش صنیعی در این دو کتاب، به خوبی از پس شخصیت پردازی و داستان‌سرایی برآمده بود ولی آنچه برای من جالب توجه بود، قدرت ایشان در تحلیل تاریخی و روان‌شناسی قهرمانان این دو داستان نسبتاً بلند بود. با خود می گفتم اگر

**مقدمه** ↑  
 تایستان سال ۱۳۹۵ بود که تصمیم گرفتم مطالعه داستان‌های انگلیسی را در برنامه جاری مطالعاتم قرار دهم. کتاب‌هایی از نویسنده‌گان مختلف از جمله جومپا لاھیری<sup>۳</sup>، اورهان پاموک<sup>۴</sup>، الیف شفق<sup>۵</sup>، آليس مونرو<sup>۶</sup> و چند نویسنده آمریکایی و کانادایی را انتخاب و مطالعه آن‌ها را بر ترتیبی خاص آغاز کردم. هدفم از خواندن این داستان‌ها این بود که بتوانم واژه‌های انگلیسی را که به طور روزمره با آن‌ها سر و کار نداشتیم، بیاموزم ولی به تدریج با مطالعه این کتاب‌ها ایده‌ای در ذهن من شکل گرفت. تا قبل از این دور داستان‌خوانی، با اینکه سابقه خواندن داستان را، به خصوص در دوره جوانی، زیاد داشتم، هیچ‌گاه به داستان به عنوان منبع دانش نگاه نمی کردم ولی در این سیر جدید مطالعاتی، کم کم به ذهنم می آمد که این نویسنده‌گان تسلط زیادی بر محیط قصه خود دارند و در آثارشان دانش فراوانی به خواننده ارائه می کنند که گرچه در قالب‌های معمول ارائه دانش نیست، ارزش بسیاری دارد. حدود تیرماه ۱۳۹۵ به سنگاپور رفته بودم. در آنجا به کتاب‌فروشی معروف کینوکونیا<sup>۷</sup> رفتم. در حال دیدن کتاب‌ها بودم که پس‌زم آمد و گفت: «این کتاب اورهان پاموک را دیده‌ای؟» کتاب را که دارای هفت صفحه

خواسته یا ناخواسته از آن خود کرده‌ایم. انسان‌ها ذاتاً قصه می‌گویند و قصه‌ها به تجربه آن‌ها انسجام و پیوستگی می‌بخشند و در ارتباط آن‌ها با دیگران نقش



## ما قصه‌های شخصی داریم. ما در قصه‌هایی زیست می‌کنیم که در زندگی ما قرار دارند و نیز قصه‌هایی که آن‌ها را خواسته یا ناخواسته از آن خود کرده‌ایم

اساسی دارند. این خاطرات بر حسب زمان یا تم و موضوع روایت می‌شوند، مثلًا درباره خاطرات معلم یا دانشآموز یا جنگ و امثال این‌ها، یا اینکه صورت حسب حال دارند ولی نوشtar آن‌ها کمی آکادمیک‌تر است. گاهی هم به‌شکل خود مردم‌نگاری هستند که تفسیری و تحلیلی است و فرهنگ سایر ملل و اقوام، با خواندن خاطرات آن‌ها فهمیده می‌شود.

از این رو، نباید جای شگفتی باشد که انسانی که زندگی را از طریق روایت می‌فهمد

تجربه‌های خود را در قالب روایت بیان و تفسیر می‌کند و براساس روایت‌های خویش دست به عمل می‌زند، به خواندن روایت و داستان علاقه‌مند باشد؛ به‌خصوص رمان که گونه‌خاصی از داستان است. رمان در تعبیر فنی، عبارت است از روایتی که همیشه با نشر و معمولًا طولانی است. سلینا کوش<sup>۱۳</sup> (۲۰۱۳) ترجمه پاینده، روایت را اشاره به زنجیره رویدادهای توصیف شده در یک متن می‌داند. از نظر او شعر، نمایشنامه، ادبیات داستانی، کتاب‌های زندگی‌نامه، حتی آگهی‌های سی‌ثانیه‌ای در تلویزیون، همه و همه از شیوه‌های روایی جهت بازگویی واقعی رخداده برای یک شخصیت یا بازیگر استفاده می‌کنند.

ولی یونسی (۱۳۹۵) معتقد است که روایت با داستان تفاوت دارد؛ اتکای روایت به طور عمده بر حوادث و توصیف است و خواننده یا شنونده هنگامی که آن را می‌خواند یا بدان گوش فرا می‌دهد، به پیچیدگی خاص و غافلگیری و اوج و فروض مشخصی بر نمی‌خورد (یونسی، ۱۳۹۵)؛ حال آنکه داستان دارای پررنگ یا طرحی است که سلسله‌ای از واقعی را در فراز و فرود به یکدیگر گره می‌زند و مضامین اصلی و فرعی دارد.

افسون داستان از ظرفیت آن برای دگرگون کردن این یا آن خواننده منفرد ناشی می‌شود اما افسون دیگر داستان، ناشی از

قرار بود محققی درباره مضمون این دو داستان بنویسد، قطعاً به خوبی آنچه پری‌نوش صنیعی در داستان خود آورده است، نمی‌توانست باشد.

براساس داستان‌هایی که ظرف یک‌سال گذشته خوانده‌ام، در این مقاله کوتاه درباره اهمیت داستان در زندگی انسان معاصر سخن می‌گویم، پیش از آن بهتر است به معنای داستان و روایت و در هم آمیختگی آن دو در زندگی انسان معاصر اشاره کنم.

## روایت و داستان

داستان‌گویی کاری است که به‌صورت طبیعی همیشه در حال انجام دادن آن هستیم. به کمک داستان و روایت، افراد، تجارت و دانسته‌های شخصی خود را تولید، بازنمایی، و بافتارمند<sup>۱۴</sup> می‌کنند و می‌کوشند به آنچه برایشان اتفاق افتاده است، معنی بخشند؛ بنابراین، داستان‌گویی معمولاً تأملی است بر حادث زندگی و قرار دادن آن در بافتی معنادار.

ما هر چیزی را که در زندگی مان اتفاق می‌افتد، به گذشته متصل می‌کنیم و در بستر درک کلی که از مسائل داریم، به تفسیر و معنا کردن آن می‌پردازیم؛ مثلًا اگر ناگهان بیمار شویم، بیماری را در چارچوب تجربه‌های پیشین خود قرار می‌دهیم و درک می‌کنیم. ما با روایتها زندگی می‌کنیم و تجربه‌های ما در متن آن‌ها قرار دارند. وقتی می‌خواهیم تجربه‌های خود را به عبارت دیگر، روایت به شرحی گفته می‌شود که در آن، یک داستان ارائه می‌گردد. به‌نظر کانلی (۲۰۱۳)، انسان‌ها تجربه زیسته خود را هدایت می‌کنند. ما زندگی روزمره خود را با داستان شکل می‌دهیم. وقتی به شهر یا کشوری جدید پا می‌گذاریم، رفتار آغازین ما متأثر از روایت‌هایی است که قبل از درباره آن شنیده‌ایم؛ البته این روایت طی زمان و تجربه‌های آتی تغییر می‌کند.

«روایت به معنای متن نوشته شده یا گفته شده‌ای است که یک حادثه/عمل یا حادث/اعمالی را شرح می‌دهد؛ حادثی که با هم ارتباط زمانی دارند».

زندگی ما براساس روایت‌هایی شکل می‌گیرد که از خالل فرهنگ جامعه به آن‌ها دست می‌یابیم. ما در قصه‌ها زندگی می‌کنیم و روایت ما از مدرسه و خانواده بیش از هر چیز، ما را تحت تأثیر قرار می‌دهد؛ قصه‌هایی که ما با آن‌ها زندگی می‌کنیم و زیست ما در آن هاست. البته معلمان، بچه‌ها و خانواده‌ها قصه‌های متفاوتی دارند.

قصه‌های مدرسه در تصویرسازی قصه‌های ما بسیار تأثیرگذارند. ما قصه‌های شخصی داریم. ما در قصه‌هایی زیست می‌کنیم که در زندگی ما قرار دارند و نیز قصه‌هایی که آن‌ها را

فاصله میان عقل و عاطفه را پرمی کند. توماس می گوید: «هنر، عواطف و عقل را یکی می کند، راههای شناختی و غیرشناختی دانستن را وحدت می بخشد و تفکر دوآلیستی را به چالش فرامی خواند.»

در داستان ما به طور منظم دوگانههای عقل / عاطفه و سوزه / ابزه را به چالش می کشیم.

وقتی از رابطه داستان و غیرداستان بحث می کنیم، باید توجه داشته باشیم که زندگی واقعی، شکلی از داستان است. از این جهت است که داستان و غیرداستان در خیلی از موقع همپوشانی دارند.

پریمولوی<sup>۱۱</sup> معتقد است که شخصیت‌های داستانی هرگز تماماً واقعی نیستند؛ در عین حال تماماً ساخته و پرداخته ذهن هم نیستند.

## ۲ بازنمایی بیشتر واقعیت

اگر هر معرفتی را بازنمایی واقعیت و هدف تحقیق را دست یافتن به واقعیت بدانیم، به نظر می‌رسد که داستان در بازنمایی واقعیت، قابلیت بیشتری دارد. لوى می گوید: «در خال نوشتن کتاب خود دریافتمن که با داستان می‌توانم در عین حفظ گوهر حقیقت، بیش از هر شکل و صورت دیگری، واقعیت را بازنمایی کنم.»

به نظر او قالب داستانی امکان مشاهده مضامین پیچیده را با همه ظرافت‌های آن می‌دهد. داستان هم شکلی از نوشتن و هم شکلی از خواندن است. داستان به ما امکان آن را می‌دهد که سیری تخیلی در اموری داشته باشیم که در اشکال دیگر در دسترس نیست. نوشتن و خواندن داستان امکان دسترسی به عالم خیال و عالم امکان را می‌دهد. در این عالم می‌توانیم به بازیگری جهان خود بپردازیم و فرایند روانی که انسان‌ها را برمی‌انگیزد یا زندگی اجتماعی آن‌ها را شکل می‌دهد، بیاییم. استفاده از داستان در تحقیق، امکان‌های بی حد و حصری برای ما می‌آفریند. از نظر لوی، میان تحقیق و داستان نباید خط فاصلی کشید و تصور کرد که داستان نویسان، خیال و پندار را می‌آفرینند و محققان واقعیت را ثبت می‌کنند. مایه نوشته داستان نویسان از جهان واقع و تجربه ناب بشری می‌آید. در مقایسه با اشکال دیگر نگارش تحقیق، داستان امکان ارائه تجربه‌های ما را به صورتی کل‌گرایانه‌تر می‌دهد.

«بازنمایی، یعنی تصویری از چیزی یا کسی، عمل کردن به مثابه جایگزین یا نماد آن مصدق، دلالت کردن بر مفهوم، مکان، چیز یا شخصی با واسطه‌ای مانند کلمات، رنگ، فیلم یا سنگ مرمر پیکرتراشی شده» (سلینا کوش، ۲۰۱۶ ترجمه پاینده).

ارائه پیشینه‌ای مجدوب کننده از گذشتة ما و همچنین تجربه‌های جمعی در شرف وقوع است (سلینا کوش، ۲۰۱۳، ترجمة پاینده، ۱۳۹۶). هر داستانی

راوی دارد. راوی مشخص می‌کند که خوانندگان از منظری فراغ صحنه را بینند؛ یعنی با توصیفی از چشم انداز یا پس زمینه تاریخی وقایع یا با نمایش چهره شخصیت از نزدیک نمای درشتی از او داشته باشند تا احساس یا حتی افکار درونش را هم بفهمند.

داستان دارای مضمونی اساسی و احیاناً مضامین فرعی است.

موضوع یک اثر داستانی همیشه جایی یا کسی یا موقعیتی است. در مثل، اگر موضوع داستان، تهران یا حسن یا عشق زهره نسبت به منوچهر باشد، تم یا تز داستان آن چیزی خواهد بود که نویسنده می‌خواهد درباره آن سخن بگوید؛ مثلاً تهران شلوغ‌ترین شهر جهان است و نمی‌توان در آن با اعصاب راحت زندگی کرد.

اگر مضمون اصلی داستان مثلاً این باشد که قدرت موجب فساد است می‌توان آن را با مضمون‌های فرعی نظیر فساد قدرت در سیاست، در عشق یا مذهب تقویت کرد و هر یک را توسط یکی از شخصیت‌های داستانی بیان نمود. در هر صورت، تأثیر داستان‌ها چنان اعجاب‌انگیز است که نه تنها قالب‌های مختلف تکرار و بازخوانی شده‌اند بلکه در صورت‌های دیگر مانند فیلم، نمایشنامه و پویانمایی جلوه‌ای دیگر یافته‌اند. داستان موجب توجه به جزئیات می‌شود؛ جزئیاتی که معمولاً به آن‌ها توجه نداریم. در ادامه، به برخی از خصوصیات رمان و داستان اشاره می‌کنیم.

## ۱ فاصله عقل و عاطفة

داستان، دوگانه واقعیت - داستان و بسیاری دیگر از دوگانگی‌های برساخته ذهن را محو می‌کند. این قالب در واقع



نباید تصور کنیم  
که خواندن رمان  
برای نوجوانان  
و جوانان اقلاف  
عمر است. اگر  
انتخاب‌های خوبی  
برای خواندن  
صورت گرفته  
باشد، باید منتظر  
تحولات اخلاقی و  
عمیق و تأثیرگذار  
باشیم. رمان ما را  
در موقعیت‌های  
قرار می‌دهد  
که می‌توانیم  
در تجربه‌های  
دیگران شریک  
شوییم

آیزر<sup>۱۲</sup> می‌گوید: داستان‌پردازی می‌تواند امری را که در صورت عدم استفاده در داستان پنهان می‌ماند، ممکن نشان دهد.

## ۳ کارکرد اصلاح و تغییر

داستان در خواننده خود تأثیر عمیقی می‌گذارد که می‌تواند منجر به اصلاح و تغییرات عمیق شود؛ مثلاً روین بالوم آثار خود را با هدف روان درمانی نوشتته و موفق شده است آموزه‌های روان درمانی خود را به صورت داستان بیان کند. او از ادبیات برای درمان دردهای انسان استفاده می‌کند و به کار درمان بیمارانی که به اضطراب و افسردگی دچارند، می‌پردازد.

## ۴ ترویج همدلی و تأمل

خواندن رمان و داستان توأم با پرورش همدلی نسبت به دیگران است. دیگران را بفهمیم و احساس آن‌ها در کنیم؛ خواه شیبیه ما باشند، خواه نباشند. وقتی به عنوان رمان نویس خود را با شخصیت‌های رمان خویش پیوند می‌دهیم و احوال آن‌ها را درک و در بستره وسیع تر تحلیل می‌کنیم؛ به خواننده امکان می‌دهیم که به درون و بیرون فرد راه پیدا کند. وقتی خواننده رمان در گیر داستان می‌شود و با شخصیت‌های آن ارتباط نزدیکی برقرار می‌کند، در واقع ارتباط او با «دیگری تصویر شده» نزدیک می‌شود. محققان داستان نویس می‌توانند آگاهانه و با فکر، میان مفاهیم یا ایده‌های خاص و اشکال در گیری عاطفی، از خلال شخصیت‌هایی که خواننده‌گان به آن‌ها علاقه‌مندند، ارتباط عاطفی برقرار کنند.

ترددیدی نیست که داستان، قابلیت و انعطاف زیادی برای انتقال ایده‌ها – توأم با احساس – دارد. همچنین، روایت‌های داستانی ناقص‌اند و فضا را برای تفسیر و تخیل خواننده فراهم می‌کنند. به عبارت دیگر، شکاف تفسیری در داستان هست. نویسنده‌گان اغلب از سر قصد این کار را می‌کنند. خواننده‌گان این شکاف را پر می‌کنند و با این کار ارتباط همدلانه خود با شخصیت‌های داستان را توسعه می‌دهند. در واقع، تخیلی که خواننده می‌کند به نوعی، همدلی محسوب می‌شود.<sup>۱۳</sup>

## ۵ اخلاق در کلیشه‌ها و ایدئولوژی‌های مسلط

خواننده داستان با شخصیت‌های آن مرتبط می‌شود و همدلی می‌کند. وقتی خواننده‌گان به شخصیت‌های داستان وقعي می‌گذارند و با آن‌ها همدلی می‌کنند، در واقع مفروضات، ارزش‌های، کلیشه‌ها و حتی جهان‌بینی قبلی خود را به چالش می‌کشند. رمان می‌تواند راههای جدیدی برای نگاه به جهان ایجاد کند.

علاوه بر این، امکان آن را دارد که گفت‌و‌گو را ترویج کند و آگاهی انتقادی و درک و فهم افراد را افزایش دهد. ایدئولوژی‌های مسلط را زیر سؤال ببرد و کلیشه‌ها را فرو ببریزد. افزایش آگاهی، آموزش، عیان کردن خطأ، ایجاد آگاهی انتقادی، بهم زدن کلیشه‌های غلط یا ایدئولوژی‌های مسلط و مانند این‌ها ممکن است هدف ما باشد ولی در هر صورت باید در خواننده‌گان خود تأثیر بگذاریم.

بنظر می‌رسد در تربیت نسل جوان، باید بیش از هر چیز به رمان به عنوان موقعیتی برتر برای تحول روحی و فکری توجه کرد. بسیاری از رمان‌های مشهور در جهان، منابع خوبی در تربیت به شمار می‌آیند و گشودگی ذهن به وجود می‌آورند. نباید تصور کنیم که خواندن رمان برای نوجوانان و جوانان اتفاق عمر است. اگر انتخاب‌های خوبی برای خواندن صورت گرفته باشد، باید منتظر تحولات اخلاقی و عمیق و تأثیرگذار باشیم. رمان ما را در موقعیت‌هایی قرار می‌دهد که می‌توانیم در تجربه‌های دیگران شریک شویم. از نظر عاطفی با آن‌ها در گیر شویم و تجربه‌ای متفاوت را عمیقاً حس کنیم.

### \* پی‌نوشت‌ها

1. Jhumpa Lahiri
2. Orhan pamuk
3. Elif Shafak
4. Alice Munro
5. Kinokunia
6. The book of fate
- 7.I hide my voice
- 8.contextualized
9. Czarniawska
- 10.Celena kusch
11. primo levi
12. Iser
13. Abbot

### \* منابع

1. یونسی، ابراهیم. (۱۳۹۵). هتر داستان‌نویسی، چاپ دوازدهم، انتشارات نگاه.
2. سلینا، کوش. (۱۳۹۶). اصول و مبانی تحلیل ادبی. مترجم: حسین پاینده تهران: انتشارات مروارید.
- 3.ClandininT D.J.(2013). Personal Practical Knowledge: A Study of Teachers' Classroom images. *From teacher thinking to teachers and teaching: The evolution of a research community*, 67-95
4. Carr, D.(1986) *Tim, Narrative, and History*, Bloomington, IN: Indiana University.
5. Leavy, P.(2016). *Fiction as rsearch practice: Short stories, novellas, and novels*. Routledge.
6. Leavy, P., & Scotti, V. (2017). Sara. In *Low - Fat Love Stories* (PP. 57 - 61). SensePublishers.
7. Saniee, P. (2013). *The book of fate*. House of Anansi.
8. Saniee, P. (2016). *I hide my voice*. Little, Brown.
9. Connolly, F. m., & Clandinin, D.J. (1990). Stories of experience and narrative inquiry. *Educational researcher*, 19(5), 2-14.



# واقعیتی سوار بر خیال

**هیوا علیزاده**

طرح آموزشی و پژوهشگر

برایش مسئله شده‌اند یا چیزی شبیه نقشه گنج را با ما در میان بگذارد و تازه این همه ماجرا نیست؛ زیرا ما هم می‌توانیم برای او عکس بفرستیم و بدین ترتیب همه با هم وارد یک داستان شویم؛ داستانی که خودمان می‌شویم جزء شخصیت‌های اصلی آن و در آن با شخصیت‌های دیگر از داستان‌های مختلف ارتباط برقرار می‌کنیم.

چیزی که قرار شد تصویرش را کنیم، تحریبهای است که در یک کتاب‌فروشی کوچک در حال به واقعیت پیوستن است. کار را با سؤال کردن از کودکان آغاز کردیم. از آن‌ها پرسیده شد: از بین کتاب‌هایی که خوانده‌اند یا بزرگ‌ترها برایشان خوانده‌اند چه کتابی را دوست دارند؟ چه شخصیتی در این کتاب‌ها برایشان جذاب است و چرا؟

بدین ترتیب با جناب فلیکس و نامه‌هایش آشنایی پیدا کردیم. فلیکس نام خرگوشی است که در کتاب‌هایش برای کودکان نامه‌می‌فرستد و در بعضی جلدّها هم چیزهای هیجان‌انگیزی مانند بذر گیاه می‌توان پیدا کرد. بدین ترتیب، فلیکس یکی از اعضای تأثیرگذار کارگاه‌های چهارشین<sup>۱</sup> کتاب‌فروشی خانه‌آبی<sup>۲</sup> شد.

در کارگاه‌های چهارشین، فلیکس نامه‌هایی برای شرکت کنندگان می‌فرستد. این نامه‌ها به گونه‌ای هستند که زمینه آشنایی با برخی کتاب‌ها، بازی‌ها، فعالیت‌های جستجوگرانه و ساخت و ساز را فراهم می‌کنند.

در یک چهارشین که بعد از شب یلدا برگزار شد، فلیکس نامه‌ای همراه با یک عکس از خودش فرستاد و ماجراجوی شب یلداش را تعریف کرد. هنگام خواندن نامه بازی کردیم و با کتاب «چرا دست‌هایم را باید بشویم، وقتی کثیف نیستند؟» آشنا شدیم. در ادامه، سالادی با انار درست کردیم و از مزه سالادمان برای هم تعریف کردیم و عکس انداختیم تا برای فلیکس بفرستیم.

## سرآغاز

این مقاله را با یک سوال آغاز می‌کنیم سوالی که برای چند نفر که می‌خواستند کتاب‌فروشی داشته باشند شکل گرفت: یک کتاب‌فروشی به غیر از خدمت فروش کتاب چه خدماتی دیگر می‌تواند ارائه دهد که افراد محله خود را به مطالعه کتاب علاقه‌مند کند؟

این سوال با خود گفت‌وگوها وایده‌پردازی‌هایی به همراه داشت از جمله اینکه رویدادهایی در کتاب‌فروشی برپا شود که در آن‌ها به معروفی کتاب بپردازیم و اینکه این رویدادها چه هستند و چگونه اجرا می‌شوند موضوعی است که در ادامه این مقاله به توضیح آن پرداخته شده است.

## شرح ماجرا

بیایید تصور کنیم یکی از شخصیت‌های داستانی که دوستش داریم، برایمان نامه و عکس بفرستد و از خاطراتش بگوید و در ماجراهایش شخصیت‌هایی از داستان‌های دیگر یا کتاب‌هایی را که مطالعه کرده است، به ما معرفی کند. گاهی مارا با هدیه‌هایی که می‌فرستد شگفت‌زده کند و بعضی وقت‌ها معماهایی را که



فرستاد و مأموریت ما در کارگاه پیدا کردن گنج شد؛ بماند که در ادامه آن، گنج‌های ناشناخته بسیاری در دوربین خودمان پیدا کردیم! از سنگی که می‌درخشد و با ذره‌بین بررسی شد تا گل‌های کوچک و زیبای اطرافمان و بدین ترتیب، یک میز را از چیزهایی که پیدا کردیم، پر کردیم و در

**نمی‌گوییم «کتاب خوب است»  
بلکه کتاب را در دسترس قرار می‌دهیم و همچون یک موجود زنده سعی در تعامل با آن داریم؛ به ماجراها و شخصیت‌های درون آن احترام می‌گذاریم و به میهمانی دعوتشان می‌کنیم و گاهی میهمانشان می‌شویم**

بعضی وقت‌ها فلیکس در نامه‌هایش ما را با دوستان دیگر در سایر کتاب‌ها آشنا می‌کند؛ مانند نامه‌ای که در آن از گم شدن در یک شب سرد زمستانی و دوست شدنش با شخصیت‌های داستان «مهمنان خاونده» صحبت کرده بود که او را پنهان داده بودند و به این ترتیب، ما نیز به جای شخصیت‌های کتاب مانند خاله پیرزن و گنجشک فرصت نقش‌آفرینی پیدا کردیم. همه این‌ها ردپای قدم‌هایی است که برای دوست شدن با کتاب برمی‌داریم؛ فعالیتی که طی آن نمی‌گوییم «کتاب خوب است»



بعد از هر کارگاه، کودکانی هستند که به سراغ همراهشان می‌روند و می‌خواهند که کتابی از فلیکس را داشته باشند. هستند کودکانی که با چشم‌هایی پر از شوق، می‌خواهند. ماجراهای کتابی از فلیکس را که خوانده‌اند، تعریف کنند و کتاب‌ها را به یکدیگر معرفی کنند.

برای فلیکس اتفاق‌های زیادی می‌افتد؛ ماجراهایی فراتر از آنچه در کتاب‌هایش ثبت شده است! چون برای ما نامه‌های اختصاصی می‌فرستد که مربوط به موضوعات پشت پرده کتاب است؛ مانند نامه‌ای که در جریان کتاب «فلیکس به سیرک می‌رود» به دستمان رسید و ما را ترغیب کرد که یک پرتاگر در کارگاه بسازیم. همچنین، یک بار فلیکس یک نقشه گنج برایمان



بلکه کتاب را در دسترس قرار می‌دهیم و همچون یک موجود زنده سعی در تعامل با آن داریم؛ به ماجراها و شخصیت‌های درون آن احترام می‌گذاریم و به میهمانی دعوتشان می‌کنیم و گاهی میهمانشان می‌شویم. در این مسیر، کنجکاوی‌مان برای شناخت بیشتر شخصیت‌ها و ماجراها برانگیخته می‌شود. به همین خاطر، عکس‌های یک کتاب را ورق می‌زنیم و گاهی کلماتی از آن را می‌خوانیم؛ این از جمله فرایندهایی است که شاید رابطه دوستانه کودک و کتاب را برایمان هدیه بیاورد.



# باید کتاب خواند!

جام باشگاه‌های کتاب‌خوانی کودک و نوجوان،  
فرصتی برابر برای توسعه فرهنگی

مریم محمدخانی

نویسنده و پژوهشگر ادبیات کودک و نوجوان

یک نهاد دولتی است که توانسته تأثیر مثبتی بر کتاب‌خوانی در شهرهای مختلف بگذارد.

در این طرح، که متولی اش معاونت فرهنگی وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی است، حدود سی مدرس که در کارگاهی در تهران آموزش دیده‌اند، به شهرهای مختلف می‌روند تا با برگزاری کارگاهی دو روزه برای تسهیلگران آن شهرها مقدمات تشکیل باشگاه‌ها فراهم شود.

براساس این طرح، هر ۱۲ تا ۱۵ کودک یا نوجوان می‌توانند در کنار یک تسهیلگر یک باشگاه کتاب‌خوانی تشکیل دهند. این باشگاه‌ها در کتابخانه‌ها، مدارس، مراکز کانون پرورش فکری کودکان و نوجوانان، فرهنگ‌سراها، مجتمع‌های مسکونی، مساجد، پایگاه‌های مقاومت بسیج، کانون‌های اصلاح و تربیت، مراکز بهزیستی و ... تشکیل می‌شوند؛ هر جا که کودکان و نوجوانان گرد هم می‌آیند می‌تواند محل تشکیل باشگاه باشد.

در این باشگاه‌ها بر چند نکته تأکید می‌شود: کتاب خواندن

پارسال در اولین دوره برگزاری جام باشگاه‌های کتاب‌خوانی کودک و نوجوان، بوشهر اولین شهری بود که به عنوان مدرس کارگاه به آن سفر کرد. قبل از شروع کلاس نگران بود. نگران اینکه مربیان حاضر در کارگاه مرا به عنوان مدرس نپذیرند؛ هر چند یکی از نکات مثبت این کارگاه‌ها حضور دو مدرس است که خود تمرین کارگوهی است البتہ بلافضله بعد از شروع کلاس نگرانی ام رفع شد. فکر کردم مهم‌تر از هر چیز این است که کمک کنم تا حاضران در کارگاه تجربه‌های خود را بازیابی کنند و از روش‌هایی که برای ترویج کتاب‌خوانی به کار برده‌اند، حرف بزنند. در ابتدا فکر می‌کردیم دنیایمان و تلقی ما از خواندن از کسانی که سر آن کلاس‌اند خیلی دور است، اما بعد دیدیم کتاب و ادبیات همه‌ما را دور هم جمع می‌کند؛ مرا که یک معلم بیستونه ساله‌ام و چند سال است در حوزه ادبیات کودک کار می‌کنم، آن خانم سی و هشت ساله را که نماینده وزارت ارشاد در شهر کوچکشان است، ترویج خواندن برایش مهم است و دختر نوجوانش در ایستگرام فیلم‌هایی کوتاه برای معرفی کتاب‌های مختلف منتشر می‌کند و آن خانم معلمی را که با روینده آمده بود و تمام مدت کارگاه دختر نوزادش بغلش بود، فعال بود و پر از ایده، و شوق داشت زودتر بچه‌ها را دور هم جمع کند و باشگاهی تأسیس کند.

ما، من و آن آدم‌هایی که تویی کلاس دور هم جمع شده بودیم، همگی یک باور داشتیم؛ به قول یکی از شرکت کنندگان بچه‌ها باید کتاب بخوانند؛ چون «کتاب خواندن از بچه‌ها، انسان بهتری می‌سازد».

## حروف‌های رسمی تر

جام باشگاه‌های کتاب‌خوانی کودک و نوجوان که دو سال است برگزار می‌شود، یکی از طرح‌های ترویج کتاب‌خوانی از طرف

عکس: یونس پناهی



توانسته‌اند در چهره شهرها تفاوت ایجاد کنند و تجربه‌های متفاوتی را از سر بگذرانند.

در دور اول جام باشگاه‌های کتاب‌خوانی کودک و نوجوان باشگاه‌های تشکوہ و کاکایوسف از رامهرمز (استان خوزستان) برگزیده شدند. فعالیت‌هایی چون برگزاری راهپیمایی خرید

## بچه‌ها باید کتاب بخوانند؛ چون کتاب خواندن از بچه‌ها، انسان بهتری می‌سازد

وجود دارد، فرهنگ گفتگو و مدارا شکل گرفته است. اداره‌های دولتی و نهادهای غیردولتی توانسته‌اند با هم ارتباط برقرار کنند و همه در کنار هم برای یک هدف تلاش کنند؛ تلاشی که علاوه‌بر کتاب‌خوان کردن بچه‌ها و بازیابی ارزش‌ها و فرهنگ‌بومی، باعث توسعهٔ فرهنگی شهر، تقویت نهادهای مختلف و مشارکت آن‌ها می‌شود. این پیامدهای مبارک کتاب‌خوانی با حضور تسهیلگران داوطلب می‌تواند تأثیر عمیقی در توسعهٔ پایدار داشته باشد؛ توسعه‌ای که از پایتحت تمکن‌زدایی می‌کند و شهرهای مختلفی را که تقاضای برگزاری کارگاه دارند، درگیر می‌سازد. سال اول این طرح در پانزده شهر اجرا شد و امسال به حدود هشتاد شهر و روستا رسیده است؛ عددی که می‌تواند در سال‌های بعد سه رقمی شود و نوید روزهایی را بدهد که کتاب‌خوانی نه فقط در حرف بلکه در عمل در زندگی مردم ایران اهمیت پیدا کرده باشد.

به صورت گروهی و گفتگوی گروهی دربارهٔ کتاب، تأکید بر هویت باشگاه و احساس تعلق به یک نهاد، رفتن به کتاب‌فروشی و خرید کتاب، حضور «تسهیلگر» در کنار کودکان و ... تأکید بر این نکته‌ها باعث تحقق اهداف تشکیل باشگاه‌ها می‌شود؛ اهدافی چون: کمک به افزایش سرانه مطالعه میان کودکان و نوجوانان، تقویت فرهنگ گفتگو، تقویت استدلال و مهارت در بحث و قدرت تحلیل و تفکر انتقادی در کودکان و نوجوانان، عادت دادن دانش‌آموزان به مراجعه به کتاب‌فروشی، گسترش فرهنگ همکاری و مشارکت در انجام کار گروهی، کمک به پیشرفت تحصیلی کودکان و نوجوانان از راه اجرای برنامه‌های سرگرم کننده، کمک به گسترش تبلیغ و معرفی کتاب، برقراری ارتباط بین اهل قلم و کودکان و نوجوانان، کمک به تأسیس و تقویت کتابخانه‌های کوچک کلاسی، مهد کودکی، کانونی، آپارتمانی، محله‌ای، مسجدی و ... .

در کنار خواندن کتاب به صورت گروهی، فعالیت‌هایی چون انتخاب بهترین باشگاه، ساختن فیلم کوتاه با گوشی همراه برای معرفی کتاب، نوشتن نامه به نویسنده و مترجم و انتخاب کتاب برگزیده از نگاه بچه‌ها در سطح کشور صورت می‌پذیرد که باعث تکاپوی شهرهای مختلف می‌شود.

فهرستی با حدود هشت‌تصد عنوان کتاب کودک و نوجوان از بهترین‌های شش سال اخیر تدوین شده است و در اختیار باشگاه‌ها قرار می‌گیرد تا کودکان و نوجوانان با مراجعه به کتاب‌فروشی‌ها بتوانند کتاب‌های این فهرست را با تخصیص یارانه خردباری کنند. این فهرست در چهار بخش پیش از دبستان، سه سال اول دبستان، سه سال دوم دبستان و دورهٔ متوسطه اول منتشر شده و برای عموم هم قابل استفاده است. کتاب‌هایی که در این فهرست معرفی شده‌اند، کتاب‌های پیشنهادی شورای کتاب کودک، لاکپشت پرنده و سامانهٔ رشد هستند.

در کارگاه‌هایی که برای تسهیلگران داوطلب برگزار می‌شود، مواردی چون مراحل تشکیل باشگاه کتاب‌خوانی، فعالیت مستمر باشگاه و جذب حمایت، فواید فردی و اجتماعی کتاب‌خوانی، ادبیات کودک، گفتگویی گروهی دربارهٔ کتاب، شیوه‌های ترویج کتاب‌خوانی، شیوه‌های مستندسازی، اطلاع‌رسانی و ... در قالب کارگروهی تدریس می‌شود.

براساس تجربه من از حضور در شهرهایی چون آبادان (منطقه آزاد ارونده)، کلاله (استان گلستان) و بوشهر، شهرهایی در تشکیل باشگاه‌ها موفق‌ترند که توanstه‌اند بین نهادهای مختلف خود هدف مشترکی برای تشکیل باشگاه‌های موفق ایجاد کنند. در شهرهایی که مسئولان نهادهایی چون وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی، آموزش و پرورش، کانون پرورش فکری کودکان و نوجوانان و شهرداری در کنار نهادهای مردم‌نهاد قرار گرفته‌اند، بهترین باشگاه‌ها تشکیل شده است؛ باشگاه‌هایی که

# قبض بر قبض طبع کتاب



راهپیمایی  
بچه‌ها همراه با  
خانواده‌شیان  
با شعار: «داریم  
میریم کتاب  
بخریم»

لیلامردیان

استان خوزستان شهرستان رامهرمز

راهپیمایی «داریم میریم خونه نویسنده» از حرکت‌های بکر و خلاقانه و پربار باشگاه بود که موجب شد بچه‌ها از نزدیک با خانم گلناز درویش‌نژاد، نویسنده پرکار شهرستان رامهرمز آشنا شوند. بچه‌ها از نزدیک زندگی او را دیدند و پای صحبت‌هایش نشستند. خانم درویش‌نژاد گفت که چگونه نویسنده شده است و چه کارهایی باید انجام داد تا نویسنده شد. از کتاب‌هایش گفت و چند قصه زیبا از آن‌ها برای بچه‌ها خواند. با مکاتباتی که با آموزش‌وپرورش شهرستان انجام شده، قرار است «رفتن به خانه نویسنده» جزء برنامه‌های اردویی دانش‌آموزان قرار گیرد.



## اشارة

در سال ۱۳۹۴ رامهرمز جزء ۱۵ شهر دوستدار کتاب در کشور شناخته شد در مهرماه ۱۳۹۵ بیز اولین جشنواره باشگاه‌های کتابخوانی در سراسر کشور بین ۱۵ شهر انتخابی برگزار گردید و در رامهرمز ۴۰ باشگاه کتابخوانی کودک و نوجوان تشکیل شد.

باشگاه «تشکوه» فعالیت خود را از آغاز طوری بنا نهاد که بتواند به اهداف تشکیل جام باشگاه‌ها نزدیک شود. باشگاه‌های کتابخوانی شهرستان رامهرمز، برگزیدگان سال گذشته جام باشگاه‌های کتابخوانی بودند و این بهانه‌ای شد برای اینکه از خانم لیلا مرادیان، سرپرست باشگاه بخواهیم فعالیت‌های این باشگاه را در ترویج کتابخوانی معرفی کنند. آنچه در ادامه می‌آید، تصویری از فعالیت‌های این کانون است.

همشهریان از راهپیمایی بچه‌ها در خیابان به گرمی استقبال کردند. امسال قرار است این راهپیمایی به صورت گسترده‌تری برگزار شود.

بچه‌ها نویسنده‌گان را در دوردست‌ها می‌بینند و دستیابی به آن‌ها را مشکل می‌دانند.

تمرین و اجرای  
نمایش در  
زمان برگزاری  
کارهای  
نقد با هدف  
ایجاد تنوع  
در برگزاری  
کلاس‌ها و  
اثربخشی بیشتر  
آن‌ها



دعوت بچه‌ها  
به صحن علی‌  
مجلس پس از  
کسب رتبه برتر  
و تشویق آن‌ها  
از سوی ریاست  
مجلس شورای  
اسلامی.



چاپ جلد  
کتاب  
روی لباس  
بجهای  
باشگاه  
تشکوه و  
کاکا یوسف  
برای مرغی  
کتاب

## آماری از فعالیت‌های باشگاه‌های تشکوه و کاکا یوسف



تعداد کتاب‌هایی که کل بچه‌های باشگاه‌ها خوانده‌اند: **۱۱** کتاب

نامه به نویسنده: **۶۵** نامه

نقد به صورت طرح سوال: **۲۶** نقد

خلاصه‌نویسی: **۲۸** خلاصه

فیلم ۵۰ ثانیه‌ای: با تلفن همراه **۳۸** فیلم

### کاکا یوسف....

نام پرنده‌ای است در  
خوزستان که داستان  
فولکوریک زیبایی دارد.

### تشکوه...

برگرفته از نام کوهی  
آتشین در شهرستان رامهرمز  
است که از صدها سال قبیل  
شبانه‌روز روشن است.

## چند فعالیت دیگر

دایر کردن ایستگاه مطالعه در خیاطی، آرایشگاه، تعمیرگاه  
و ....  
ابتکار اعضا در اهدای کتابی که باشگاه به آن‌ها داده است،  
به همسایه‌های خود  
اهدای کتاب به نانوایی محله. تاکسی‌های خطی و ...  
راه‌پیمایی «داریم می‌ریم کتاب هدیه بدیم» به سمت  
درمانگاه تأمین اجتماعی و اهدای کتاب به کارکنان و  
مراجعةه کنندگان آن.

## قبض برق با طعم کتاب

(یکی از ابتکارات باشگاه تشکوه رامهرمز برای ارتقای  
فرهنگ کتاب و کتاب‌خوانی)  
اعضای باشگاه، خلاصه کتاب‌هایی را که خوانده‌اند همراه  
با نام نویسنده یا مترجم و تصویرگر پشت قبوص آب، برق،  
تلفن، و فضای خالی کارت‌های جشن تولد و عروسی نوشته‌ند  
و این پیشنهاد فرهنگی را به سازمان‌های محترم آب و برق  
و ... دادند که از فضای خالی پشت قبض‌ها علاوه بر تبلیغات  
کالاها برای تبلیغ فرهنگی کتاب نیز استفاده شود.



# کتابک

## جایی برای کمک به کتابخوان‌های کوچک

**فریبا موسوی‌زاده**  
مدیر شرکت آموزشی فربال

روان‌شناسی کودک، هنر، آموزش خلاق، و محیط زیست یا نشریات تخصصی کودکان و نوجوانان هستید؟

**اگر** از خواندن تجربه‌های داخلی و بین‌المللی ترویج کتابخوانی لذت می‌برید و می‌خواهید در جریان جزئیات مهم‌ترین همایش‌ها، برنامه‌ها و فعالیت‌های مربوط به کتاب و کتابخوانی در سرتاسر جهان باشید؛

**اگر** مایلید نحوه مشارکت در آخرین طرح‌های ترویجی کتابخوانی را بدانید و با برگزارکنندگان آن‌ها ارتباط بگیرید؛

**اگر** کتابدرمانی و روش‌های آن شما را هیجان‌زده می‌کند و مایلید مفهوم، استانداردها، کارکردها، روش‌ها، و ساز و کارهای آن را بشناسید؛

**اگر** می‌خواهید روش‌های گزینش کتاب در کتابدرمانی را بهتر بشناسید؛

**اگر** به اخبار پژوهش‌های کتابدرمانی در ایران و جهان علاقه‌مندید؛



**اگر** می‌خواهید با نویسنده‌گان، تصویرگران، منتقدان و فعالان حوزه ادبیات کودک و نوجوان آشنا شوید و نظرها، پیشنهادها، نقدها و آثار آن‌ها را پیگیری کنید؛

شما که عاشق سینه چاک‌کتاب و علاقه‌مند به ترویج کتابخوانی در میان نسل آینده هستید، هر چه راهی خواهید در سایت [ketabak.org](http://ketabak.org) بجویید! اینجا یک فضای مجازی ایده‌آل برای شماست؛ اگر:

**اگر** سوگند خورده‌اید که یک انسان فرهیخته کتابخوان باشید و کتابخوانی را در میان نسل آینده ترویج کنید؛

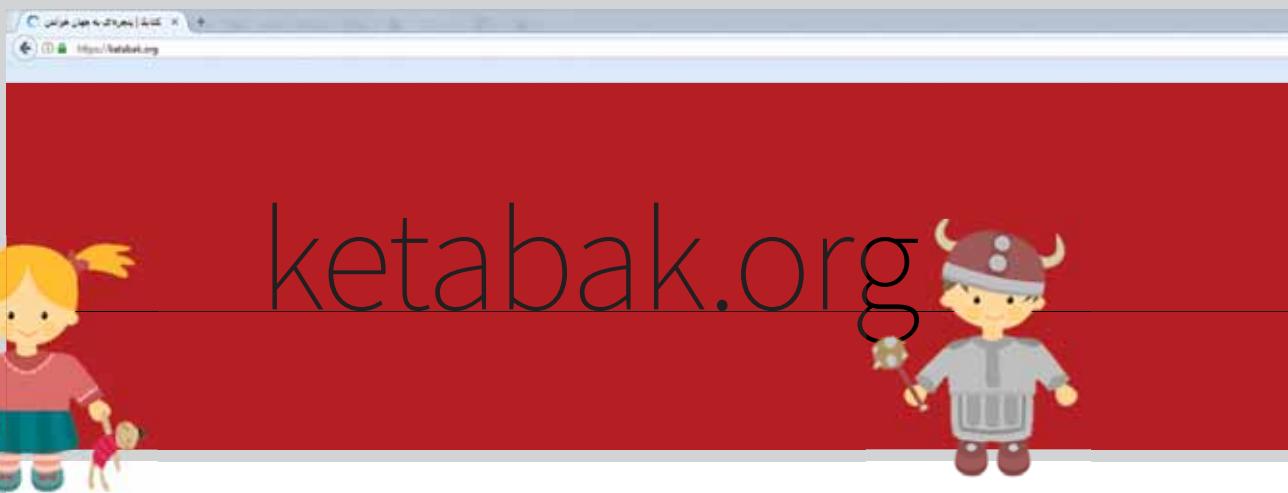
**اگر** یک پدر، مادر، سرپرست، مربی، آموزگار، کتابدار، کتابفروش، نویسنده یا فردی علاقه‌مند به کتاب و ترویج کتابخوانی در میان کودکان و نوجوانان در هر رده از توانایی جسمانی (شنو، کم‌شنو، ناشنو، بینا، نابینا، کم‌بینا، باهوش، دارای اختلالات ذهنی،...) هستید؛

**اگر** به دنبال فهرستی از کتاب‌های مناسب برای کودکان و نوجوانان می‌گردید؛

**اگر** فهرستی متنوع از ادبیات ایران و جهان، کلاسیک و مدرن، داستان و شعر و ترانه و نمایشنامه را جستجو می‌کنید؛

**اگر** فهرستی گوناگون از کتاب‌های تصویری و علمی، و کتاب‌های مختلف صوتی و الکترونیکی را می‌خواهید؛

**اگر** به دنبال کتاب‌های مرجع در زمینه ادبیات،



گامبه‌گام برای برگزاری کارگاه‌های آموزشی متنوع دریافت کنید و تجربه‌های مشابه داخلی و بین‌المللی کارگاه‌های برگزار شده را مطالعه کنید و از آن‌ها لگوگیرید؛

**اگر** به شناخت شخصیت‌های فرهنگی، شاعران و نویسندهان و فعالان نهادهای کودک و نوجوان علاقه‌مندید و مطالعه زندگی‌نامه آن‌ها برایتان ارزشمند است؛

**اگر** می‌خواهید با نهادهای مختلف مربوط به کودکان و نوجوانان، مهم‌ترین کتابخانه‌ها، کتاب‌فروشی‌ها، موزه‌ها و نشران و نمایشگاه‌ها و مؤسسات و انجمن‌های کودکان در ایران و جهان آشنا شوید و جایزه‌های مهم ملی و بین‌المللی ادبیات کودکان را بشناسید؛ اگر شنیدن اخبار مربوط به کودکان برای شما مهم است و اخبار فرهنگی و آموزشی، ترویجی، حقوق کودک، محیط زیست، بهداشت و سلامت و رخدادهای مهم فرهنگی را پیگیری می‌کنید؛

**اگر** می‌خواهید با آثار تصویرگران کتاب‌های کودک و نوجوان آشنا شوید و آثار تصویری ترویج کتاب در قالب نقاشی، تمبر، پوستر و تصویرسازی کتاب توجه شما را جلب می‌کند؛

**اگر** رویدادهای فرهنگی در حوزه کودک و نوجوان برای شما مهم‌اند و مایلید در آن‌ها شرکت کنید؛

**اگر** به دنبال فعالیت‌های کاربردهای چالش‌برانگیز مبتنی بر کتاب هستید و می‌خواهید قبل از مطالعه کتاب، حس نیاز به آن در خواننده آثارتان ایجاد کنید؛

**اگر** به دنبال یک فروشگاه بر خط (آنلاین) کتاب کودک همراه با نظرات کارشناسان هستید که با گزینش کتاب‌های مناسب، خرید کتاب را برای شما از هر جا و در هر محل آسان کند؛

**اگر** هدفمندی و برقراری ارتباط با تمام محتوای کتاب برای شما مهم است؛

**اگر** می‌خواهید همه اطلاعاتی را که لازم است، در زمینه کتاب و کتاب‌خوانی کودک و نوجوان یکجا در اختیار داشته باشید، به سراغ سایت katabak.org بروید! همه چیز آنچا هست.

**اگر** می‌خواهید هر کتاب را با روشی متفاوت و خاص به کودک و نوجوان مخاطب خود معرفی کنید؛

رشد مدرسه فردا | دوره چهاردهم | شماره ۲ | آبان ۱۳۹۶

**اگر** کارگاه‌های آموزشی و ترویجی را می‌پسندید و به دنبال استفاده از کتاب‌ها در کارگاه‌ها و کارسوق‌های مختلف هنری، قصه‌گویی، شاهنامه‌خوانی، پژوهشی، بازی و خلاقیت، حفظ محیط‌زیست و میراث فرهنگی هستید؛

**اگر** مایلید طرح، دستورالعمل و برنامه‌ای



# کتابخوانی مشارکتی

قسمت اول



## سیده سوده شبیری

نگاهش می‌کنم. انگشتتش را به سمت دهانش می‌برد و لبخند شیرینی روی لبانش نقش می‌بندد. با خوشحالی می‌گوید: «آخ جون خاله! شکرها به به!» و دوباره به چشیدن طعم شیرین شکر ادامه می‌دهد.

نیما: «خاله، اینا رو برای چی آوردی؟»  
«می‌خواهیم کتاب بخونیم.»

پارسا: «خاله، چی می‌خوای بخونی برامون؟»  
کتاب را می‌گذارم وسط و شروع می‌کنم به خواندن.  
یک روز شکر به نمک گفت: «من از تو بهترم»  
نمک اخمي کرد و گفت: «نه خير! هیچ هم اين طور نیست.

یک کاسه پراز شکر و یک کاسه پراز نمک را در سینی می‌گذارم و وارد جمع بچه‌ها می‌شوم. بچه‌ها با کنجکاوی دور سینی جمع می‌شوند. سینی را روی یک میز کوچک می‌گذارم و کنارش می‌نشینم. حالا همه بچه‌ها دور من و میز جمع می‌شوند.

آناید: «خاله، این چیه؟»  
«به نظر تو چیه؟»

آناید دستش را به سمت ظرف حاوی دانه‌های درشت‌تر می‌برد و انگشتانش را در ظرف فرو می‌کند. چند دانه به انگشتانش می‌چسبد. «نمکه خاله؟» با چشمانی پر سؤال

## ۴ کارگاه کتاب خوانی مشارکتی والدین

یکی از اولین گلایه‌هایی که در کارگاه‌های کتاب خوانی مشارکتی مادران و پدران، با آن مواجه می‌شون، این است که «بچه من کتاب خوندن دوست نداره» و این آغاز مسیر بازی‌بینی رابطه‌ای است که خودمان در جایگاه پدر و مادر با کتاب داریم. ترجیح می‌دهم هر موضوعی را از خودمان شروع کنم. می‌خواهم برای چند لحظه هم که شده است، تا جایی که می‌توانیم از تربیت کردن بچه‌ها فاصله بگیریم و به خودمان نگاهی بیندازیم. تمرين بخششکن، فرصت خوبی برای این کار است. کارگاه کتاب خوانی مشارکتی را باید تا حد ممکن مشارکتی برگزار کنم. سؤالم را با جمع در میان می‌کذارم: «خودتان را به عنوان یک کتاب معروفی کنید؟ چه جور کتابی هستید؟ داستانی؟ مستند؟ علمی؟ تخیلی؟ زندگی نامه خودشناخت (اتوبیوگرافی)؟ اگر داستانید، چه نوع داستانی هستید؟ عشقی، جنایی یا ...؟»

## خود بچه‌ها زنگ اخطار خوبی برای معنای مشارکت و کتاب خوانی مشارکتی هستند. هر وقت مشارکت به معنای واقعی آن رخ نمی‌دهد، بچه‌ها با عکس العمل هایشان به ما هشدار می‌دهند؛ حتی اگر به نظر خودمان برسد که مسیر فوق العاده‌ای را با آن‌ها طی کرده‌ایم

همین طور سؤال می‌کنم و به والدین فرصت می‌دهم درون خود را به عنوان یک کتاب بازی‌بینی کنند. حالا از هر کس می‌خواهم خود را از زبان کتابی که هست معرفی کند. حتی سر و شکل خود را هم شرح دهد؛ مثلاً: «کتابی هستم با قطع رقیعی، صفحات رنگی، پر از عکس و رنگ، کاغذ نازک و گلاسه است. داستانم. یک داستان پر ماجرا ...».

همین طور که بچه‌ها نگاه می‌کنم. بعضی‌ها محو حرکت می‌شود، اولین قدم را برای کشف حقیقت کتاب و کتاب خوانی مشارکتی با هم تجربه می‌کنیم. می‌خواهم قبل از کتاب خواندن برای بچه‌ها، از این موضوع آگاه شویم که کتاب‌ها با ما چه می‌کنند و می‌خواهیم با خواندن یک کتاب چه اتفاقی برایمان بیفتد. وقتی خودمان را بهتر می‌شناسیم؛ با یادآوری سیک کتاب‌هایی که معمولاً انتخاب می‌کنیم، درمی‌یابیم که کتاب

خواندن ارتباطی مستقیم با شخصیت ما و نیازهای ما دارد. آن وقت است که برای کتاب خواندن با بچه‌ها، به نیازها و دغدغه‌هایی که دارند بهتر نوجه می‌کنیم. بیشتر حواسمن هست که برای چه می‌خواهیم کتاب بخوانیم؟ چه جور کتابی بخوانیم؟ چگونه بخوانیم و کودکی را که از کتاب فرار می‌کند، چگونه با خود همراه کنیم؟ وقتی توب به زمین خودمان برمی‌گردد، معمولاً گلایه‌هایی که از بچه‌ها داریم، رنگ می‌بازنند. با این روند، سؤالات مربوط به کتاب خوانی را شروع می‌کنیم. «به چه چیزی کتاب می‌گوییم؟ این چند برگه به هم چسبیده چه ویژگی‌هایی باید داشته باشند که از نظر ما یک

من از تو بهترم.»

شکر گفت: «من شیرینم، همه من را دوست دارند.» نمک لبخند با نمکی زد و گفت: «اما هر کس تو را بخورد، سرفه‌اش می‌گیرد.»

شکر، خنده شیرینی کرد و گفت: «تو چی؟ هر کس تو را بخورد از تشنجی زبانش بیرون می‌افتد.»

حالا بقیه بچه‌ها هم مشتاق شدند تجربه آنایید را امتحان کنند. یحیی نمک را انتخاب می‌کند و کمی از آن را به سمت دهانش می‌برد. چهره‌اش در هم می‌رود.

کتاب خوانی را ادامه می‌دهیم. ظرف شکر به نیمه رسیده است اما حجم همچنان ادامه دارد. ظرف شکر به نیمه رسیده است اما حجم نمک خیلی ریز ریز کم می‌شود.

یک روز زن صاحب خانه در کمد را باز کرد و ظرف نمک را برداشت. شکر با خودش گفت: «یعنی چه خبر شده؟»

خلاصه، نمک که قرار است آب پنیر شود، وارد سطل آب می‌شود. حالا وقت آن شده که لیوان آب را وارد بازی کنم. قرار است بینیم چرا نمک قصه با ورود به سطل آب، این قدر احسان سنگینی می‌کند؟ نمک با ورود قاشق و چرخش آن در سطل سرگیجه می‌گیرد.

حامد یک قاشق نمک داخل لیوان می‌ریزد و با قاشق وارد عمل می‌شود: «بچرخ تا بچرخیم.»

همین‌طور که شعرهای قاشق را از روی کتاب می‌خوانم، به چهره تک تک بچه‌ها نگاه می‌کنم. بعضی‌ها محو حرکت دست حامد شده‌اند و درباره دانه‌های نمک - که حالا دیگر دیده نمی‌شوند - نظر می‌دهند. بعضی با توجه به لحن من در شعر خواندن، سرشان را تکان می‌دهند. یکی از بچه‌ها درباره تصاویر کتاب سؤال می‌کند. آنایید همچنان مشغول شکر خوردن است!

کتاب خوانی را ادامه می‌دهم؛ در حالی که به دنبال این نیستم که به بچه‌ها آموزشی بدهم. نمی‌خواهم علوم و ریاضی و شعر و ادبیات یاد بدهم اما علوم و ریاضی و شعر و ادبیات تجربه‌های واقعی زندگی هستند که همه در کتاب خوانی می‌توانند حضور پیدا کنند و بین بچه‌ها و کلمات و زندگی و تجربه‌هایی که هر روز در زندگی با آن مواجه می‌شوند، ارتباط تازه‌ای را شکل بدهند.

نمک و شکر بالاخره در لقمه نان و پنیر صبحانه، جایی که خانم صاحب خانه چایی شیرین نوش جان می‌کند، دوواره به هم می‌رسند اما آب، زمختی و سختی هر دو را از بین برده، هر دو حل شده‌اند و دوستی تازه‌ای بین آن‌ها شکل گرفته است؛ دوستی‌ای که در آن هیچ کسی بهتر از دیگری نیست.<sup>۱</sup>

کتاب برایم فرصت گفت و گو با کودکان را فراهم می‌کند. تلفیق تجربه و بازی و گفت و گو حداقل کاری است که برای کتاب خوانی می‌توانم انجام دهم.



بعد از این فعالیت، شنیدن تجربه گروه از چگونگی انجام گرفتن آن خیلی کمک کننده است. بعضی از والدین، از اینکه می‌توانند کتاب‌هایی تا این حد متنوع برای کودکشان تهیه کنند، شگفت‌زده‌اند.

بعضی دیگر در گیر این شده‌اند که نیاز کودک من در حال حاضر به کدام نوع کتاب است و او به چه گروه کتاب‌هایی بیشتر علاقه نشان می‌دهد. این موضوع را در ادامه کارگاه به دست می‌گیرم تا فعالیت بعدی را با هم آغاز کنیم. تعدادی کتاب به هر گروه می‌دهم و از آن‌ها می‌خواهم به سه سؤال پاسخ دهنده: ۱. این کتاب چه مؤلفه‌ها با مشخصاتی دارد که ممکن است مورد علاقه کودک باشد؟ (یا نباشد؟)

۲. کودک چه چیزهایی می‌تواند از این کتاب یاد بگیرد؟

۳. چه کارهایی می‌توانیم بکنیم که خواندن این کتاب را به

تجربه‌ای لذت‌بخش و همراه با یادگیری تبدیل کنیم؟

کارگاه کتاب خوانی مشارکتی را با خواندن مشارکتی کتاب با چند کودک - که معمولاً فرزندان خود شرکت‌کنندگان کارگاه هستند - ادامه می‌دهیم و والدین بعد از مشاهده در گیر شدن کودکان در فعالیت کتاب خوانی، خودشان به صورت گروهی و مشارکتی برای کودکان کتاب می‌خوانند. کارگاه را با معرفی فهرستی از کتاب‌ها و مجلات با کیفیت مناسب کودکان - که با مشارکت همه شرکت‌کنندگان آماده می‌شود - به پایان می‌بریم.

## مشارکت با کودکان

تقریباً همین مسیر را با کودکان نیز طی می‌کنیم؛ با این تفاوت که اینجا واقعاً میدان عمل است. قبل از ورود به جمع

«کتاب باشند؟»

«کتابخوانی برای ما چه معنایی دارد؟» پرسش‌هایم را ادامه می‌دهم و پاسخ‌های مختلفی از والدین می‌شنوم. حالا به مهم‌ترین سؤال‌های کارگاه می‌رسیم: «مشارکت چیست؟ اگر چه کار کنیم با دیگری مشارکت کردیم؟ کتابخوانی مشارکتی چگونه رخ می‌دهد؟» تجربه‌های والدین از مشارکت و طعم واقعی آن را می‌شنوم. هر کس می‌گوید که چه برداشتی از کتابخوانی مشارکتی دارد و چه کارهایی در کتابخوانی، مشارکت محسوب می‌شود. از شنیده‌ها معلوم می‌شود که خود بچه‌ها زنگ اخطار خوبی برای معنای مشارکت و کتابخوانی مشارکتی هستند. هر وقت مشارکت به معنای واقعی آن رخ نمی‌دهد، بچه‌ها با عکس‌العمل‌هایشان به ما هشدار می‌دهند؛ حتی اگر به نظر خودمان برسد که مسیر فوق العاده‌ای را آن‌ها طی کرده‌ایم. اولین دستاورده مشارکت واقعی، احساس رضایت و لذت طفین است. وقتی بچه‌ها خسته و ناراضی می‌شوند، حتماً یک جای کار مشکلی به وجود آمده است و هیچ کس بهتر از یک مادر، پدر یا مری بآگاه از نیاز بچه‌ها، نمی‌تواند آن

**حیف است که  
کتابخوانی، با  
همه ظرفیت‌هایی  
که دارد، به  
فعالیتی برای  
زمان خواب  
منحصر شود**

لحظه را تشخیص دهد و کشتی را به سمتی هدایت کند که دوباره رضایت حاصل شود. حالا نوبت آن رسیده است که درباره انواع کتاب کمی گفت و گو کنیم. بارها در نمایشگاه‌های کتاب و فروشگاه‌ها، با پدر و مادرهایی برخورد کرده‌ام که نوع خاصی از کتاب را که مثلاً سر و شکل متفاوت دارد، انتخاب و خریداری می‌کنند. همیشه این سؤال برایم پیش می‌آید که «محنتواری کتاب در انتخاب ما چه نقشی دارد؟» چقدر بین انواع کتاب‌هایی که برای کودک تهیه می‌کنیم، تعادل برقرار است؟ آیا فقط کتاب داستان می‌خریم یا کتاب‌های شعر هم در طبقه‌بندی ما جایگاهی دارند؟ کتاب‌های علمی چطور؟ کتاب‌های فعالیتی چطور؟ جای دایرة المعرفه‌ها کجاست؟

در این بخش کارگاه، کتاب‌ها را از نظر محتوا و شکل و جنس، طبقه‌بندی می‌کنیم. برای اینکه این طبقه‌بندی واقعی رخ دهد و ذهنی نباشد، تعداد زیادی کتاب از طبقه‌های مختلف را ارائه می‌کنم تا والدین با مشارکت یکدیگر، آن‌ها را بازبینی و نوւشان را بررسی کنند. هنگام انجام این فعالیت مشارکتی، والدین را مشاهده می‌کنم. می‌خواهم بیننم نوع مشارکت افراد در گروه چگونه است؟ موضوع مشارکت بحث کلیدی کارگاه ماست. از طرفی، دیدن چگونگی بازبینی کتاب و انتخاب آن هم برایم جذاب است. می‌خواهم بیننم هر فرد چگونه یک کتاب را ابتداء تا انتهایها تا انتهای خط به خط می‌خواند یا نگاهی اجمالی همه آن را از ابتداء تا انتهای خط به خط می‌خواند یا نگاهی اجمالی را کافی می‌داند؟ تصاویر چه نقشی در انتخابش دارند؟

گاهی هم تعدادی کتاب با کیفیت که دوست دارم حتماً همه بچه‌ها، حتی یکبار هم که شده است آن‌ها را بخوانند، با خود همراه می‌برم و انتخاب کتاب را با مشارکت کودکان انجام می‌دهیم. ممکن است برای یک روز، بچه‌ها در انتخاب کتاب به توافق نرسند. خبر خوبی است! در مشارکت کردن، گاهی لازم است از خواسته اول خودت کمی پایین‌تر بیایی! با هم گفت‌و‌گو می‌کنیم و کتابی را انتخاب می‌کنیم که در نهایت، جمع هم با آن موافق است. برای خواندن انتخاب‌های دیگران، زمانی را تعیین می‌کنیم یا کتاب را به بچه‌ها امانت می‌دهیم. فضای مشارکت، آن قدر سخاوتمند است که امکان‌های زیادی در اختیارمان قرار دهد.

## يادم باشد با تقلا کردن، در دام «من باید همه چیز را به بچه‌ها یاد بدhem» نيفتم. قرار است كتاب خوانی مشارکتی، فعاليتی لذت‌بخش باشد

یکی از بچه‌ها قایق‌ران می‌شویم و چتری را به عنوان بادبان به دست می‌گیریم و در حال کتاب‌خوانی روی رودخانه خیال‌مان حرکت می‌کنیم.

## «چه زمانی کتاب بخوانیم؟»

نمی‌دانم کلمه کتاب‌خوانی از چه زمانی و توسطه چه کسی با خوابیدن و زمان خواب در ذهن سیاری از ما گره خورده است. البته کتاب خواندن در زمان خواب، فعالیتی مناسب و دوستداشتنی است اما حیف است که کتاب‌خوانی، با همه ظرفیت‌هایی که دارد، به فعالیتی برای زمان خواب منحصر شود. از طرفی، استفاده از سیاری تکنیک‌های کتاب‌خوانی مشارکتی در موقع خواب و استراحت، نه به خواب بلکه به نتیجه‌ای عکس منجر می‌شود. البته می‌توان در هنگام خواب و استراحت هم با مشارکت بچه‌ها کتاب‌خوانی کرد اما خستگی و لزوم آرامش در آن لحظات، ما را در استفاده از مدل‌های مختلف مشارکت محدود می‌کند.

## «در کتاب‌خوانی مشارکتی چه فرصت‌هایی برای يادگیری نهفته است؟»

ادامه دارد



## «کجا کتاب بخوانیم؟»

انتخاب مکان کتاب‌خوانی موضوع بعدی مشارکت ماست. یادم باشد قرار است این مشارکت یک تجربه لذت‌بخش باشد. من هم پیشنهادهای خودم را برای مکان کتاب‌خوانی مطرح می‌کنم و در نهایت با هم به توافق می‌رسیم.

گاهی محل انتخابی ما پشت یک کمد است که شبیه خانه به نظر می‌رسد و گاهی محدوده چند صندلی که احساس قایق‌سواری را به ما می‌دهد. آن وقت من یا

بچه‌ها، به این فکر می‌کنم که کتابی که به همراه می‌برم، چه فرصت‌هایی برای خواندن مشارکتی در اختیارم قرار می‌دهد. برای خواندن مشارکتی دو اصل را پیش چشمانم قرار می‌دهم: **۱. چشیدن طعم مشارکت به عنوان «تجربه‌ای لذت‌بخش» برای کودکان و من؛** **۲. استفاده از موقعیت‌های معمولی زندگی برای یاد گرفتن و رشد کردن.** تازه قصه مشارکت با کودکان شروع می‌شود. قبل از ورود به جمع بچه‌ها، سؤالاتی را درباره فرصت‌های مشارکت فهرست می‌کنم:

## «کودکان در انتخاب کتاب چه نقشی دارند؟»

من فرزند خودم و علایقش را می‌شناسم. اگر هم برای چندمین بار بخواهیم به جمعی از کودکان بپیوندم، باز هم شناخت نسبی از آن‌ها پیدا کرده‌ام. در جلسات گذشته درباره کتاب‌های مورد علاقه‌شان با آن‌ها گفت‌و‌گو کرده‌ام می‌توانم تعدادی کتاب با خود همراه ببرم و از کودکان بخواهم در انتخاب کتاب برای زمان کتاب‌خوانی، مشارکت کنند. گاهی هم مریبان در این زمینه کمک می‌کنم. از دغدغه‌ها و علاقه کودکان می‌گویند، از موضوعاتی که در روزها و ساعت‌هایی که می‌خواهند به آن‌ها بپردازند و ... مثلًا یک روز می‌گویند: «فردا روز محیط زیست است. بچه‌ها پروژه‌ای با این موضوع شروع کرده‌اند. بین کتابی مرتبط با موضوع پیدا می‌کنی؟» یا روز دیگر: «بچه‌ها چند وقتی است درباره مزه‌ها و طعم‌ها سؤالات زیادی می‌کنند. چه کتابی معرفی می‌کنی؟»

# عطر کتاب

## در مدرسه

نرگس سجادیه

عضو هیأت علمی دانشکده روان‌شناسی و علوم تربیتی دانشگاه تهران

دید. از پس این نگاه است که کم‌کم سرخوشی کودک در لابه‌لای صفحات آغاز می‌شود، تفکر از میان کلمات کتاب خود را نشان می‌دهد و جان می‌گیرد و خیال در هر برگ کتاب به اوج خود می‌رسد. پرسش اینجاست که این جور دیگر نگریستن به کتاب در مدرسه چگونه است؟

در این نوشتار، پای صحبت معلمانی<sup>۱</sup> نشسته‌ایم که دل به دریا زده‌اند، چشم‌ها را شسته‌اند و کتاب را از دریچه‌ای دیگر نگریسته‌اند. معلمانی که تلاش کرده‌اند کتاب را نه در حصار درس و بحث رسمی، بلکه در فضایی فراخ از اندیشه و احساس بنگرنده و آن را در کلاس و مدرسه خود بازتعریف کنند. در این فضایی، کتاب جان گرفته، پای ثابت بسیاری از فعالیت‌های تربیتی شده، همراه خود، رویدادهای مبارکی از رشد اندیشه و احساس و خیال را به کلاس آورده و لحظه‌لحظه تربیت را از شور و لذت سرشار ساخته است.

در این میان، ابتدا از اقدامات و بایسته‌هایی خواهیم گفت که می‌تواند غریبگی ما را با کتاب بزداید و سپس، نمونه فعالیت‌هایی را بیان می‌کنیم که بر محور کتاب تکوین یافته‌اند.

گاهی در نزدیکی مدرسه، در کلاسی شبیه به کلاس ما و با معلمانی از جنس خودمان، مواردی پیش می‌آید که می‌تواند مدرسه، کلاس، معلمی و تربیت ما را از نو تعریف کند و روحی تازه در کالبد آن بدمد. قرار است برخی از این تجربه‌ها را با هم مرور کنیم و برخی شیرینی‌هایشان را بازگو کنیم و لذت آن را میان خدمان تقسیم کنیم که گفته‌اند «وصف العيش نصف العيش».

کتاب خوان‌ها می‌گویند مطالعه کتاب، یکی از لذت‌های وصف ناشدنی زندگی آدمی است. لحظاتی که می‌توان با کتاب، از مکان و زمان حال فاصله گرفت و به زندگی‌ها و زمان‌های دیگر سفر کرد، لحظاتی است که گویی جزئی از لحظات عمر به حساب نمی‌آید و باید حساب آن را به پای بازگوشی‌های روح و تنفس در هوای حیاتی دیگر گذاشت.

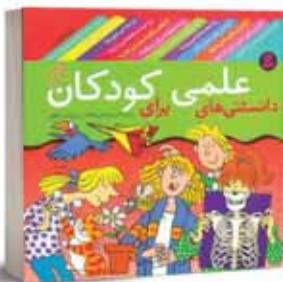
از سوی دیگر، شاید بتوان گفت کتاب یکی از محوری‌ترین مؤلفه‌های تربیت است که البته امروزه در مدارس ما با خوانشی معیوب، به کتاب درسی منحصر شده و در انواع دیگر، حاشیه‌نشین قفسه‌ها و زندانی کتابخانه‌هast است. از همین روزت که برای دیدن کتاب، چشم‌ها را باید شست و جور دیگر باید

### کتاب‌های غیردرسی را دریابیم

اصل نخست در آمیختن مدرسه با طعم کتاب، این است که حصار درس‌های رسمی و کتاب‌های آموزشی و کمک‌آموزشی مرسوم را بشکنیم و کلاس و تربیت خود را در افقی بالاتر جایابی کنیم. کتاب درسی در عین اهمیت، به‌دلیل یگانه بودن و عمومی بودن ممکن است نیازهای خاص شاگردان ما را نادیده انگارد، عالیق آن‌ها را به حساب نیاورد و معنایی به زندگی آن‌ها نبخشد. تکیه زیاد بر این ستون غریبه با زندگی بچه‌ها،

آن‌ها را به کالبدی بی‌روح بدل کند.

کم‌کم می‌تواند «مای» معلم را هم با آن‌ها غریبه سازد و کلاس را به کالبدی بی‌روح بدل کند. در مقابل، کتاب‌های غیردرسی به‌دلیل رهایی از قید و بنددهای رسمیت، تنوع زیاد و تکوین در فضای ادبیات کودک، می‌توانند سفرهای رنگین، متنوع، دل‌انگیز و طبیعی از مضماین و روش‌ها را پیش روی ما بگشایند. آن وقت است که می‌توان بر حسب نیاز و سلیقه، دست به انتخاب زد و طعم کتاب را زیر زبان مزه‌مزه کرد. پس لطفاً کتاب‌های غیردرسی را در فهرست مخاطبان دوست‌داشتنی تان جا دهید.



## نجات دهیم

اصل دوم در پراکندن عطر کتاب در مدرسه، رهاسازی کتاب‌ها از گوشنهنشینی در قفسه‌های خاک خورده است. قیمتی‌ها گفته‌اند: از دل برود هر آنچه از دیده برفت... بنابراین، کتاب‌ها را جلوی چشم خودمان و بچه‌ها در قفسه‌های قابل دسترس و منتشر در مدرسه قرار دهیم. به‌نظر می‌رسد در یک دستان، تنها برخی از کتاب‌های مرجع که قابل امانت نیستند و لازم است تحت تدبیر و پژوهش نگهداری و استفاده شوند، باید در کتابخانه باشند. بقیه کتاب‌ها باید در قفسه‌هایی در دسترس کودکان و در کلاس‌ها - قلب تربیت - گذاشته شوند تا در جریان تربیت و در جریان فعالیت‌ها و بحث‌های مختلف، به تناسب انتخاب شوند و مورد استفاده قرار گیرند.

مثلاً هنگامی که کتاب «دانستنی‌های علمی برای کودکان» در کلاس باشد، می‌توان در میانه تدریس درس «هوا» به آن مراجعه کرد، آزمایش ساده ساخت مار را انتخاب کرد و شوری تازه در رگ‌های کلاس جاری ساخت. وقتی بچه‌ها با دنبال کردن دستورالعمل کتاب، مارهایشان را می‌کشند و با قیچی می‌برند و رنگ می‌کنند، آهسته‌آهسته، لذت علم آموزی و کتاب‌خوانی در جانشان می‌نشینند و هنگامی که جریان هوا را در پیچش مارهایشان به نظاره می‌نشینند، نسیم دانستن و یادگیری را با تمام وجود حس می‌کنند.

وقتی در مورد فرهنگ یک کشور - مثلاً زبان - سخن می‌گوییم، می‌توانیم متناظر با آن کتاب «آشپزی ملل» را از قفسه کلاس برداریم. پرچم زبان را از روی کتاب ببینیم و نقاشی کنیم، در مورد لباس‌های مردم‌مش گفت‌و‌گو کنیم، غذاهای مورد علاقه مردم آن کشور و دستور پخت‌هایشان را مرور کنیم. حتی می‌توانیم بخشی از کلاس را به اجرای مراسم چای زبانی اختصاص دهیم یا برای هفته‌اینده یکی از غذاهای ساده زبانی را درست کنیم و به کلاس بیاوریم و یادگیری فرهنگ آن کشور را برای بچه‌ها دلپذیر و معنادار سازیم... .

## طرح رفاقت همگانی معلمان با کتاب‌های غیردرسی را آغاز کنیم

اسارت کتاب‌ها در کتابخانه و تدفین محتواشان در ذهن کتابدار، آن‌ها را گام‌به‌گام به مرگ نزدیک‌تر می‌کنند. برای احیای این کالبد رو به موت، نه تنها باید کتاب‌ها را از کتابخانه نجات داد بلکه نباید گذاشت محتوای آن‌ها تنها در ذهن کتابدار باقی بماند. برای این کار خوب است کتاب‌ها را نقل مجلس خود سازیم. در هر گفت‌و‌گویی میان معلمان از کتاب‌ها و محتواشان بگوییم و در مورد ظرفیت‌هایشان بحث کنیم. این بحث‌ها و گفت‌و‌گوها، به تدریج مضماین کتاب‌ها را در ذهن معلمان می‌نشانند و طرح رفاقت با کتاب را محقق می‌سازد.

در نتیجه همین رفاقت است که داستان «یک چیز دیگر» در جریان کلاس مطالعات اجتماعی یا تفکر و پژوهش، می‌تواند کودکان را نسبت به همسالان متفاوت یا خاص خود، حساس و مهربان‌تر کند یا حس همدلی بیشتری در آن‌ها برانگیزد... .

در اثر همین رفاقت است که معلم می‌تواند ترس یک کودک را در لابه‌لای قصه «ایزی و راسو» دریابد و او را با جلوه‌هایی از شجاعت مواجه کند. در دل این رفاقت، برای بسیاری از گردهای کور تربیتی راه چاره خواهیم یافت و برای دردهای بی‌درمان تربیتی‌مان، مرحم و درمان خواهیم جست.

### \* بی‌نوشت

۱. البته این نوشهای بیشتر ناظر بر پیش‌دبستان و دبستان‌اند.
۲. این نوشهای بیشتر براساس گفت‌و‌گو با مریبان و معلمان مجموعه «خانه یادگیری رها» و مشاهده فعالیت‌های تربیتی آنان نگاشته شده است.

# آشئی با کتابخانه

نرگس معینی  
معلم کتابخوانی منطقه ۵

امروزه در بسیاری از مدارس، کتابخانه‌ها به سالن‌های خلوت و بدون هیجان تبدیل شده‌اند که جز در زمان امتحانات، کمتر کسی به آن‌ها سر می‌زند. شاید این فعالیت‌های کوچک منبع الهامی برای مسئولانی باشد که در فکر جذابیت بیشتر این محیط‌ها و رونق دادن به آن‌ها هستند.

۳. به ترتیب الفبا: برای دانش‌آموزان کم‌سن‌تر، یافتن کتاب در قفسه‌ای که به ترتیب الفبا‌ی چیده شده است، اندکی چالش‌برانگیز است. برای آشنایی بیشتر آن‌ها با این نوع چینش، این بازی را اجرا کنید: به هر کس ۵ کتاب از نویسنده‌های مختلف بدهد. سپس از آن‌ها بخواهید کتاب‌ها را به صورت الفبا‌ی، براساس نام خانوادگی مؤلف بچینند. به برندۀ این مسابقه سرعت یک جلد کتاب جایزه دهید.

۱. مخزن باز و مجاز ورود به دنیای کتاب‌ها: در کتابخانه‌هایی که مخزن باز دارند، دانش‌آموزان به طور مستقیم با کتاب‌ها روبه‌رو می‌شوند و کتابی را که با نیازهایشان همخوانی بیشتری داشته باشد، انتخاب می‌کنند. اگر مخزن کتابخانه مدرسه شما بسته است، این فرصت را از دانش‌آموزان دریغ نکنید و تبدیل آن به مخزن باز را به عنوان یکی از راههای جذابیت بیشتر کتابخانه در نظر داشته باشید.

۴. کتابخانه‌ای برای فیلم‌بین‌ها: برنامه‌های نمایش فیلم معمولاً پرمخاطباند. گاهی فیلمی اقتباسی را در مدرسه اکران کنید. از پیش اطلاع‌رسانی کنید تا دانش‌آموزان فرصت کنند کتاب مربوط به آن را بخوانند. بعد از اکران، جلسه‌ای برای گفت‌و‌گو درباره داستان و فیلم برپا کنید

۲. مسابقه کتاب‌بازی: بعد از اینکه دانش‌آموزان را با رده‌بندی دیوبی آشنا کردید، آن‌ها را به چند گروه تقسیم کنید. سپس، فهرستی شامل شماره راهنمای تعدادی از کتاب‌ها را به هر گروه بدهید. اعضا گروه‌ها را به صفت کنید و سوت شروع مسابقه را به صدا درآورید. نفر اول هر صفت باید کتاب اول را به کمک شماره راهنمای آن پیدا کند. پس از بازگشت نفر اول با کتاب درست، نفرات بعدی به نوبت به دنبال کتاب‌های خود می‌روند. هر گروهی که تمام عنوانین فهرست خود را زودتر بیابد، برندۀ می‌شود. پس از این بازی، دیگر پیدا کردن یک کتاب با کمک اعداد عجیب و غریبی که روی آن نوشته شده است، سخت به نظر نمی‌آید.

- ۵. کتابخانه چینی:** چیش و دکوراسیون کتابخانه را دست کم نگیرید؛ مثلاً
- هر فصل دکوراسیون را تغییر دهید و میز کتابی متناسب با آن فصل نیز بپا کنید؛ مثلاً، «ماهیگیر و بهار» مژگان کلهر احتمالاً به درد میز کتاب بهاره شما می خورد.
  - اگر قفسه های کتابخانه را براساس گونه (ژانر) کتابها چیده اید، سعی کنید جلوی هر قفسه را نیز براساس ژانر ترتیب کنید؛ مثلاً مجسمه شازده کوچولو و ولی وانکا را در حوالی قفسه داستان ها بگذارید و گلستان ها را در کنار قفسه کتاب های علمی.
  - لمکده بسازید؛ کتابخانه را به مکانی تبدیل کنید که می توان در آن به راحتی لم داد و کتاب خواند. چنین محیطی در مدرسه قطعاً دانش آموزان را به خود جذب خواهد کرد.

**۷. چینش قفسه ها:** با توجه به ویژگی های مرکزی که در آن کار می کنید، تصمیم بگیرید که می خواهید کتاب ها را به چه ترتیبی بچینید. دیوبی، براساس گونه کتاب (ژانر) یا گروه سنی؟ هر یک از این شیوه ها مزایا و معایب خودش را دارد و شما باید که با سنجش شرایط مدرسه تان، تصمیم بگیرید کدام مناسب تر است.

**۶. چشیدن مزه کتاب ها:** روی هر یک از صندلی های کتابخانه یک کتاب یا مجله قرار دهید؛ حال به دانش آموزان بگویید یک صندلی را انتخاب کنند و کتاب یا نشریه روی آن را ورق بزنند و ببینند. هر سه دقیقه یک بار افراد را جایه جا کنید. پس از اینکه همه افراد تک تک کتاب ها و نشریات را دیدند، از آن ها بخواهید هر کدام را که بیشتر به داشتن نشسته است، به امانت ببرند. با این فعالیت، امکان برخورد با انواع مختلف منابع مکتوب و انتخاب از میان آن ها برای دانش آموزان فراهم می شود.

- ۹. حلقة کتاب خوانی:** حلقه های کتاب خوانی فرصتی ایده آل برای درگیر کردن دانش آموزان با کتاب ها هستند. هر دو هفته (یا هر ماه) با هم یک کتاب بخوانید و در حلقة کتاب درباره آن گفت و گو کنید. برای جذاب تر کردن این جلسات می توانید این ایده ها استفاده کنید:
- خواکی ها همه چیز را جذاب تر می کنند! سعی کنید هر دفعه، براساس کتابی که خوانده اید، پذیرایی خاصی برای حلقتان فراهم آورید. بحث درباره جیمز و هلیو غول پیکر در حال خوردن هلو قطعاً تعجبهایی به یاد ماندنی است!
  - بخشی از حلقة را به نمایش اختصاص دهید؛ مثلاً از چند نفر از اعضای حلقة بخواهید صحنه ای از کتاب را به صورت پانтомیم اجرا کنند و بقیه اعضاء حدس بزنند چه قسمی در حال اجراست.

**۸. دیدار با نویسنده گان:** برگزاری جشن امضای کتاب و دعوت از نویسنده ها در مدرسه های فضایی هیجان انگیز و جذاب ایجاد می کند که در تشویق دانش آموزان به کتاب خوانی مؤثر است.

- ۱۱. بازی های متنوع:** اگر زنگ کتاب خوانی دارید، به اجرای این بازی ها فکر کنید:
- جلد شناسی: یکی از دانش آموزان روی تخته جلد کتابی را ترسیم می کند. هر کس زودتر از همه نام کتاب را بگوید، برنده است.
  - جمله اول: دانش آموزان را به گروه های دو نفره تقسیم کنید. در هر گروه، یکی از این دو نفر چشمش را می بندد و دیگری از بین کتاب هایی که با هم خوانده اند، یکی را برمی دارد و جمله اولش را می خواند. نفر اول باید حدس بزنند جمله مربوط به چه کتابی است.

**۱۰. برگزاری سور کتاب گردی:** دانش آموزان را گاه به گاه به کتاب فروشی ببرید. اولاً، اردو به خودی خود برای بچه ها جذاب است و خاطره ای به یادماندنی در ذهن آن ها ثبت خواهد کرد. ثانیاً، دادن حق انتخاب کتاب های مختلف به دانش آموزان اهمیت بسیاری دارد. شما می توانید یک هفته بعد از این اردو، جلسه های برگزار کنید و از بچه ها بخواهید کتابی را که گرفته اند به بقیه معرفی کنند.



که برای بلند کردن او از پای کتاب، باید از وسایلی نظیر جک و بیل مکانیکی کمک بگیرید.

**۲** اگر در پاره‌ای موارد سرکوفت نتیجه نداد، دانش آموز کتاب خوان را تنبیه و جریمه کنید. سعی کنید این امر جلوی کلیه ناظرین و حاضرین در مدرسه صورت بگیرد تا بهتر نتیجه دهد. یادتان باشد که رشد علم و دانش و بالا رفتن نرخ مطالعه در طول تاریخ، مدیون تنبیه و جریمه‌های شاگردان مدارس است.

**۳** در کنار تنبیه، از راهکارهای مبتنی بر تشویق نیز غافل نشوید؛ مثلاً به دانش آموز بگویید: «آخر هر بیچارگی و بدختی ای، شیرینی است.

اگه کتابی را که معرفی کردم بخونی، به جاش سی دی بازی جایزه می‌گیری که شبانه‌روز بتونی سرگرم بشی و لحظات سخت و تلخ و کسالت‌آور کتاب خواندن رو فراموش کنی.»

تعدادی از خوانندگان از ما سؤال کرده‌اند که چطور می‌توانیم دانش آموزان را به کتاب خواندن علاقه‌مند کنیم. ما هم بدین وسیله ده شیوه ترغیب این نوگلان باغ بشریت به کتاب خوانی را می‌نویسیم؛ باشد که به کار آید:

تحقیر و سرکوفت یکی از شیوه‌های تربیتی مؤثر در طول تاریخ بشریت است. این راهکار در امر کتاب خوانی نیز شدیداً توصیه می‌شود. به دانش آموز مدام به خاطر کتاب خواندن سرکوفت بزنید و تا می‌توانید در حضور جمع تحقیرش کنید؛ مثلاً سر کلاس به او بگویید: «اگر یک ذره فهم و شعور داشتی، می‌فهمیدی که کتاب یار مهریان و دانا و خوش بیان است که سخن هم فراوان می‌گوید و از او نباید غافل باشی؛ چون یار پنددان است. حیف که شعورت قد نمی‌ده... برو همون گیمتو بازی کن و با موبایلت ور برو، حیف نون...» خواهید دید که او با شنیدن حرفهای شما به مطالعه کتاب علاقه‌مند می‌شود؛ تا آنجا

**۴** نمونه‌های موفق کتابخوانی را به رخ دانش‌آموز بکشید؛ مثلاً به او بگویید: «اینو که می‌بینی به اینجا رسیده، همش سرش توی کتاب بوده... حالا درسته که بیکار و آس‌وپاسه... ولی این بدون شک از ارزش‌های مطالعات او چیزی کم نمی‌کنه.»

**۵** نمونه‌های آدمهای کتاب نخوان را جلوی چشمش ردیف کنید تا برایش درس عربتی باشد؛ مثلاً بگویید: «این آدم بدبوخت رو که می‌بینی توی مادیات غرقه و پولش از پارو بالا میره و به جیغه ناچیز دنیوی سفت و سخت چسبیده، بیچاره به عمرش اصلاً کتاب دستش نگرفته. تو از سرگذشتش عترت بگیر و تا می‌تونی کتاب بخون.»

**۶** در کتابخانه را تا اطلاع ثانوی پلمپ کنید و روی آن بنویسید: «دسترسی به این مکان برای دانش‌آموزان ممنوع می‌باشد.» خواهید دید که بعد از بازگشایی، چه سروdestها که از سوی دانش‌آموزان برای کتابهای کتابخانه شکسته نمی‌شود.



ساير باغها از مسیر زور و اجراب می‌گذرد.  
از پدر و مادرها بخواهید که در محیط خانه **A** و خانواده، بچه‌ها را به کتاب خواندن ترغیب کنند.  
دیالوگ نظری:

- بچه! چقدر می‌شینی پای اون لپتاپ فیلم نگاه می‌کنی؟ من اندازه تو بودم آرتور شوپنهاور می‌خوندم. پاشو برو یه کتابی بگیر دستت بخون منم یه عکسی ازت بگیرم و اسه اینستاگرامم.  
**۹** هر روز سر صف مدرسه راجع به کتاب و کتابخوانی صحبت کنید. تجربه نشان داده است که تکرار، شنونده‌ها را سر شوق می‌آورد.  
دیالوگ نظری:

ناظم مدرسه: بچه‌های گلم، می‌دونین امروز هم مثل هر روز می‌خواه راجع به چی باهاتون حرف بزنم تا درست و درمون آویزه گوشتون بشه؟  
بچه‌ها یک‌صد!: کتاب و کتابخوانی (خمیازه و نج...نج حضار و تصمیم آن‌ها برای خرید کتاب در اسرع وقت!)

**۱۰** در دیوار مدرسه را از آگهی‌ها و جملات قصار راجع به کتاب و کتابخوانی پر کنید تا هر لحظه مثل جملات قصار ایستگاههای مترو چونان خدنگی توی چشم و چار بچه‌ها فرو رود و شوق به مطالعه را در آن‌ها جوشان و خوشان و سربریز و لبریز سازد. جملاتی مثل:  
\* دانش‌آموز عزیزاً می‌دانی که با خواندن هر کتاب، یک خواننده به خوانندگان کتاب‌های کره زمین اضافه می‌کنی؟

# اندر فضیلت کتاب خوانی!



دكتور عبد العظيم كريمي

عضو هیئت علمی، پژوهشکده خانواده و مدرسه

اشاره

آن چه که در ذیل می‌آید دیدگاهی است متفاوت با آنکه در صفحات دیگر این شماره آمده است: نشریه مدرسه فردا ارائه دیدگاه‌های متفاوت در زمینه کتاب و کتابخوانی با دیدگاه حاضر را منتشر می‌کند.

باید کتاب را است!

سہراب سپھری

«مطالعه کردن» و «کتاب خواندن»، بزرگترین مخفیگاه مخوفِ «کتاب نخواندن» و «مطالعه نکردن» است! همچنان که حرف زدن، بزرگترین مخفیگاه سخیف سکوت کردن است!

علمی که از دیگران به ما می‌رسد، ناخواسته و ندانسته حجاب ضخیمی می‌شود که ما از کشف فاعلی آن علم باز می‌دارد. همچنان که آب از چاه دیگران به چاه خود ریختن مانع می‌شود تا آب درون چاه به زایش درآید.

آن که کتاب می‌خواند تا از خواندن کتاب چیزی برخود بیفزاشد، بی‌آنکه بداند از دانش و بینش درونی تهی می‌شود؛ آن که کتاب می‌خواند تا فقط کتاب خوانده باشد، بی‌آنکه بداند در همان لحظه از خواندن کتاب باز مانده است اما آن که کتاب می‌خواند تا کتاب او را بخواند، ناخودآگاه به خواندن کتاب خویش فرآخوانده شده است و اما آن که هیچ کتابی از بیرون نمی‌خواند تا همه زمین و آسمان و هر آنچه در آن است به خوانش درونی درآید، او «فرزانه امی»، و «امی فرزانه» در خواندن کتاب آن «یگانه» است؛ او «سجاد فطری» و «کتاب وجودی» را جایگزین «سجاد کتابی» و «کتاب درسی» کرده است.

از این رو، تا زمانی که آدمی تلاش می‌کند از طریق مطالعه و تحقیق، آگاهی کسب کند، رازوارگی آگاهی نورانی را از دست می‌دهد و رمز هیچ‌چیز در جهان خلقت بر او آشکار نمی‌شود.

بگذر از افسانه تحقیق، فهم این است و بس  
تا تم آگاه می‌زنیم چه نتیجه نیست! (سایا)

آن که می‌پندارد با حفظ کردن کلمات نوشتاری، و اندوختن علم و دانش اکتسابی به آگاهی رسیده است، بیش از انسان بی‌سواند از حقیقت علم و دانش به دور است.

این «خوانش بی‌زایش» حاصلی جز «زایش بی‌حاصل» ندارد؛ هر چند برخوردار از اندیشه‌های اندیشمندان بزرگ باشد. فرزانگی و فرهیختگی در کمیت دانش‌اندوذی و کثرت دانش‌افزاگی نیست، بل در کیفیت «بینش‌بابی» و نیت «کنش‌ورزی نورانی» است. هم‌چنانکه در حدیث نورانی آمده است: لیست العلم بِكثرة التَّعْلِيمِ وَ التَّعْلُمِ «علم با تعلیم و تعلم فراوان حاصل نمی‌شود و یا در جایی دیگر فرموده است: لیستُ الْعِلْمِ بِالْتَّعْلِيمِ، إِنَّمَا هُوَ نُورٌ يَقَعُ فِي قَلْبِ مَنْ يَرِيدُ اللَّهُ عَلَيْهِ الْحَسَنَاتِ، بلکه نوری است که در قلب هر کس که خداوند - تبارک و تعالی - بخواهد هدایت کند، قرار می‌گیرد.

چه بسیار کتاب‌های حجیم و مقالات وزین و اندیشه‌های عظیم که کارشان فقط متورم ساختن ذهن است اما به همان میزان، وجود آدمی را تحول درونی باز می‌دارند و او را کوبدن تر و تهی تر می‌سازند.

به راستی، چگونه تواند بود که کتاب و کتاب‌خوانی که باید منبع الهام و کشف و شهود باشند، خود به سدی بزرگ در برابر کشف و شهود تبدیل می‌شوند؟

چگونه می‌توان از دام «کتاب‌خوانی تکاثری» آزاد شد و به «کتاب‌خوانی کوثری» ارتقا یافت؟

چگونه می‌توان از «حصار مطالعه دام‌گستر»، رها شد و به مطالعه «ذهن‌گستر» راه یافت؟

به راستی، چگونه می‌توان «آزادی از مطالعه کتابی» را برای «آزادی مطالعه غیرکتابی» فراهم کرد؟

چگونه می‌توان فرایند «یادگیری ذوق‌مدار» را از سلطه فرآوردهای «یادگیری نمره‌مدار» آزاد کرد؟

چگونه می‌توان ذهن شاگردان را از مدرسه‌های شدن و دانش‌آموزشگاهی و بسته‌بندی‌های آموزشی رهایی داد؟

چگونه می‌توان فرایند «اندیشه‌سازی» را جایگزین فراوردهای «اندیشه‌آموزی» کرد؟

چگونه می‌توان یادگیری «بینش‌زا» را از هرگونه هدف‌گذاری «دانش‌افزا» آزاد کرد؟

چگونه می‌توان «انگیزه یادگیری غریزی» را از دام «انگیزه‌سازی تجاری» نجات داد؟

این همه، زمانی محقق می‌شود که هیچ تلاش «ارادی» برای ایجاد انگیزه خواندن و مطالعه کردن صورت نگیرد؛ زیرا بزرگ‌ترین مانع احیای انگیزه درونی، ایجاد انگیزه بیرونی است، و انگیزه درونی کتاب‌خوانی زمانی احیا و ابقا می‌شود که هیچ اقدام رسمی برای ترویج همگانی کتاب و کتاب‌خوانی به شیوه‌ای «غیر ارجاعی» صورت نگیرد!

شاید ضروری ترین نیاز فرهنگی نسل کنونی از «مطالعه کردن قلبی» این باشد که خود را از دام «مطالعه کردن قالبی» آزاد سازد!

آن که همواره در تلاش است که فقط ذهن خود را از کسب «علوم حوصلی» لبریز کند، بی‌آنکه بداند همواره قلب خود را از امکان جذب «علوم حضوری» خالی می‌کند و آن که سعی می‌کند صرفاً با خواندن کتاب، «آگاهی ذهنی» و «معلومات حفظی» بدست آورد، در همان لحظه امکان کشف «آگاهی قلبی» و «معرفت فطری» را از دست می‌دهد! زیرا هیچ‌کس جز آنچه شخصاً و قبلًا از درون کشف کرده باشد، چیزی نمی‌داند، اما آن که معرفت خویش را مخزن دیگران برگرفته است، از خزینه معرفت وجودی خویش دورگشته و غفلت را به جای آگاهی، توهمند کرده است.

معرفت کز اصطلاح ما و من جوشیده است  
غفلت است و تو آگاهی توهمند کرده‌ای (بیدل)  
برای «خلق» اندیشه‌های تازه، باید از اسارت اندیشه‌های «خلق شده» آزاد شد و برای کشف «دانایی بینش‌زا»، باید شهامت حذف «دانایی حجاب‌زا» را در خود پرورش داد و برای خوانش علم «وجود» باید از حصار علم «موجود» آزاد شد!  
«ای عبد، اگر علم تو را از علم نراند و به علم جز در علم در نیایی، تو در حجاب علم بوی!

ای عبد، اگر از علمی به علمی در حجاب شوی، به حجاب قریب مُحتجَب گشته‌ای و از علمی به حجاب جهل مُحتجَب نشوی که به حجاب بعيد، مُحتجَب بُوی!

ای عبد، علمت را در تعلمت برس دوش کش، تا هرگاه آن را آموختی، آنچه بر دوش داری بیفکنی.  
و مرا فرمود: «گر علمت را منحصر به خود کردی و از خدا ندانستی، در حجاب علم گرفتاری و چیزی ندانی، و گر عملت را به خود منحصر نساختی و آن را از خدا ندانستی، عاری از بار عملی!» و مرا فرمودند: «در علم بنگر، اگر معرفت را ندیدی، از آن علم حذر کن، و در معرفت بنگر، اگر علم را ندیدی، از آن معرفت بر حذر باش!»

و مرا فرمود: «مطلع، رویت علت بود و مطلع در علت، رویت معلوم بود!»  
و مرا فرمود: «ای عالم، میان خویش و علم، فارقی از معرفت بنه و گرنۀ علم تو را به خویش کشد و حجاب تو گردد!!»  
این همه از آن رو نقل شد تا نقدی آشکار باشد بر آنچه در

مدرک و رتبه، ما را از چشیدن طعم حیات طبیه خلع نموده است.

از این رو، گام نخست در سنت کتاب‌خوانی وجودی «پاک کردن دل، شفاف‌سازی ذهن، و گشايشگري روح و روان برای شناخت حقیقت، و حقیقت شناخت از طریق سواد فطری» است؛ دستیابی به این شناخت بدون تنزيه ذهن از شناخت شناخته‌ها و خالی شدن دل از وهم فهمیدن‌ها امکان‌پذیر نیست؛ شناخت و فهمی که خود مخفیگاه شناخت و فهم ما از حقیقت شده است.

از این منظر برخلاف تصور مألف و تعریف‌های معمول، «خواندن» بیش از آنکه رمزگشایی<sup>۱</sup> علام و نشانه‌های نوشتاری یا بازیافت اطلاعات صریح یا ضمنی از یک متن باشد، مکاشفه‌ای است فاعلی برای خلق معنا از متن، - و حتی فراتر از متن - تاهرکس به سبک خود به دانش پژوهی و بینش‌ورزی خلاقانه پردازد.

اگر خواندن را توانایی شناخت، درک، تفسیر و ارتباط معنی دار با متن‌های نوشتاری تلقی کنیم، آنگاه در خواهیم یافت که خواندن در جامعه امروز، بهویژه با ظهور فضای مجازی معنا و مفهومی متفاوت به خود گرفته است.

مفهوم خواندن بیش از آنکه محدود به کسب معلومات و فرونوی شناخت باشد معطوف به حذف و نفی آن چیزی است که خواننده را از ساحت کشف و خلق باز می‌دارد.

بنابراین، خواندن واجد کارکردی دوگانه است: یکی زدایش آنچه می‌دانیم و دیگری زایش آنچه باید بدانیم؛ یکی ویرانی دانسته‌های انجمادی، و دیگری پدیدآوری ندانسته‌های انبساطی؛ یکی رمزگذاری معانی و دیگری رمزگشایی از معانی؛ یکی حذف کردن دانش ذهنی، و دیگری جذب کردن بینش قلبی؛ یکی سادآوری آنچه داریم و دیگری، فراموش کردن آنچه نباید به یاد آوریم؛ یکی «یادگیری معنی دار» و دیگری «نایادگیری طوطی وار» که بی‌گمان باید وجه سلیمانی و بینشی از وجه ایجابی آن باشد تا خواندن به کنشی قهرمانانه و بینشی خلاقانه ارتقا یابد. از این رو، بهترین راه دست یافتن به مطالعه بینش‌زا، اجتناب فعلی از مطالعه دانش‌افزا (بدون نورافزاری) است.

#### \* پی‌نوشت

۱. بخار الانوار، ج ۱، ص ۲۲۴؛ مشکاف‌الانوار، ص ۳۲۵.
۲. از کتاب: در محضر حضرت دوست. محمدبن عبدالله نفری (ترجمه: دکتر محمود رضا، صفحات ۲۵۴ و ۲۵۵).
۳. بخشی از نامه امام راحل (ره).
4. Encoding
۵. برای بسط و بحث بیشتر بنگرید به کتاب «در ستایش هیچ‌آموزی»، عبدالعظيم کریمی. انتشارات قدیانی.

نهان به نام مطالعه علمی و علم مطالعه در این زمان و مکان در جریان است.

امروزه سواد نوین، حجاب جهل عظیم شده است و جهل عظیم، قلب سلیم را پوشانده است. از این رو، چه می‌توان گفت در حق علم و دانشی که خود حجاب علم و دانش شده و چه می‌توان کرد در حق فرهنگ کتاب و کتاب‌خوانی که خود بزرگ‌ترین حجاب کتاب و کتاب‌خوانی شده است؟ و چه زیبا و شگفت‌انگیز گفت آن امام راحل به فرزند سائل که:

«در رفع حُجْبَ كوش نه در جمع كُتب»، گیرم کتب عرفانی و فلسفی را از بازار به منزل و از محلی به محلی انتقال دادی یا آنکه نفس خود را انبار الفاظ و اصطلاحات کردی و در مجالس و محافل آنچه در چنته داشتی عرضه کردی و حضار را فریفته معلومات خود کردی و با فریب شیطانی و نفس امارة خبیث‌تر از شیطان، محمولة خود را سنگین‌تر کردی و با لعنة ابلیس مجلس آرا شدی و - خدای نخواسته - غرور

علم و عرفان به سراغت آمد که خواهد آمد، آیا با این محموله‌های بسیار به حُجْب افزودی یا از حجب کاستی؟ خداوند - عز و جل - برای بیداری علما آیه شریفه مَثَلُ الَّذِينَ حَمَلُوا التَّوْرِيْةَ رَا أَوْرَدَهُ تَابَدَنَدَ انباشتن علوم - گرچه علم شرایع و توحید باشد - از حُجْب نمی‌کاهد، بلکه افزایش دهد، و از حُجْب صغار او را به حُجْب کبار می‌کشاند؟

این چنین است که امروزه فرونوی کتاب بیرون، ما را از نورانیت کتاب درون دور

ساخته و سواد سیاهی مدرسه فرست کشید سواد فطری را از ما درربوده است و آنچه را فراگرفته می‌شود نه از برای رهایی جان و روان، که برای خودنمایی و نام و نان به کار گرفته می‌شود!

«دریغا که مردم در بند آن نیستند که چیزی بدانند؛ بل که در بند آن‌ند که خلق در ایشان اعتقاد کنند که عالم‌اند»، (عین‌الفضات)

«خواجه پنداشت که من علم دوستم. خود مباهات و فخر دوست بود، علم را آلت آن ساخت. دوستی علم تبع افتاد، او بدان سبب پس افتاده!

تو مقصود دل می‌نگر که از علم چیست؟ جاه یا مال یا میاهات و بزرگ‌منشی و خوش‌کامی و خوبی‌شدن داری؟

نفی خود می‌طلبی یا اثبات خویش؟ در طرح هوای خود می‌کوشی یا مراد هوای خویش؟

عاشق نام و پیام و فرمان دوستی یا عاشق نام و کام خویش؟ خود را در رضای او می‌بازی یا رضای او در متابعت هوای خویش؟» (رسائل، خواجه عبدالله انصاری: ۱۹۵)

ما را مطالعه بیرون، از طلعت درون بازداشته است و خلعت

#### شاید

ضروری ترین نیاز  
فرهنگی نسل  
کنونی از «مطالعه  
کردن قلبی» این  
باشد که خود را  
از دام «مطالعه  
کردن قلبی» آزاد  
سازد!



# کتابخانه انسانی:

## به اشتراک گذاشتن جامعه با خود

نویسنده: ارین ونتس<sup>۱</sup>

مترجم: محمدامین اسپرورز

خواننده پس از نگاه کردن به فهرست کتاب‌ها، که دارای عنوان و توضیحی کوتاه است، می‌تواند کتابی را انتخاب کند و برای مدتی کوتاه به امانت بگیرد. سپس خواننده، کتاب را برای مکالمه‌ای تک‌به‌تک ملاقات می‌کند. خواننده‌ها می‌توانند سؤال کنند، راهنمایی بخواهند، در مورد موضوعی متفاوت بباموزند و زمینه‌های مشترک را پیدا کنند. این مکالمه‌ها نسخه‌ای از پیش تعیین شده برای جهتدهی به بحث ندارند؛ بنابراین، هر ملاقات منحصر به‌فرد است.

کتابخانه‌های انسانی ابتداء در سال ۲۰۰۰ میلادی در دانمارک شکل گرفتند و پس از آن، این ایده فراگیر شد. اولین کتابخانه‌های انسانی در آمریکا در سال ۲۰۰۸ توسط کتابخانه بین‌بریج<sup>۱</sup> در واشنگتن و کتابخانه سانتامونیکا<sup>۲</sup> شکل گرفت. رویداد کتابخانه بین‌بریج، با استقبال گسترده خواننده‌ها رویه‌رو

### اشاره

عموماً در کتابخانه با کتاب و نوشته سروکار داریم. در مقاله حاضر با نوعی از کتابخانه آشنا می‌شویم که به جای کتاب، با انسان‌های متفاوت رویه‌رو می‌شویم.

عملکرد کتابخانه‌های انسانی مشابه سایر کتابخانه‌های است؛ با این تفاوت که در کتابخانه انسانی، به جای کتاب، انسان و دیجه گرفته می‌شود. افرادی که برای «کتاب انسانی» شدن داوطلب می‌شوند، معمولاً «فرادی با تجارب فردی یا رویکردی خاص به زندگی» هستند و معمولاً ماهیتی کلیشاوار دارند. کتاب‌های انسانی طبق توافق پذیرفته‌اند که با سایر اعضای انجمن، که به آن‌ها «خواننده» می‌گویند، بی‌پرده صحبت کنند. هر که بخواهد می‌تواند به عنوان خواننده در این طرح شرکت کند.

کتابخانه که رسالت آن ایجاد فضایی امن و بی‌طرف است، برای خوانندگان محیطی آزاد برای طرح سؤالات موشکافانه ایجاد می‌کند. فعالیت کتابخانه انسانی در راستای تحقق هر چه بیشتر این رسالت کتابخانه‌هاست.

پژوهش‌های کتابخانه انسانی برای کتابخانه‌های عمومی فرصت همکاری با سایر نهادها را ایجاد می‌کنند. کتابخانه بین‌بریج در واشنگتن و کتابخانه سانتامونیکا مؤسسان اولین کتابخانه‌های انسانی در ایالات متحده هستند که پس از کشف یکدیگر، به همکاری و اشتراک منابع پرداختند. همکاری با سایر سازمان‌ها باعث افزایش منابع کتابخانه، توان و دسترسی مردم و ارتقای سطح کتابخانه در جامعه می‌شود. تقویت روابط با سایر سازمان‌ها از طریق کتابخانه انسانی و دیگر برنامه‌ها، ارزش کتابخانه را در جامعه افزایش می‌دهد.

از همه مهم‌تر، کتابخانه انسانی کتابخانه را با مردم پیوند می‌دهد. از آنجا که کتاب‌ها و خوانندگان از بطن جامعه‌اند، بدون شک ساختارهای محلی در روند برنامه تأثیرگذارند. لذا بهتر است برپاکنندگان این رویداد، برنامه‌ها را با شرایط محلی تطبیق دهند. از طریق این برنامه‌ها، کتابخانه عمومی جامعه را با خود به اشتراک گذاشته و محلی برای افراد ایجاد می‌کند تا تجرب خود را بیان کنند و با یکدیگر ارتباط برقرار سازند. کتاب‌های انسانی تمایل دارند از کوچک‌ترین فرصت در زندگی روزمره خود استفاده کنند و تجاری‌شان را به اشتراک بگذارند. شرکت در کتابخانه‌های انسانی، برای آن‌ها فرصتی برای شنیده شدن فراهم می‌کند. میان کتاب‌ها و خوانندگان تعاملی سودمند ایجاد می‌شود. بازخورددهای مشتقانه‌ای که از بسیاری از رویدادها به دست آمده است، نشان می‌دهد که کتابخانه انسانی نیازهای برآورده نشده را تحقق می‌بخشد. ایجاد این روابط فردی، جامعه را گردهم می‌آورد. برگزاری کتابخانه‌های

شده در پایان برنامه، کتاب‌های انسانی به گروه‌های کوچکی از خوانندگان و دیجه داده شد تا تعداد بیشتری بتوانند در طرح مشارکت کنند. دو رویداد کتابخانه سانتامونیکا، که در مجموع ۹ ساعت طول کشید، بیش از ۲۵۰ شرکت کننده داشت در لیزمور<sup>۳</sup> استرالیا، استقبال مردمی باعث شد رویداد کتابخانه انسانی به صورت ماهیانه در شهر

برگزار شود. در آنجا، معمولاً بحث بیش از رمان تعیین شده به درازا می‌کشد. در سال ۲۰۱۱، رویداد کتابخانه انسانی در کنفرانس سالیانه مسئولیت‌های اجتماعی انجمن کتابخانه‌های آمریکا نیز برگزار شد.

**کتابخانه‌های انسانی، از طریق دیالوگ تک به تک، فضایی برای مردم، چه خواننده و چه کتاب، ایجاد می‌کنند تا بتوانند ایده‌ها را واکاوی کنند. کتاب‌های انسانی تمایل دارند از کوچک‌ترین فرصت در زندگی روزمره خود استفاده کنند و تجاری‌شان را به اشتراک بگذارند**

کتابخانه‌های انسانی در امتداد کتابخانه‌های موجود شکل گرفته‌اند. در نتیجه، کتابخانه‌ها برای برگزاری چنین رویدادی به خوبی آماده‌اند. راهاندازی یک کتابخانه انسانی مستلزم ایجاد فهرست کتاب‌ها به همراه توضیح کوتاهی درباره هر کدام از آن‌ها، صدور کارت کتابخانه، روندی برای ودیعه گرفتن و سایر فعالیت‌هایی است که به صورت روزانه در کتابخانه‌ها انجام می‌پذیرد. همانند کتابخانه‌های عمومی، برای کتابخانه‌های انسانی نیز پوشش دادن سطح گسترده‌ای از مطالب برای داشتن «مجموعه‌ای متناسب» الزامی است. کتابدارها برپایی کتابخانه انسانی و عملکرد آن را تسهیل می‌کنند. به علاوه، مراجعه کنندگانی که از کتابخانه استفاده می‌کنند ممکن است از وجود برنامه اطلاع پیدا کنند و خواننده شوند. کتابخانه‌های عمومی زمینه‌ای مناسب برای چنین طرحی فراهم می‌آورند.

به علاوه، کتابخانه انسانی با ماهیت کتابخانه عمومی همسوست. کتابخانه عمومی، انجمانی عمومی و مکانی برای تبادل نظر است. بسیاری از کتابخانه‌های انسانی به عنوان مکان‌هایی برای یافتن اطلاعات و یادگیری، شناخته می‌شوند. کتابخانه‌های انسانی، از طریق دیالوگ تک به تک، فضایی برای مردم، چه خواننده و چه کتاب، ایجاد می‌کنند تا بتوانند ایده‌ها را واکاوی کنند. دبورا جیکوبز<sup>۴</sup>، کتابدار سابق کتابخانه عمومی سیاتل، معتقد است که به اشتراک گذاشتن اطلاعات باعث حیات کتابخانه می‌شود؛ یعنی در کتابخانه به کاربران نقطه‌نظرهای متفاوتی برای در نظر گرفتن ارائه می‌شود.



**در کتابخانه انسانی، به جای کتاب، انسان و دیجه گرفته می‌شود. افرادی که برای «کتاب انسانی» شدن داوطلب می‌شوند، معمولاً «افرادی با تجرب فردی یا رویکردی خاص به زندگی» هستند و معمولاً ماهیتی کلیشه‌وار دارند**

◀ **نتیجه‌گیری**  
کتابخانه انسانی همان کارکرد و هدف کتابخانه را در خود دارد. هدف کتابخانه عمومی در راستای حمایت از مأموریت کتابخانه انسانی قرار دارد. کتابخانه‌ها با برگزاری کتابخانه انسانی، هر چه بیشتر در جامعه ادغام می‌گردند و از این رو، قوی‌تر می‌شوند. کتابخانه‌های عمومی با الگو قرار دادن رویدادهای پیشین، می‌توانند در وقت، انرژی و منابع صرفه‌جویی کنند. زمان مهمی فرا رسیده است؛ محرك‌های اولیه فراهم شده‌اند اما اشتیاق برای برگزاری این برنامه همچنان کم است.

\***پی‌نوشت**

1. The Human library: sharing the Community with itself
2. Erin Wentz
3. Bainbridge public Library
4. Santa Monica (Calif.) public Library
5. Lismore
6. Deborah jacobs

انسانی، جایگاه کتابخانه را هر چه بیشتر در تاروپود جامعه مستحکم می‌کند. توجه رسانه‌ها و علاقه مردم نشان‌دهنده ارزش برنامه است و باعث ترویج کتابخانه می‌شود. کتابخانه با برپایی کتابخانه انسانی، نوآور به نظر می‌رسد و کتابخانه‌های عمومی از نو بودن این ایده می‌توانند سود ببرند. کتابخانه سانتامونیکا با برگزاری برنامه کتابخانه انسانی، مورد توجه اخبار محلی و بین‌المللی قرار گرفت؛ رویداد کتابخانه بین‌بریج باعث معروفیت کتابخانه شد و در روزنامه‌های محلی تقدیرنامه‌های بسیار دریافت کرد. سازمان کتابخانه انسانی در بیانیه‌ای اعلام کرده است: «رویدادهایی این چنینی کمک می‌کنند کتابخانه‌های عمومی در حکم بخشی جدنشدنی از توسعه روابط جامعه و انسجام اجتماعی در نظر گرفته شوند. کتابخانه به مکانی برای تعاملات اجتماعی میان بازدیدکنندگان تبدیل می‌شود و این امر، به فعالیت‌های متنوع کتابخانه زوایایی تازه می‌بخشد.» برنامه کتابخانه انسانی برای کتابخانه مانند روابط عمومی مثبت عمل می‌کند.

▶ **برگزاری یک برنامه کتابخانه انسانی**

با اینکه درباره جزئیات برگزاری کتابخانه انسانی باید به صورت مجزا برای هر کتابخانه تصمیم‌گیری شود؛ کلیات آن یکی است. باید در کتابخانه هیئت برنامه‌ریزی شکل بگیرد. این هیئت که ممکن است فقط از دو نفر تشکیل شده باشد، نحوه استخدام کتاب‌ها زمان و مکان رویداد، مدت آن، زمان هر بار و دیجه گرفتن کتاب و سایر جزئیات تدارکاتی را مشخص می‌کند. علاوه بر این، مانند هر رویداد دیگری، باید تبلیغات صورت گیرد. این هیئت باید برای ساخت فهرستی قابل فهم، با هر کتاب همکاری کند و بتواند درباره مشخصات منحصر به فرد



# لذت‌بخش‌ترین کار دنیا

صغری ملکی

مدرس دانشگاه فرهنگیان امیرکبیر البرز

می‌شود. بنابراین، هدف اصلی من در هر کلاسی ایجاد علاقه به کتاب‌خوانی بود.

همیشه در ابتدای سال تحصیلی، من و دانشآموزانم کتابخانه‌ای برای کلاس درست می‌کردیم؛ بیشتر کتاب‌ها را بچه‌ها از خانه می‌آوردند اما بسیاری را هم پول جمع می‌کردیم و می‌خریدیم. یادم می‌آید آن سال‌ها در انتهای کتاب‌های فارسی هر پایه، ۵۲ کتاب با توجه به ۵۲ هفتۀ مفید سال تحصیلی (هر هفته یک کتاب) معرفی می‌شد. نمی‌دانم هنوز هم چنین فهرستی در انتهای کتاب فارسی وجود دارد یا نه. راستش چند سالی است در پایه‌ای دیگر تدریس می‌کنم و از تغییرات جدید تا حدودی بی‌خبرم. کتاب‌های معرفی شده در انتهای کتاب فارسی، کتاب‌هایی عالی و خواندنی از نویسندهای ناشرخانه‌سازی سرشناس بودند. یادم می‌آید که چگونه تقریباً به آن ۵۲ انتشارات مراجعه می‌کردم تا تک‌تک آن ۵۲ کتاب را برای کلاس‌تمیز تهیه کنم. بچه‌ها پول جمع می‌کردند و من هم وظیفه تهیه کتاب را به عهده می‌گرفتم. روزی که خربدها و جمع‌آوری‌ها تمام می‌شد، نوبت افتتاح کتابخانه بود. کمد و قفسه‌های نداشتیم و معمولاً پشت پنجره و روی طاقچه، قفسه‌های کتابخانه‌مان می‌شد. سال‌های اول یکی از دیوارهای کلاس را طناب‌کشی می‌کردیم و کتاب‌ها را روی طناب می‌انداختیم اما متوجه شدیم که طناب، کتاب‌ها و بعویذه کتاب‌های سنگین را پاره می‌کند. کتاب‌ها را طوری که بچه‌ها چند جلد و نامشان را بینند، پشت پنجره‌ها می‌چیدیم و هر کس هر کتابی را دوست داشت، برمی‌داشت و برای خواندن به خانه می‌برد. یادم می‌آید یکی از بچه‌ها به تقليد از کتابخانه‌های عمومی، پيشنهاد درست کردن جيدهای مقواي برای هر کتاب را داد؛ جيدهایي که داخلشان يك نوار باريک كاغذی می‌گذاشتيم تا هر دانشآموزی که کتاب را به امانت می‌برد و می‌خواند، نامش را روی آن بنويسد. به کمک بچه‌ها اين جيدهای مقواي را برای تمام کتاب‌ها درست کردیم و داخل هر کدام نوار كاغذی باريکي قرار دادیم. یادم می‌آید در پایان سال، وقتی کتاب‌ها را جمع می‌کردم تا سال بعد دوباره از آن‌ها استفاده کنيم، اسمامي بچه‌ها را روی نوارهای کاغذی می‌ديدم. معمولاً هر کتاب را همه بچه‌ها به ترتیب خوانده و اسمامي شان را روی آن کاغذها نوشته بودند.

همیشه در ماه‌های ابتدایی سال، کارم سخت بود و این ایجاد علاقه به کتاب‌خوانی بسیار کند پیش می‌رفت اما وقتی علاقه ایجاد می‌شد، دیگر حرکت شروع شده بود. برای علاقه‌مند کردن بچه‌ها به کتاب‌خوانی علاوه بر مواردی مثل توجه به عاملیت

تا قبل از مدرسه، اشتھایی سیری ناپذیر به خواندن کتاب داشت؛ خودش که نه، اینکه کسی برایش کتاب بخواند و او بدون پلک زدن به دهان خواننده نگاه کند و هنوز خواننده به خط پایان نرسیده است، بگوید: «یکی دیگه، یکی دیگه، یه قسمه دیگه». پارسا، خواهرزاده‌ام، را می‌گوییم؛ تا قبل از مدرسه رفتن، همیشه با کتابی در دست در حال التماس به این و آن بود تا آن را برایش بخوانند. محل بود به خانه‌شان بروی و از خواهش‌ها و سماحت‌های بسیارش در خواندن کتاب در امان باشی. راستش بیشتر از همه به سراغ من می‌آمد؛ شاید چون معلم هستم و با این خلق و خوها آشناشیم و راستش را بخواهید، این اشتیاق از نظر من عالی و خوشایند هم هست. برای همین، همیشه با لبخند از او استقبال می‌کرم و ساعت‌ها برایش کتاب می‌خواندم. آن سال‌ها همیشه پیش خودم فکر می‌کرم او که حالا این طور است، اگر خودش خواندن یاد بگیرد چگونه می‌شود؟ پارسا امسال کلاس سوم است. تقریباً دو سال و چند ماه از ورودش به مدرسه می‌گذرد. او حالا خواندن یاد گرفته است اما دیگر خواندن را دوست ندارد، کتاب را دوست ندارد، شور و شوقی هم ندارد. من یک معلم هستم و بی‌تردید، نمی‌توانم علت این بر غبّتی را فقط از ناحیه معلم و مدرسه بدانم اما می‌توانم به جرئت بگویم که ما معلم‌ها تأثیر شگفت‌آوری بر همه رفتارهای کودکان، از جمله علاقه‌شان به کتاب و کتاب‌خوانی، داریم.

من چند سالی معلم کلاس دوم بوده‌ام. پایه دوم ابتدایی پایه‌حساسی برای خواندن است. بچه‌ها در کلاس اول، خواندن را یاد می‌گیرند و در پایه دوم این توانایی باید تمرین و تثبیت شود. تمرین‌های فشرده در زمینه تقویت و توسعه مهارت خواندن یکی از برنامه‌های اساسی اکثر معلمان پایه دوم است اما گاهی برخی معلمان توجه ندارند که همین تمرین‌های سفت و سخت گاهی نتیجه معکوس می‌دهد و عواقب جبران‌ناپذیری برای کودکان دارد. پایه‌های اول و دوم سال‌های آغازین مدرسه هم هستند و اگر حس و حال بدی در بچه‌ها درباره هر چیزی، به‌ويژه کتاب و خواندن، ایجاد شود خیلی چیزها را تحت الشاعر قرار می‌دهد که جبرانشان دشوار است.

برای من در هر پایه‌ای که تدریس می‌کرم، علاقمند کردن بچه‌ها به خواندن بیشتر از تمرین برای افزایش مهارت خواندن اهمیت داشت؛ چون معتقد بودم که اگر ابتدا علاقه ایجاد شود، دیگر کسی یا چیزی جلوه‌دار فرد نخواهد بود و او عالمانه و خودجوش می‌خواند و می‌خواند و با این کار مهارت‌ش هم تقویت



آموزشی مدرسه‌ای بودم؛ مدرسه‌ای کوچک که حتی اتاق کافی برای پایه‌های مختلفی هم نداشت، چه برسد به کتابخانه و اتاقی برای این کار. اصلاً کتابی هم در مدرسه نبود، اما آیا باید دست روی دست می‌گذاشتیم؟

یادم می‌آید در همان ابتدای سال، شروع به حل این مشکل کردم. اول از همه به کمک بچه‌ها، دوستانم، اولیا، مدیر و معلمان مدرسه، کلی کتاب خریدم و جمع‌آوری کردیم. تعداد قابل توجهی کتاب جمع‌آوری شد اما مشکل دیگر، محدودیت فضای فیزیکی بود. در آن مدرسه واقعاً فضای کافی و مناسب برای این کارها وجود نداشت. حتی خود من هم که معاون مدرسه بودم، اتاق نداشتیم و میز و صندلی‌ام را در اننهای سالن گذاشته بودم، اما مشکل کتابخانه را به هر حال باید حل می‌کردم. تا مدتی کتاب‌های جمع‌آوری شده را در کارتمنی نزدیک میزم گذاشته بودم. به نظر من در دوره ابتدایی بچه‌ها برای انتخاب کتاب باید

جلد آن را ببینند؛ آن را ورق بزنند و بعد، امانت بگیرند. باید فکری برای راهنمایی کتابخانه و بساط کتاب‌ها می‌کردم؛ طوری که بچه‌ها به راحتی کتاب انتخاب کنند. به فضای نسبتاً بزرگی نیاز داشتم و کارتمن و حتی کمد و قفسه کار مرا راه نمی‌انداخت. بچه‌ها باید خودشان کتاب را انتخاب می‌کردند نه اینکه من کتابی را از کارتمن یا قفسه‌ای بپرورم بششم و به آن‌ها بدهم که بخوانند. یادم می‌آید میز پینگ پونگی

راتا کرده و در گوشه‌ای از سالن گذاشته بودیم و گاهگاهی که هوا مناسب بود، در زنگ ورزش از آن استفاده می‌کردیم. فکر کردم که آن میز می‌تواند فضایی برای بساط کردن کتاب‌های ما باشد. زنگ آخر روزهای چهارشنبه را زنگ کتابخانه اعلام کردم، میز پینگ پونگ را وسط سالن می‌گذاشتیم و به کمک بعضی از بچه‌های کلاس‌های بالاتر، کتاب‌ها را روی آن می‌چیدیم. دانش‌آموزان هر کلاس گروه گروه می‌آمدند، دور میز چرخی می‌زدند، کتابی انتخاب می‌کردند و به امانت می‌گرفتند یا کتاب‌های امانتی را تحويل می‌دادند. یادم می‌آید در اوآخر سال، حتی کلاس اولی‌های مدرسه‌مان هم که تازه خواندن یاد گرفته بودند، می‌آمدند. چقدر ذوق داشتند که کتاب خوان شده‌اند! کتاب‌هایی در حد آن‌ها هم در مجموعه قرار داده بودم تا قدرت انتخاب داشته باشند و کتاب‌های سطح بالا آن‌ها را نترساند و بی‌انگیزه نکند. با اینکه هر هفته، اوردن میز و چیدن کتاب‌ها روی آن و در پایان جمع کردن کتاب‌ها، میز و ... زمان بر بود، هیچ هفتنه‌ای نشد که زنگ کتابخانه، میز پینگ پونگ، چیدن و امانت دادن کتاب‌ها تعطیل شود؛ حتی اگر اتفاقی می‌افتد و برنامه ناخواسته‌ای پیش می‌آمد. کتاب‌خوانی نبض و قلب فعالیت‌های یک مدرسه است. آن را در هر پستی که هستیم، مدیر، معاون، مریض پرورشی، معلم و ... دریابیم. کاری کنیم که بچه‌ها عاشق خواندن شوند و اشتهاي سیری ناپذیر برای کتاب و کتاب‌خوانی پیدا کنند.

دانش‌آموزان و همکاری آن‌ها در تهیه کتاب‌ها و ایجاد کتابخانه، مهم‌ترین کار من کتاب خواندن هدفمند در کلاس بود. معمولاً هر روز یا دو سه روز یکبار، داستانی را برای بچه‌ها می‌خواندم. برای علاقه‌مند کردن بچه‌ها، نحوه خواندن، کتاب اهمیت بسیاری دارد. باید طوری برای آن‌ها کتاب خواند که ذوق کنند و این را لذت‌بخش ترین کار دنیا بدانند. معمولاً هر قصه‌ای را بارها و بارها در کلاس‌های گذشته خوانده بودم اما برای هر گروه جدید، طوری می‌خواندم که انگار خودم هم اویین بار است داستان را می‌شنوم. هیجان داشتم که آخر داستان چه می‌شود و این حس و علاقه و هیجان به دانش‌آموزات هم منتقل می‌شد. راستش این گونه خواندن برای من چندان هم تصنیعی و نمایشی نبود؛ چون هر بار که قصه‌ای، حتی تکراری، را برای گروهی می‌خوانی چون گروه، جدید است حال و هوایت هم تازه می‌شود و این حال و هوای تازه روی دانش‌آموزات هم تأثیر می‌گذارد. در ابتدای سال برای بچه‌ها خیلی کتاب می‌خواندم؛ آن هم با کیفیتی که همه را مسحور می‌کرد. سکوت عجیب و گاهی ترسناک، نگاه پر اشتیاق و منتظر و احساس اینکه کتاب خوانی چقدر لذت‌بخش است، در هنگام کتاب‌خوانی‌هایم در کلاس موج می‌زد.

بعد از دو سه ماه کتاب‌خوانی به این شکل و جلب توجه بچه‌ها به لذت کتاب خواندن، دیگر این بچه‌ها بودند که به کتابی می‌چسبیدند و حتی زنگ‌های تفریح هم از کلاس بیرون نمی‌رفتند.

علاقه‌مند کردن بچه‌ها به کتاب و کتاب‌خوانی فقط به دوره علمی من محدود نمی‌شد. یادم می‌آید چند سالی معاون

## باید طوری برای آن‌ها کتاب خواند که ذوق کنند و این را لذت‌بخش ترین کار دنیا بدانند

## مقدمه

براساس مصوبه ۸۲۸ شورای عالی آموزش و پرورش تحت عنوان آیین نامه اجرایی سامان دهی منابع آموزشی و تربیتی (مصطفی ۸۹/۶/۲) مواد آموزشی ارسال شده به بخش سامان دهی، بعد از بررسی کارشناسان هر رشته به صورت فهرستگان رشد، کتاب نامه رشد الکترونیکی به عنوان یکی از راهکارهای اجرایی مصوبه مذکور، تولید شده و در اختیار مخاطبان قرار می گیرد. در این نمودار با تولیدات مختلف بخش سامان دهی و فعالیت های آن آشنا می شوید.

بهروز رضایی  
کارشناس طرح سامان بخشی

# رشد در خدمت کتابخوانی



**کتاب نامه رشد**  
شامل فهرست توصیفی تمام کتاب های آموزشی و تربیتی مناسب و استاندارد در یک سال بر حسب دوره آموزشی کتاب نامه های رشد دو سال است که فقط به صورت الکترونیکی منتشر می شود. اطلاعات این کتاب نامه ها از طریق نمایه های متعددی که داردند، به سرعت در دسترس است. برای خواندن و دریافت رایگان آنها به وبگاه سامان کتاب مراجعه کنید.

### نشان ویژه محصولات آموزشی و تربیتی استاندارد

هدف: بررسی هزاران منبع آموزشی و تربیتی در سال و معرفی صدها منبع آموزشی مناسب و استاندارد برای استفاده در آموزشگاه های پیش دبستان، ابتدایی، متوسطه اول و دوم، فنی و حرفه ای و کار دانش و آموزش و پرورش کودکان استثنایی



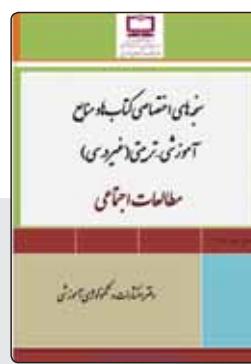
### فهرستگان رشد

شامل فهرست توصیفی منابع آموزشی و تربیتی مناسب و استاندارد منتخب در حوزه های مکتب و غیر مکتب فهرستگان سال گذشته و امسال به همه مدارس کشور، از جمله مدرسه شما، ارسال شده است.



### ☞ فصلنامه جوانه

فصلنامه‌ای الکترونیکی که به ابعاد مختلف ساماندهی منابع آموزشی و تربیتی می‌پردازد.  
برای خواندن و دریافت رایگان این فصلنامه به **وبگاه سامان کتاب** مراجعه کنید.



### ☞ راهنمای تولید منابع آموزشی

عنوان یک مجموعه راهنمای تولید منابع آموزشی مناسب و استاندارد است و به پدیدآورندگان و تولیدکنندگان می‌گوید که چگونه منابع آموزشی مناسب تولید کنند.  
این راهنماها در دو دسته منابع مکتوب و غیرمکتوب تولید شده‌اند. منابع مکتوب بر اساس دوره و موضوع درسی‌اند.  
برای خواندن و دریافت رایگان آن‌ها به **وبگاه سامان کتاب** و سامانه کنترل کیفیت منابع غیرمکتوب مراجعه کنید.



### ☞ جشنواره کتاب‌های آموزشی و تربیتی رشد

جشنواره محلی برای رقابت سالیانه کتاب‌های مناسب و معرفی کتاب‌های برتر از میان آن‌هاست.  
دوره پانزدهم این جشنواره اواخر پاییز برگزار می‌شود.  
در **وبگاه سامان کتاب** درباره جشنواره اطلاعات بیشتری می‌یابید.



### ☞ وبگاه سامان کتاب

در این وبگاه اخبار و اطلاعات بیشتری درباره برنامه‌ها و فعالیت‌های ساماندهی سازمان پژوهش می‌خوانید.  
**وبگاه سامان کتاب** در این نشانی قرار دارد:  
<http://samanketab.roshdmag.ir>



### ☞ سامانه‌های کنترل کیفیت منابع مکتب و غیرمکتب

در این سامانه‌ها تازه‌ترین منابع آموزشی و استاندارد به طور روزانه معرفی می‌شود.  
این دو سامانه را در این نشانی ببینید:  
**سامانه کنترل کیفیت منابع مکتب**  
<http://samanketab.roshd.ir>  
**سامانه کنترل کیفیت منابع غیرمکتب**  
<http://standard.roshd.ir>

# لاك پشت پرند

## راهی برای گفت و گو درباره کتاب

مریم محمدخانی

نویسنده، پژوهشگر ادبیات کودک و نوجوان

بهترین انتخاب را داشته باشند. علاوه بر خانواده‌ها، معلمان، کتابداران، مدارس، کتابفروشان و ... هم می‌توانند با استفاده از این فهرست که نتیجه‌گار گروهی عدایی از کارشناسان، منتقدان، و نویسنده‌گان کودک و نوجوان است، کتاب انتخاب کنند. کتاب‌های پیشنهادی این گروه نسبت به دیگر آثار هر فصل بر جسته‌ترند و عناصری دارند که آن‌ها را متمایز و شایسته پیشنهاد می‌کند. کتاب‌های راهیافته به فهرست لاك پشت پرند شش تا سه امتیاز دریافت می‌کنند. کتاب‌هایی با ارزش شش لاك پشت، بیشترین هماهنگی را با معیارهای اعلام شده دارند و افزون بر این، نکته‌ای ویژه در محظوظ افراد شده است. کتاب‌هایی با ارزش پنج لاك پشت، بیشترین هماهنگی را با معیارهای اعلام شده دارند؛ کتاب‌هایی با ارزش چهار لاك پشت، هماهنگی نسبی با معیارهای اعلام شده را دارند؛ کتاب‌هایی با ارزش سه لاك پشت، ضمن برخورداری از ارزش‌های ادبی ذکر شده در این متن، تضادی با معیارهای فرهنگی ذکر شده ندارند.

لاك پشت پرند افزون بر معرفی کتاب‌های برتر هر فصل برای کودکان و نوجوانان ایرانی، به یاری هیئت داوران خود کتاب‌های برگزیده هر سال را نیز معرفی و به آن‌ها نشان‌های طلایی و نقره‌ای اهدا می‌کند.

کتاب‌ها براساس شیوه‌نامه‌ای مکتوب و با اصول و معیارهایی روش به فهرست راه می‌یابند یا موفق به دریافت نشان طلایی یا نقره‌ای می‌شوند.

شاید فرق فهرست لاك پشت پرند با بسیاری از نهادهای داوری، اعلام کردن اسامی داورها، اصول، شیوه اجرایی و معیارهای فهرست و نشان‌های لاك پشت پرند باشد که در دسترس عموم است. این شفافیت در معیارهای داوری و ارزیابی، مخاطبان را در جریان روند انتخاب کتاب‌ها می‌گذارد و به آن‌ها امکان نقد و بررسی را می‌دهد. معیارهایی چون:

**۱. هماهنگی و تناسب** میان اجزای سازنده کتاب، اعم از محتوا، زبان، شکل اجرایی متن، گرافیک، آماده‌سازی، مواد به کار رفته و چاپ کتاب؛

**۲. نوآوری** در ارائه شکل‌های ادبی و پیشنهادهای نو در فضای ادبیات کودک ایران و جهان؛

**۳. توجه** به درستی، پرهیز از جانبداری و بهروز بودن اطلاعات در کتاب‌های اطلاعاتی، اعم از کتاب‌های

یکی از روزهای پاییز ۱۳۹۰ بود که به دعوت فصلنامه «پژوهشنامه ادبیات کودک و نوجوان» دور هم جمع شدیم. بعضی از ما پانزده نفر اولین بار بود که همدیگر را ملاقات می‌کردیم؛ چند نویسنده و شاعر و منتقد قدیمی در کنار چند نویسنده جوان و یکی دو نفر با تخصص‌های مختلف مثل روزنامه‌نگار و کتابدار.

در آن جلسه، احتمالاً اول از ترکیب ناهمگن سنی و سابقه افراد تعجب کردیم و بعد از تنوع موضوعات مورد علاقه یا کاری اعضا در جلسه، اما بعد که ایده اصلی توضیح داده شد، به این فکر کردیم که آیا چنین کاری با چنین ویژگی‌هایی در کشور ما عملی است. ایده ساده اولیه این بود: گروهی کارشناس، منتقد و نویسنده همه کتاب‌هایی را که در یک فصل برای کودکان و نوجوانان منتشر می‌شود داوری کنند. کتاب‌هایی را که به نظرشان قابلیت راهیابی به فهرست لاك پشت پرند را دارند انتخاب کنند و با امتیازبندی، آن‌ها را به مخاطب پیشنهاد دهند. برای معرفی کتاب‌های فهرست هم، جشن امضایی فصلی در فروشگاه مرکزی شهر کتاب- به عنوان بزرگ‌ترین کتاب‌فروشی ایران - با حضور نویسندها و مترجمان برگزار شود.

اولین واکنش‌های بچنین ایده‌ای تردید در اجرایی شدنش بود: آیا می‌توان این همه کتاب را بی‌مزدوغ واجب خواند؟ آیا ناشران برای در اختیار گذاشتن کتاب‌هایشان همراهی می‌کنند؟ آیا می‌شود جشن امضایی با حضور رسمی، چهل یا پنجاه نویسنده و مترجم برگزار کرد؟ آیا مردم استقبال می‌کنند؟ آیا شهر کتاب فضای مناسبی برای این کار دارد؟ آیا مردم از فهرست استقبال خواهند کرد؟

فهرست «آیاها» ادامه پیدا کرد و کشید به اینکه آیا ما ترکیب مناسبی برای داوری هستیم؟ فقمان با پیغایی چیست؟ معیارهای بررسی مان کدام است؟ و پرسش‌های دیگر. اکنون خرداد ماه سال ۱۳۹۶ است و سال‌ها از جلسه آن روز گذشته است. به طور منظم هر دو هفته یک بار جلسه داوری لاك پشت پرند برگزار شده و گاهی بهدلیل حجم کار، این جلسات هفتگی شده است. حالا ما تقریباً جواب همه آن آیاها را می‌دانیم و خود را برای آیاهای جدیدی که در این مسیر منتظرمان هستند، آماده کردیم!

لاك پشت پرند دقیقاً چه می‌کند؟

لاك پشت پرند به بچه‌ها و خانواده‌ها کمک می‌کند تا

می‌شوند که می‌توانند از بین آن‌ها، کتابی را که دوست دارند انتخاب و خریداری کنند؛ نمایش عروسکی و قصه‌گویی را که براساس یکی از کتاب‌های فهرست اجرا می‌شود، ببینند و در کنار کودکان کتاب‌خوان دیگر در این رویداد فرهنگی، اجتماعی شرکت کنند. علاوه‌بر کودکان و والدین و پدیدآورندگان کتاب،

## برای اینکه بچه‌ها کتاب خواندن را به عنوان یک سرگرمی به رسمیت بشناسند، مهم است که بتوانند کتاب مناسب خود را پیدا کنند. فکر می‌کنم برای هر آدمی در دنیا کتابی مخصوص خود او هست

در هر فصل معلمان بسیاری در جشن حضور پی‌دا می‌کنند تا در جریان بازار کتاب کودک و نوجوان قرار بگیرند، کتاب‌های تازه منتشر شده را ورق بزنند و با فهرست پیشنهادی لاک‌پشت پرنده آشنا شوند.

## ▲ تقسیم‌بندی گروهی کتاب‌ها

لاک‌پشت پرنده فهرست فصلی خود را با تقسیم‌بندی‌های گروهی منتشر می‌کند. تعداد لاک‌پشت‌های دریافتی هر کتاب مشخص می‌گردد و در پنج گروه ادبیات، علمی و آموزشی، دین و علوم انسانی، هنر و سرگرمی، و زیر پنج سال تقسیم می‌شود. برای هر کتاب چکیده کوتاهی نوشته می‌شود که در آن به شناسنامه کتاب، خلاصه، ویژگی‌ها و ... آن اشاره شده است.

علاوه‌بر این چکیده، به گروه سنی هر کتاب به کاربرد خاص آن اشاره می‌شود؛ مثلاً کتابی معرفی می‌شود که برای کودکانی که مشکل ارتباط برقرار کردن با گروه همسالان دارند، مناسب است. این کتاب می‌تواند داستانی، آموزشی یا در قالب هنر و سرگرمی باشد.

## ▲ کتاب‌ها منتظر ما هستند!

این بخش را نه به عنوان داور لاک‌پشت پرنده، که به عنوان یک معلم می‌نویسم.

من فکر می‌کنم مهم‌تر از حرف‌های تکراری برای بچه‌ها در مورد فواید کتاب‌خواندن، به رسمیت شناختن عالیق آن‌هاست. برای اینکه بچه‌ها کتاب خواندن را به عنوان یک سرگرمی به رسمیت بشناسند، مهم است که بتوانند کتاب مناسب خود را پیدا کنند. فکر می‌کنم برای هر آدمی در دنیا کتابی مخصوص خود او هست. یک نفر کتاب‌های ماجراجویانه دوست دارد، یک نفر عاشق دایرة المعارف‌ها و کتاب‌های علمی است، یک نفر از خواندن کتاب‌های ترسناک کیف می‌کند و یک نفر دوست دارد زندگی‌نامه بخواند.

نیاید بچه‌ها را از خواندن چیزی که دوست دارند منع کرد. کافی است بهترین‌های هر حوزه را به بچه‌ها معرفی کنیم و به آن‌ها حق انتخاب بدیم. شاید مهم‌ترین کارکرد فهرست‌های پیشنهادی کتاب همین باشد: شناخت بهترین‌ها و فراهم کردن فرصتی که بچه‌ها از خواندن کتاب لذت ببرند.

دینی، علوم انسانی، علمی و آموزشی؛

۴. احترام به همه ارزش‌های بشری، عام و جهان‌شمول مانند صلح و امنیت، مدارا و گفت‌و‌گو، احترام به انسان‌ها و هم‌دلی با آن‌ها، در کنار احترام به دیگر موجودات، مخالفت با هرگونه تبعیض، رعایت حقوق همه انسان‌ها، به خصوص کودکان همچنین کودکان با نیازهای ویژه و احترام به محیط زیست و ... معیارهای دوازده گانه لاک‌پشت در کنار آینه‌نامه‌های منتشر شده، فضایی را برای گفت‌و‌گو در مورد انتخاب‌های این فهرست فراهم می‌کند. جشن امضای فصلی می‌تواند بستری برای این گفت‌و‌گو باشد.

## ▲ راهی برای گفت‌و‌گو

برگزاری جشن امضاء راه را برای گفت‌و‌گوی بین نویسنده، مترجم و خواننده باز می‌کند. خواننده کتاب می‌تواند در فضایی طبیعی با پدیدآورندگان گفت‌و‌گو کند، کتاب مورد نظرش را از بین کتاب‌های مختلف انتخاب کند، از نویسنده یا مترجم آن امضا بگیرد و با او در مورد کارهایش گپ بزند.

ملاقات با پدیدآورنده کتاب در کتاب‌فروشی، مکانی که حلقة واسطه بین ناشر و خواننده است، برای ما اهمیت دارد. شاید کودکانی باشند که به همانه این جشن برای اولین بار به کتاب‌فروشی می‌آیند. در اینجا آن‌ها با انبویه از کتاب مواجه





# سنوشت کتابخانه‌ها در عصر دیجیتال

نویسنده: هالی کوربی<sup>۱</sup>

مترجم: محمدامین اسپروز

تصویر کتابخانه‌ای را تداعی می‌کند؛ که فرقی نمی‌کند در سال ۱۹۸۰ باشیم یا ۲۰۱۳. به گفته کنت الیور<sup>۲</sup>، مدیر کتابخانه، این احساس بی‌زمانی به این خاطر است که خواندن صرف‌نظر از موقعیت (زمان و مکان) همچنان اهمیت دارد. او می‌گوید:

«من فکر می‌کنم بیشتر والدین فهمیده‌اند که مطالعه، اساس موفقیت در زندگی است. آن‌ها می‌دانند که کتابخانه‌ها، صرف‌نظر از ظاهرشان، برای کسب علم و مطالعه‌اند. یکی از ارزش‌های اصلی ما در اینجا ترویج عشق به مطالعه است. والدین آن را درک می‌کنند و برنامه‌های مرتبط پیش رو فقط نقش حمایت و آموزش این ارزش را دارد.»

تحقیق اینترنتی اخیر پیو<sup>۳</sup>؛ روی والدین، مطالعه و کتابخانه‌ها حاکی از آن است که دلیل اصلی مراجعته ۸۵ درصد والدین به

کتابخانه عمومی اصلی نشویل<sup>۴</sup> در ساختمانی مجلل در مرکز شهر، دارای بخش کودکان است. این بخش پر از مکان‌های راحت برای نشستن، آثار هنری بزرگ و یک سالن تئاتر با شکوه برای برگزاری نمایش‌های عروسکی و داستان‌گویی‌های تعاملی است. چندی پیش در یک بعد از ظهر گذارم به آنجا افتاد. کودکانی در سنین مختلف، در میان قفسه‌های دو طبقه‌ای کتابخانه، که متناسب با اندازه دسته‌های کودکان ساخته شده است، نشسته یا روی فرش دراز کشیده بودند. دو دانش‌آموز ابتدایی در ردیف رایانه‌ها مشغول بازی آموزشی بودند و والدینشان با استفاده از رایانه‌ها کتاب‌ها را جستجو می‌کردند. ردیفی از والدین و کودکان، در انتظار صحبت کردن با یکی از دو کتابدار بودند. این تصویر به طرز شگفتی قدیمی بهنظر می‌رسید؛ اگر رایانه‌ها و مبلمان مدرن را نادیده بگیریم، این

من ترجیح می‌دهم آن‌ها به جای خیره شدن به برنامک، به کتاب چاپی نگاه کنند.»  
کنت اولیور می‌گوید:

«اطلاعات و دسترسی به آن، پیش از دوره دیجیتال نیز برای بسیاری از خانواده‌ها وابسته به یکدیگر بوده‌اند بدون دسترسی آزادی که کتابخانه‌ها دارند، کسی نمی‌تواند اطلاعاتی را که می‌خواهد به دست آورد. من فکر می‌کنم آنچه بسیاری از مردم درباره حرفة ما فکر می‌کنند دقیق نیست، اینکه همه رایانه دارند و همه می‌توانند کتاب بخزنند.»

تیفانی ورزانی<sup>۱۱</sup>، مدیر خدمات کودکان و نوجوانان در کتابخانه هیئت‌سازی، معتقد است با اینکه کتابخانه‌ها می‌توانند اطلاعات را انبار کنند اما نگه‌دارندگان اطلاعات نیستند؛ همانند اینترنت، اطلاعات باید کشف شود. با اینکه کتابخانه‌ای که او در آن کار می‌کند در حومه شهر شیگاکو واقع شده و هم نسخ چاپی و هم

دیجیتال، موسیقی و دی‌وی‌دی در آنجا موجود است، به اعتقاد او تجربه استفاده از کتابخانه باید اکتشافی و خود -راهبری باشد. با اینکه کتابخانه او به ابزار فناوری مانند جستجو، رزرو کتاب و پرداخت آنلاین مجهز شده است، او بر اهمیت آموزش خودبستگی به کاربران تأکید دارد: «ما سعی می‌کنیم مردم هرچه بیشتر متکی به خود شوند و کتابخانه نیز انعطاف‌پذیرتر شود تا هرچه بیشتر پاسخ‌گویی نیازهای مشتریان باشد.»

## کتابخانه‌های عمومی باید به جای «مکان دانش»، بیشتر به سمت ایجاد یک «مکان قابل دسترس» حرکت کنند

کتابخانه‌ها، گرفتن کتاب برای فرزندانشان است و این با هدف سنتی کتابخانه‌ها و نیز اصلی ترین آن، که ارائه مطالب خواندنی است، تطابق دارد.

اما آیا این روند در حال تغییر است؟ با اینکه هیچ کس منکر ترویج سواد توسط کتابخانه نیست، انکار این مسئله هم دشوار است که انقلاب فناوری، باعث تغییر نحوه استفاده مردم از کتاب و روش‌های ارائه خدمات کتابخانه‌ها به والدین و فرزندان شده است. در برخی کتابخانه‌ها، دانش‌آموز می‌تواند کتاب‌های الکترونیکی را به صورت برخط (آنلاین) دریافت کند، از برنامک تلفن همراه برای یافتن منابع مرجع استفاده کند، در «فضاهای خلاقیت»<sup>۱۰</sup> تعیین شده، چیزهایی به وجود آورد، از کلاس‌های «فعالیت‌های متکی به خود»<sup>۱۱</sup> بهره ببرد یا جلسه‌هایی در فضاهای اجتماعی چند کاربری برگزار کند. کتابخانه نشویل با حمایت مالی بنیاد مک آرتور<sup>۷</sup>، یک آزمایشگاه آموزشی ایجاد کرده است که نوجوانان در آن قادر به ضبط موسیقی، نوشتن داستان و مواردی از این گونه‌اند؛ فضایی آزاد پر از تجهیزات؛ آن طور که اولیور می‌گوید: «برای ایجاد محظوظه فقط استفاده از آن».»

در مطالعه اخیر پیو درمورد کتابخانه‌ها و اینترنت، یکی از کتابداران به محققان گفت: «من معتقدم کتابخانه‌های عمومی باید به جای «مکان دانش»، بیشتر به سمت ایجاد یک «مکان قابل دسترس» حرکت کنند. این چیزی است که عموم مردم می‌خواهند، و ما اینجا هستیم تا این را به آن‌ها ارائه دهیم.»

افزون بر استفاده از فناوری، بسیاری از کتابداران معتقدند که اطلاعات و امکان دسترسی به آن، با هم ارتباط نزدیک دارند. آن‌ها بر این باورند که هنوز کتابخانه مسئولیت هر دو موضوع را به عهده دارد.

به گفته کیت هویت<sup>۸</sup>، کتابدار مدرسه فاربروک<sup>۹</sup>، واقع در شورت هیلز نیوجرسی، امروزه برای کتابخانه‌ها امکان انتخاب بین یکی از دو موضوع اطلاعات و در دسترس بودن مطرح نیست. او می‌گوید: «من تلاش می‌کنم کتابخانه‌ام را به مرکزی برای یادگیری، همکاری، اجتماع، تنوع و نوآوری تبدیل کنم. کتابخانه‌ها باید برای رفع نیاز مراجعه کنندگان و دانش‌آموزان تکامل یابند. البته آن‌ها به معنای واقعی کلمه «محافظه کار» نیز هستند؛ به این معنا که از دانش و فرهنگ گردآوری شده در طول زمان محافظت می‌کند.»

هویت تلاش می‌کند مطالب چاپی و فناوری دیجیتالی را با هم ترکیب کند، تا دانش‌آموزانش بتوانند هر دو را به خوبی درک کنند. مثال او انتقال اکثر کتاب‌های مرجع به یک پایگاه داده برخط (آنلاین) است که به تازگی انجام داده است. دایرة المعارف‌های برخط نسبت به نوع چاپی‌شان بسیار سریع‌تر و به روزتر» هستند. همچنین، پر از پیوند<sup>۱۰</sup> به سایر مطالب معتبرند. او می‌گوید: «با استفاده از ابزار دیجیتال، بخش منابع بسیار پریارتر است اما در مورد کتاب‌های مصور کودکان،

❶ چه آینده‌ای در انتظار کتابخانه است؟  
وقتی به آینده می‌نگریم، فکر می‌کنیم که کتابخانه‌ها علاوه بر ایجاد دسترسی به یادگیری و اطلاعات، چه به صورت چاپی و چه به صورت دیجیتال، چه کاربرد دیگری می‌توانند داشته باشند؟  
یکی از ویژگی‌های منحصر به فرد کتابخانه‌ها، کتابداران هستند که در یافتن موضوعات تحقیقاتی و یافتن پاسخ، به طور رایگان به بازدید کنندگان کمک می‌کنند.  
اولیور می‌گوید: «ماهیت کار ما کمک به مردم است. به نظر من، ما تنها نهادی هستیم که در آن واحد فقط به یک نفر کمک می‌کند و تأثیر او بر طرف نشود دست از کار نمی‌کشد.» با اینکه بسیاری از والدین در تحقیق پیو گفته بودند ترجیح می‌دهند از خدمات تحقیقاتی برخط استفاده کنند، برگزار کنندگان تحقیق به آن‌ها یادآوری کردن که کتابدارانه تنها پاسخ‌ها را پیدا می‌کنند بلکه به آن‌ها آموزش می‌دهند که خودشان پاسخ‌ها را به صورت دیجیتال یا چاپی، پیدا کنند. به قول معروف، «به جای دادن ماهی، به آن‌ها ماهی‌گیری یاد می‌دهند.» یک کتابدار دیگر می‌گوید:  
«یک کتابدار در یافتن منابع به مراجعه کنندگان کمک

برای کمک به ما بسیار مشتاق‌اند. یکی دیگر از والدینی که در تحقیق پیو شرکت کرده، معتقد است کتابخانه برای او و خانواده‌اش بسیار اهمیت دارد. کتابدارها او و خانواده‌اش را به گرفتن حداکثر مجاز ۶۰ کتاب در ماه تشویق می‌کنند. در عین حال، او و فرزندانش از امکانات کتابخانه مانند قصه‌گویی، نمایش عروسکی و دیدن آثار هنری استفاده می‌کنند. او می‌گوید:

برای ما کتابخانه نماد فرست است. اینجا هزاران کتاب هست که ما هیچ وقت نمی‌توانیم بخریم. ما یک خانواده کارگری هستیم و کتابخانه موقعیت‌های فرهنگی برای ما ایجاد کرده است؛ موقعیت‌هایی که خود هرگز نمی‌تواستیم هزینه آن‌ها را بپردازیم. ما در کتابخانه‌مان افراد متهمول و بی‌خانمان را می‌بینیم. در واقع، اینجا برش کوچکی از کل جامعه است. فکر نمی‌کنم در کل شهر جایی مثل این کتابخانه باشد. اینجا یکی از مکان‌های مورد علاقه‌است.»

همان‌طور که کتابخانه‌ها، با برخط کردن کتاب‌ها و خدمات به‌سوی آینده پیش می‌روند و بسیاری از مردم از این خدمات استفاده می‌کنند، نیاز به گرد هم آمدن با افراد هم‌فکر و کشف دانش و اطلاعات همواره ثابت خواهد ماند. اگر کتابخانه محل شما برای دیجیتالی شدن، کند است، همان‌طور که یکی از کتابدارها می‌گوید: «از خودتان پرسید چه می‌خواهید. با کتابدارها صحبت کنید و از تغییراتی که می‌خواهید بینید حمایت کنید. اگر کتابخانه شما آنچه را می‌خواهید ندارد، مقصرا خود شما هستید.» او در مورد آینده می‌گوید: «ما نمی‌دانیم در آینده چه خواهد شد ولی آماده حرکت رو به جلو هستیم؛ زیرا همواره به نیازهای اجتماع اطرافمان گوش می‌کنیم.»

#### \* پی‌نوشت‌ها

1. Holly Korbey
2. Nashville
3. Kent Oliver
4. Pew Study
5. Maker Space:

این فضاهای مکانی هستند که آن دست‌سازه‌ها، نرم‌افزارها و ساخت‌افزارها و سایر دیگر برای کمک به افراد خلاق و کارآفرین گرد می‌آیند. و بجهه‌ها با هم درباره ابداعات و خلاقیت‌های خود گفت و گو می‌کنند.

#### 6. DIY: Do it yourself:

- روش ساخت، اصلاح یا ترمیم چیزها بدون کمک مستقیم متخصصان است.
7. MacArthur
  8. Kate Hewitt
  9. Far Brook School
  10. Hyperlink
  11. Tiffany Verzani

#### \* منبع:

1. این مقاله در Public Libraries online در سال ۲۰۱۲ منتشر شده است.

می‌کند. برای مثال، وقتی فردی درباره موضوعی تخصصی در حوزه پژوهشی سوالی می‌کند، ما جواب را از طریق آموزش نحوه استفاده از پایگاه داده‌های برخط، به او نشان می‌دهیم. نظر او در مورد کتابدارهای مجازی این است که کتابدارهای واقعی از آن‌ها بسیار کارآمدترند. او می‌گوید: «ممکن است پرسید چرا وجود معلم برای مدرسه حیاتی است. کتابدارها در خدمت ترویج یادگیری مادام‌العمر هستند تا بتوانند جامعه‌ای از افراد آموزش دیده داشته باشند. کتابدارها تسریع کننده روش‌نگری در جامعه هستند.»

تعیین حرکت آتی کتابخانه‌ها و چگونگی و زمان آن، عمدتاً به بودجه و سیاست‌های محلی بستگی دارد که بتنه تشخیص آن را مبهوم و پیچیده می‌کنند. خواسته بسیاری از افراد، نه آخرین ابزار پیشرفته فناوری بلکه ساعت کار و کارکنان بیشتر است. زمانی که از اولیور پرسیده شد که واکنش کتابخانه نشویل به اندکی افزایش بودجه چه خواهد بود، لبخندی زد و گفت: «ما بسیار هیجان‌زده شدیم که شهردار بودجه‌ای در اختیار ما قرار داد تا کتابخانه در روزهای دوشنبه، که پیش از این تعطیل بود، باز باشد.»

ورزانی اشاره کرد که هر ایالت، در زمینه تأمین بودجه کتابخانه، قوانین مربوط به خود را دارد و در بسیاری از شهرها، به دلیل نیاز به بودجه برای سایر موارد، احتمال خدمات کتابخانه کاهش می‌یابد. او گفت:

«من فکر می‌کنم کتابخانه‌های آینده بسیار به کتابخانه‌های کنونی شبیه‌اند اما بسیاری از کتابخانه‌ها به شکاف دیجیتالی و کمبود بودجه دچارند و احساس می‌کنند که مهجور باقی مانده‌اند. متأسفانه بسیاری از کتابخانه‌ها مسئول فناوری اطلاعات ندارند و این وظیفه به روزرسانی، نگهداری از رایانه‌ها یا ایجاد یک وبگاه پویا را دشوار می‌سازد.»

#### ▶ جادوی کتابخانه

به‌نظر می‌رسد ماهیت کتابخانه‌های آینده، پیچیده‌تر از کاربرد صرف کتاب‌های الکترونیکی، برنامک‌ها و استفاده خلاقانه از فضاست و این بدلیل تعامل منحصر به‌فرد میان کاربران، کتابدارها و اجزای موجود در فضای فیزیکی ساختمان کتابخانه است؛ چیزی که یکی از والدین آن را جادو می‌خواند. او می‌گوید: «ینکه گردآورده شما را کتاب فرا گرفته باشد و بتوانید در بین کتاب‌ها بگردید و کشف کنید، بسیار شگفت‌انگیز است. من عاشق اجتماع آن هستم؛ انکار ما از یکدیگر کتاب قرض می‌گیریم و آن‌ها را با هم به اشتراک می‌گذاریم. کتابدارها نیز

**کتابدارها در  
خدمت ترویج  
یادگیری  
مادام‌العمر  
هستند تا بتوانند  
جامعه‌ای از  
افراد آموزش  
دیده داشته  
باشند. کتابدارها  
تسريع کننده  
روشنگری در  
جامعه هستند**



# ساقی می‌نخورد

سیده فاطمه شبیری

مطالعه و آموختن شیوه‌های کتاب‌خوانی، فلسفه برای کودکان و حلقه‌های کند و کاو و .... .

## معلم انشا

کار در مسجد طرفداران زیادی دارد ولی ساقی می‌نخورده<sup>۱</sup> به مسجد خودش راضی نمی‌شود. می‌بیند در دستان پسرش کلاس ریاضی و علوم به اندازه کافی هست اما خبر چندانی از درس انشا نیست. از معلم فرزندش اجازه می‌گیرد تا با پچه‌ها انشا کار کند و همین، باز بهانه‌ای می‌شود برای آموختن و باز هم خواندن و خواندن. این بار، یک تابستان وقت می‌گذارد برای مطالعه درباره شیوه‌های تدریس انشا و سال بعد تدریس را آغاز می‌کند. حتی با چند معلم انشا صحبت می‌کند که اگر با پچه‌ها تمرين انشانویسی نمی‌کنند، لائق برایشان کتاب بخوانند. او برای سال بعد قصد توسعه کارش در زمینه آموزش انشا را دارد.

۴ سال پیش درسش که در قم تمام می‌شود به شهر خودش، دهدشت، برمی‌گردد. امامت جماعت مسجد، تدریس در حوزه و گاه‌گاهی هم تدریس در مدرسه و دانشگاه فعالیتهای است که اسماعیل آذری نژاد، طبله جوان و مروج کتاب با ذوق و فعال دهدشتی، پس از بازگشت به شهرش آغاز می‌کند. کمی که می‌گذرد، پی می‌برد مهمترین گروهی که باید برایشان آستین همت بالا زد و کاری کرد، کودکان اند اما همین گروه در معرض کمترین توجه نیز هستند. او از مسجد خودش شروع می‌کند؛ مسجدی که در محلی آسیب خیز و بسیار محروم از نظر اقتصادی و فرهنگی واقع شده است. با کلاس‌های نقاشی و انشا و قصه‌خوانی در مسجد آغاز می‌کند. شب‌ها بعد از نماز حلقه قصه‌خوانی برگزار می‌کند. به فراغتی شیوه‌های قصه‌خوانی و مباحث مربوط احساس نیاز می‌کند و این رو شروع می‌کند به



<  
کتابخوانی زیر  
سایه درختان  
بلوط



^  
کتابخانه پیاده رو ...  
پنج دقیقه بیا بک  
کتاب بخوان

قصه می خواند، اما روستاهای زیادند و یک نفر کفاف تقاضای همه بچه ها را نمی دهد. پس، طلبه های جوان را جمع می کند و برایشان کلاس آموزش کار با بچه ها و کتاب خوانی و ... می گذارد. مقداری کتاب و لوازم تحریر برای هر کدام فراهم می آورد و آن ها را راهی روستاهایی کنند. این طلبه های جوان، علاقه مند و با ذوق در ۵۰ روستا پخش می شوند. در ایام محرم و ماه مبارک رمضان و تعطیلات نوروز و در مجموع، هر زمان مناسبی برای بچه ها کلاس

اسمعیل آذری نه تنها در کلاس انشا به کمک مدرسه می آید بلکه از هر فرصتی برای قصه خوانی استفاده می کند؛ حتی در صفحه گاه بچه ها. به علاوه، او همواره دغدغه آموزش والدین را دارد و وقتی به مدرسه پرسرش می رود، پدر و مادرها را دعوت می کند به کتاب خوانی برای فرزندانشان. برای آن ها از فواید این کار می گوید و بچه ها از اینکه پدرانشان برایشان قصه می خوانند، سر ذوق می آیند. همین دغدغه اورامی کشاند به مغازه اوستا احمد، جوان در و پنجره ساز محله که دو بچه دارد، تا از او خواهش کند برای بچه هایش کتاب بخواند؛ کتاب هایی که در اختیارش می گذارد. وقتی اوستا احمد می گوید کتاب ها را به همسرش خواهد داد تا برای بچه ها بخواند چون خودش وقت ندارد، از او قول می گیرد برای این کار وقت بگذارد. حالا اوستا احمد هر شب برای بچه هایش کتاب می خواند.



^  
زنانی برای کتابخوانی در پارک کنار دوچرخه هایشان

### قصه خوانی در روستاهای

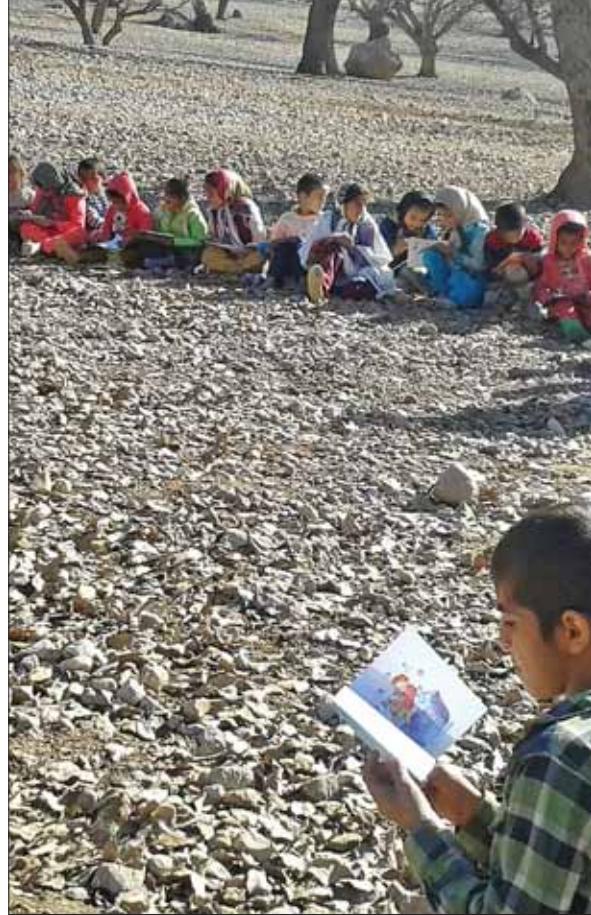
دغدغه بعدی، ترویج کتابخوانی میان بقیه اهالی روستاهاست. تجربه قصه خوانی در مسجد و مدرسه، اهمیت این کار را بیشتر نشان می دهد و انگیزه های می شود برای سهیم کردن کودکان روستاهای اطراف در این تجربه دلنشیں. با دوستان پزشک و چشم پزشک و .... جمع می شوند و ماهی دو بار به روستاهای می روند. پزشکان به کار درمان مشغول می شوند و اسمعیل آذری برای بچه های روستا

شوند. با این فکر، از دو سال قبل آقای آذری به پارک‌های شهر می‌رود و برای بچه‌هایی که به آنجا آمده‌اند، کتاب می‌خواند. بچه‌ها در آنجا از گروه‌های سنی متفاوتی هستند و نمی‌توان برای همه آن‌ها یک کتاب خواند. راه حل چیست؟ کمک گرفتن از چند مادر برای قصه‌خوانی ...

به مادرها کتاب می‌دهد؛ کتاب‌هایی که باید آن‌ها را برای بچه‌هایشان بخوانند و کتاب‌هایی که خودشان باید مطالعه کنند؛ مثلاً کتاب‌هایی در زمینهٔ تربیت فرزند، که به آن‌ها شیوه‌های قصه‌خوانی را هم می‌آموزد.

امسال در ایام تعطیلات نوروز جلسات کتاب‌خوانی در خانه‌های بچه‌ها هم برگزار می‌شود. از قبیل، کتاب را به کودکی که قرار است بچه‌ها مهمان منزل او باشند می‌دهد تا آماده شود و وقتی بچه‌ها به خانه‌اش می‌روند، آن‌ها را به شنیدن قصه مهمان کند.

كتابخوانی بچه‌ها در  
روستاهای شهر لنده



دارند و قصه‌خوانی می‌کنند و اسماعیل آذری به آن‌ها سر می‌زند. هر روز کار قصه‌خوانی را به طلب‌ها منحصر نمی‌کند. از هر کدام از اهالی روستا که بتواند برای بچه‌ها کتاب بخواند یا به آن‌ها کتاب امانت دهد یا کمک می‌کیرد.

### پارک و قصه

اگر کودکی به مسجد نیاید چه؟ بچه‌هایی که مسجد نمی‌آینند نباید از لذت قصه‌خوانی محروم



وقتی از آقای آذری دربارهٔ میزان علاقه و استقبال بچه‌ها می‌پرسیم، می‌گوید که بچه‌ها هر شب به سراغش می‌روند و کتاب امانت می‌گیرند. می‌گوید: «اگر یک شب کاری پیش بیاید و نتوانم به پارک بروم، بچه‌ها پیگیر می‌شوند و سراغ می‌گیرند.»

### \* بی‌نوشت

۱. نام کانال آقای اسماعیل آذری نژاد  
[t.me/joinchat/Bzj9kz7uR4](https://t.me/joinchat/Bzj9kz7uR4) - 8 TajFhgaXsA



# جایزه آساهی

## نرگس معینی

دو سال یک بار به دو گروه یا مؤسسه‌های اهدای می‌شود که سهمی ماندگار در ترویج کتابخوانی بین کودکان و نوجوانان داشته‌اند. از سال ۱۹۹۸ هر یک از شعبه‌های ملی ایسی کتاب‌های برگزیده مورد نظر خود را به دفتر بین‌المللی این مؤسسه اعلام می‌کند و داوران این مؤسسه بین‌المللی این گزینه‌ها را برای مشخص شدن برندۀ بررسی می‌کنند. برخی از معیارهای برگزیده شدن در این جایزه از این قرارند:

- این پروژه تا چه حد در پشتیبانی از اهداف ایسی موفق بوده است؟

- آیا این برنامه حامیان مالی مشخص یا محتملی دارد؟
- آیا این پروژه حداقل از دو سال پیش از نامزد شدن برای جایزه وجود داشته است، پایدار و ماندگار است و چارچوبی برای رشد بیشتر فراهم می‌آورد؟
- این طرح چه تأثیراتی می‌گذارد؟ آیا بر مخاطبان موردنظر خود نتیجه‌بخش است؟
- آیا این برنامه خلاقانه و نو است؟
- آیا قابلیت این را دارد که به دیگران مدلی برای دنبال کردن ارائه دهد؟
- آیا می‌توان نتایج حاصل از پروژه را سنجدید؟

## معرفی چند طرح برگزیده جایزه آساهی

### ۱. طرح با من بخوان



مؤسسه پژوهشی غیردولتی تاریخ ادبیات کودکان از سال ۱۳۷۹ در حوزه ادبیات کودک و نوجوان فعالیت می‌کند. در سال ۱۳۸۵ این مؤسسه برای کمک به کودکان کار و خیابان، صندوق توانمندسازی کودکان کار و

محروم را بنیادندهاد و سپس در بی موفقیت آن، در صدد اجرای طرحی جامع برای ترویج کتابخوانی به نام با من بخوان برآمد. این برنامه، که با هدف ترویج کتابخوانی در میان کودکان خانواده‌های کمدرآمد، کودکان محروم و کودکان در بحران راهاندازی شده، تاکنون در ۶ استان کشور، از شیرخوارگاه آمنه و بیمارستان محک تا به و سیستان و بلوچستان، اجرا شده

چندی پیش خبر رسید که طرحی ایرانی به نام «با من بخوان» برنده جایزه‌ای بین‌المللی در حوزه کتابخوانی شده است: جایزه ترویج کتابخوانی ایسی - آساهی. این اتفاق انگیزه‌ای بود برای تحقیق و شناخت بیشتر این جایزه و برندگان قبلی اش. هرچند بررسی تجارب گروههای مختلف از کشورهای مختلف، که برای محقق شدن هدف مشترک ترویج کتابخوانی کوشیده‌اند، نیازمند مطالعه مفصل‌تری است، در اینجا پس از معرفی جایزه، به اختصار، برخی از برندگان را خواهیم شناخت.



### جایزه ترویج کتابخوانی ای بی - آساهی

دفتر بین‌المللی کتاب برای نسل جوان، یا به اختصار IBBY مؤسسه‌ای غیرانتفاعی مربوط به ادبیات کودک و نوجوان است که اهداف زیر را دنبال می‌کند:

- ترویج تفاهم بین‌المللی از دریچه ادبیات کودک؛
- فراهم آوردن امکان دسترسی به کتاب‌های استاندارد و باکیفیت برای کودکان در همه جای دنیا؛
- حمایت از نشر و توزیع کتاب‌های باکیفیت کودک و نوجوان، به خصوص در کشورهای در حال توسعه؛
- حمایت از افرادی که به نحوی با کودکان و ادبیات کودک و نوجوان درگیرند و آموخت آن‌ها؛
- تشویق افراد به تحقیقات مربوط به این حوزه؛
- حمایت از حقوق کودکان براساس پیمان‌نامه حقوق کودک سازمان ملل.

از جایزه‌های مطرحی که این مؤسسه اهدای می‌کند، می‌توان به جایزه هائنس کریستین/اندرسن، که به نویسندهان و تصویرگران کتاب کودک اهدا می‌شود، اشاره کرد.

جایزه ترویج کتابخوانی ایسی - آساهی نیز از طرف این مؤسسه و با پشتیبانی مالی روزنامه ژاپنی آساهی - شیمیون،

است. همچنین، ده‌ها کتابخانه در مناطق محروم از طرف این مؤسسه و با کمک نیکوکاران مجهر شده‌اند. به گفته داوران ایشی، این حرکت در پایدار و بادوام کردن تأثیرات این برنامه بسیار مؤثر است.

نخستین گام اساسی این برنامه گزینش آگاهانه کتاب‌های مناسب و باکیفیت، طبقه‌بندی سنی و موضوعی آن‌ها و رساندن بسته‌های کتاب به خانواده‌ها و آموزشگاه‌های سازمانی شدن کتاب‌ها با کودکان و نوجوانان از طریق شیوه بلندخوانی است. این شیوه تجربه‌گروهی معناداری برای کودکان می‌سازد و درک آنان را به مرحله جدیدی منتقل می‌کند. در این جلسات کتاب‌خوانی، به فعالیت‌های مرتبط هنری دیگر همچون کاردستی و نقش بازی کردن نیز توجه می‌شود. در گام سوم، مربيان و علاقه‌مندان، با گذراندن دوره‌های مربوط در مؤسسه، برای این حوزه تربیت می‌شوند.

ارزیابی دقیق برنامه‌های اجرا شده در دو دسته کمی و کیفی راه را برای پیشرفت مدام طرح هموار می‌کند. در بخش شاخص‌های کمی به مسائلی همچون تعداد کودکان شرکت‌کننده، کتب توزیعی و مربيان آموزش‌داده شده، و در بخش کیفی به رشد زبانی و شناختی کودکان توجه می‌شود. ایشی در سال ۱۳۹۵ جایزه ترویج کتاب‌خوانی را به این طرح اهدا کرده است.

## ۲. بانک کتاب کودک

این طرح کانادایی در سال ۲۰۱۴ جایزه ایشی - آساهی را از آن خود کرد. هدف اصلی بانک کتاب حمایت از کودکان مناطق کم‌درآمد تورنتو است. مسئولان بانک کتاب پس



اجتماعات محلی، مدارس و کلینیک‌های پزشکی این محلات، به دست کودکان می‌رساند.

### ۳. سیپار



سیپار یک سازمان مردم‌نهاد فرانسوی است که در سال ۱۹۸۲ برای ارائه خدمات به پناهندگان کامبوجی در خاک فرانسه تأسیس شد. بعدها در سال ۱۹۹۲، پس از بیست سال جنگ، این سازمان پا به کامبوج نهاد. در این ۲۵ سال سیپار تمرکز خود را به پروش خواندن، آموزش از طریق خواندن و نبرد بر علیه بی‌سوادی متعاقب کرده است. سیپار علاوه بر

تجهیز کتابخانه‌های حدود ۳۰۰ مدرسه، تأسیس کتابخانه در مراکز عمومی و تربیت گسترده کتابدار، تعدادی کتابخانه سیار نیز برای خدمت‌رسانی به محروم‌ترین مناطق راه‌اندازی کرده است. همچنین، متولیان سیپار برای پایدار کردن برنامه‌شان، با مؤسسات کامبوجی به صورت هماهنگ عمل می‌کنند و خود افراد کامبوجی را نیز در کار مشارکت می‌دهند. این افراد محلی به کمک این برنامه برای توسعه پایدار کشور خود می‌کوشند.

از جمع‌آوری کتاب‌های دست‌دوم سالم خانواده‌ها و کتاب‌های فروش نرفته ناشران و توزیع کننده‌ها، آن‌ها را در کتاب‌فروشی مرکزی خود قرار می‌دهند. کودکان و خانواده‌هایشان می‌توانند با بارگذاری این کتاب‌فروشی، روزی یک کتاب رایگان دریافت کنند. متخصصان ادبیات کودک در این مرکز در انتخاب کتاب به کودکان و والدین کمک می‌کنند. این مرکز برنامه‌های دیگری نیز برای کودکان افسانه‌کار کم‌درآمد ترتیب داده است؛ مثلاً برنامه اردوی مدارس، با اختصاص زمان ویژه کتاب‌خوانی و امکان انتخاب یک کتاب رایگان پس از اردو. همچنین، هر سال از دانش‌آموزان بزرگ‌تر همین محلات برای کار در این مؤسسه دعوت می‌شود تا در محیطی که از پیش با آن آشناشوند، تجربه کاری به دست آورند.

بانک کتاب کودک اکنون با گسترش دامنه کاری خود، علاوه بر فروشگاه اصلی، کتاب‌ها و مواد آموزشی را از طریق مراکز

# باغ کتاب

## بهانه‌ای برای تبدیل شهر به مدرسه

علیرضا منسوب بصیری



شده است که ایشان و همکارانشان ایده سفر را در طراحی خود در نظر بگیرند؛ سفری که از باغ کتاب شروع می‌شود و طی آن مسافران به پختگی می‌رسند و این همان اتفاقی است که در سفر خواندن کتاب برای خواننده می‌افتد. تمرکز روی ایده سفر باعث شد که باغ کتاب اقلیم‌های مختلفی داشته باشد؛ از اقلیم‌های خیالی تا شخصیت‌های مختلف واقعی و داستانی، که هر کدام در گوشه‌ای از باغ جا خوش کرده‌اند؛ شخصیت‌های برآمده از داستان‌های خاطره‌انگیز و به قول فرنگی‌ها نوستالژیک!

در باغ کتاب سفر یادگیری فقط منحصر به کتاب نیست. در آنجا هم‌سفران می‌توانند به باغ علم بروند و با هم پدیده‌هایی را که در کتاب‌های علمی فقط تعریف‌ش را شنیده‌اند، تجربه کنند. طراحان باغ تلاش زیادی کرده‌اند که فرصت‌های تجربه زیاد و متنوع باشد و با یکبار سفر کردن از مزه نیفتند.

### ۴ همدلی برای طراحی

بین طراحی مفهومی و طراحی با جزئیات تفاوت زیادی

در ایامی که مشغول جمع‌آوری مطالب این شماره بودیم، باغ کتاب تهران سرانجام بعد از سال‌ها که کلنگ احداث آن به زمین خورده بود، افتتاح شد. در جلسه تحریریه، تصمیم گرفته شد که به جای رفتن به این محل و عکس انداختن از ساختمان و قفسه‌های کتاب و سایر چیزهایی که آنچاست، به سراغ یکی از مجموعه‌هایی بروم که در طراحی باغ کتاب نقش داشته‌اند. برای همین، به مؤسسه همنوازنی و با یکی از هموطنانمان که رشد و بالندگی کودکان ایران برایش بسیار اهمیت دارد، گفت‌و‌گو کردم. آقای ترقی جاه، مدیر عامل مؤسسه همنوا که وظیفه طراحی مفهومی باغ کتاب را داشته است، در این گفت‌و‌گو از فرایند طراحی باغ، دغدغه‌هایی که و در این طراحی اثرگذار بوده است و همچنین از مأموریت‌های باغ کتاب گفتند.

### ۵ سیار سفر باید تا پخته شود خامی

ابتدا از مأموریت باغ کتاب تهران پرسیدم و آقای ترقی جاه آن را پر کردن خلاهای آموزش رسمی کشور بیان کردند. به اعتقاد ایشان آموزش رسمی ما برای یاد دادن تفکر، خلاقیت، مسئولیت‌پذیری و... کاستی‌ها و خلاهایی وجود دارد که باعث



## با مجله‌های رشد آشنا شوید

### مجله‌های دانش‌آموزی

به صورت ماهنامه و نه شماره در سال تحصیلی منتشر می‌شود:

- رشد کودک** برای دانش‌آموزان پیش‌دبستانی و پایه اول دوره آموزش ابتدایی
- رشد نوجوان** برای دانش‌آموزان پایه‌های دوم و سوم دوره آموزش ابتدایی
- رشد دانش‌آموز** برای دانش‌آموزان پایه‌های چهارم، پنجم و ششم دوره آموزش ابتدایی

### مجله‌های دانش‌آموزی

به صورت ماهنامه و هشت شماره در سال تحصیلی منتشر می‌شود:

- برای دانش‌آموزان دوره آموزش متوسطه اول
- برای دانش‌آموزان دوره آموزش متوسطه اول
- برای دانش‌آموزان دوره آموزش متوسطه دوم
- برای دانش‌آموزان دوره آموزش متوسطه دوم

### مجله‌های بزرگسال عمومی

به صورت ماهنامه و هشت شماره در سال تحصیلی منتشر می‌شود:

- رشد آموزش ابتدایی • رشد تکنولوژی آموزشی
- رشد مدرسه فردا • رشد معلم

### مجله‌های بزرگسال تخصصی:

به صورت فصلنامه و سه شماره در سال تحصیلی منتشر می‌شود:

- رشد آموزش قرآن و معارف اسلامی • رشد آموزش زبان و ادب فارسی
- رشد آموزش هنر • رشد آموزش مشاور مدرسی • رشد آموزش تربیت بدنی
- رشد آموزش علوم اجتماعی • رشد آموزش تاریخ • رشد آموزش جغرافیا
- رشد آموزش زبان‌های خارجی • رشد آموزش ریاضی • رشد آموزش فیزیک
- رشد آموزش شیمی • رشد آموزش زیست‌شناسی • رشد مدیریت مدرسه
- رشد آموزش فنی و حرفه‌ای و کار‌دانش • رشد آموزش پیش‌دبستانی

مجله‌های رشد عمومی و تخصصی، برای معلمان، مدیران، مریبان، مشاوران و کارکنان اجرایی مدارس، دانش‌جویان دانشگاه فرهنگیان و کارشناسان گروه‌های آموزشی و... تهیه و منتشر می‌شود.

• نشانی: تهران، خیابان ایرانشهر شمالی، ساختمان شماره ۴  
آموزش و پرورش، پلاک ۲۶۶

• تلفن و نامبر: ۰۲۱-۸۸۳-۱۴۷۸

• وبگاه: [www.roshdmag.ir](http://www.roshdmag.ir)

وجود دارد. طراحی مفهومی به بررسی امکان اجرای ایده‌ای که در ذهن بنیان گذاران طرح است، کمک می‌کند. وقتی شما طراحی مفهومی می‌کنید، از طراحی به عنوان رسانه برای تحریک بحث و گفت‌و‌گو و به چالش کشیدن مفروضات مخاطب و کاربر کمک می‌گیرید. از آقای ترقی جاه درباره فرایند طراحی مفهومی باع کتاب سؤال کردم که به نظر خودم حاصل همه صحبت ایشان یک عبارت و آن «همدلی با مخاطب» بود. گروه طراحی باع کتاب برای اینکه بتواند ایده اصلی خود، یعنی سفر را به یک طرح مفهومی قابل اجرا تبدیل کند، با افراد و خانواده‌های مختلفی گفت‌و‌گو کرده؛ مخاطبانی که به گفته ایشان با دقت زیادی از میان قشرهای مختلف و مناطق گوناگون شهر انتخاب شده بودند.

طراحان باع کتاب معتقد بودند که هدف طراحی باع کتاب، به رسیدن شناخت فضاهای شهری برای ایجاد موقعیت و فرصت یادگیری است و هر فردی، حتی اگر در تهران زندگی نکند، می‌تواند با ایده گرفتن از طراحی باع کتاب از فضاهای فیزیکی شهر خود و همچنین اتفاقات فرهنگی آن برای ایجاد فرصت یادگیری استفاده کند.

### ▶ برای سفر چی با خود ببریم؟

یکی از سؤالات این بود که معلمان و مریبانی که می‌خواهند شاگردان خود را به باع کتاب ببرند، چه باید بدانند و چه چیزی را باید از قبل آماده کنند. کارهای معلم را می‌توان در سه بخش: پیش از سفر، حین سفر و پس از سفر دسته‌بندی کرد. نخستین کاری که معلم یا مریبی باید انجام دهد، شناخت باع کتاب است. پیشنهاد می‌شود معلم ابتدا به تنهایی یا همراه همکاران خود بازدیدی از باع کتاب داشته باشد تا قبل از هر چیز، خودش را در باع کتاب پیدا کند. در آنجا حتماً با سؤالاتی روبرو می‌شود که پاسخ آن‌ها در سفر به باع کتاب است.

حالا نوبت به طراحی بازدید است. اینکه بازدید از کجا آغاز شود و شامل چه بخش‌هایی باشد و شاگردان از کجا و چه مسیرهایی حرکت کنند، موضوعی است که باید در طراحی بازدید مورد توجه قرار گیرد. یک طراحی خوب کمک می‌کند که روز سفر و زمان حضور در باع کتاب به معلمان و شاگرد خوش بگذرد.

### ▶ پایان سفر

یک سفر خوب با برگشتن از سفر تمام نمی‌شود. یک مریبی باید برای پس از سفر نیز برنامه داشته باشد. فعالیت‌های مختلفی متناسب با سن شاگردان می‌شود طراحی کرد که پس از بازگشت از سفر انجام شود؛ نوشتن گزارش، نقاشی کشیدن و برگزاری جلسات دوره‌هایی پس از بازدید از باع کتاب باعث می‌شود سفر خاطره‌انگیزی در ذهن بچه‌ها بماند. خوب است مریبان، نظرسنجی و نوشتن تأملات و درس‌آموخته‌های از سفر را نیز جزء تکاليف خود قرار دهند تا در برنامه‌های بعدی به کارشان بیاید.



# برای کتاب خوانی دیجیتال به کجا برویم؟

فرشتہ سعیدی

چند سالی است که برنامک‌های موبایلی (اپ) زیادی در بازار نشر ایران رشد کرده‌اند و به فروش قانونی کتاب‌ها به صورت الکترونیکی و دیجیتال به علاوه‌مندان به مطالعه کتاب روی تبلت و تلفن همراه می‌پردازند. همچنین باعث شده‌اند که فارسی‌زبانان خارج از ایران بتوانند به راحتی کتاب‌های فارسی و مجلات منتشر شده در ایران را مطالعه کنند.

**فیدیبو** نخستین و بزرگ‌ترین سرویس کتاب‌خوان دیجیتال که نرم‌افزار آن برای تمام سیستم‌های عامل تبلت و تلفن همراه پهنه‌سازی شده است؛ بیش از ۱۳۰۰۰ کتاب را میزبانی می‌کند و با ۴۰۰ ناشر در ارتباط است.



<http://fidibo.com>

**طاقة** فروشگاه نسخه الکترونیکی قانونی کتاب‌ها مجلات و روزنامه‌های فارسی است و امکان مطالعه آن‌ها را روی تلفن‌های هوشمند و تبلت‌های اندروید و iOS فراهم می‌کند.



<https://taaghche.ir>

**کتابراه** نیز مانند دیگر برنامک‌های موبایلی کتاب‌خوانی مرجع قانونی دانلود کتاب الکترونیکی است. در کتابراه برای همه سلیقه‌ها از داستان، رمان و شعر گرفته تا روان‌شناسی، تاریخی، علمی و ... کتاب‌هایی پیدا می‌شود.



<https://www.ketabrah.ir>

**فراکتاب** نیز یک برنامک کتاب‌خوان و دانلود قانونی کتاب است؛ با این تفاوت که علاوه بر کتاب‌های معمولی، کتاب‌های چندرسانه‌ای هم دارد. کتاب‌های چندرسانه‌ای علاوه بر متن و عکس با محتواهای چندرسانه‌ای مانند صوت و فیلم نیز غنی شده‌اند. فراکتاب نسل امروز کتاب‌های الکترونیکی است و فقط بر بسترها تلفن یا تبلت قابل استفاده است.



<http://www.faraketab.ir>



اقتصاد مقاومتی؛ تولید و اشتغال

## رشد

نحوه اشتراك:

پس از واریز مبلغ اشتراك به شماره حساب ۳۹۶۶۲۰۰۰ بانک تجارت، شعبه سهراء آزمایش کد ۳۹۵ در وجه شرکت افست، به دو روش زیر، مشترک مجله شوید:

۱. مراجعه به وبگاه مجلات رشد به نشانی: [www.roshdmag.ir](http://www.roshdmag.ir) و تکمیل برگه

اشتراك به هفراه ثبت مشخصات فیش واریزی:

۲. ارسال اصل فیش پانکی به هفراه برک تکمیل شده اشتراك با پست سفارشی یا از طریق دورنگار به شماره ۸۸۶۹۰۲۳۳۳ لطفاً کپی فیش را نزد خود نگه دارید.

• عنوان مجلات در خواستی:

• نام و نام خانوادگی:

• تاریخ تولد:

• تلفن:

• نشانی کامل پستی:

استان: شهرستان:

خیابان:

پلاک:

شماره فیش بانک:

مبلغ پرداختی:

• اگر قیمت مشترک مجله رشد بوده‌اید، شماره اشتراك خود را بنویسید:

امضا:

• نشانی: تهران، صندوق پستی امور مشترکین: ۱۵۸۷۵-۳۳۳۱

• تلفن بازگانی: ۰۲۱-۸۸۸۶۷۳۰۸

Email: [Eshterak@roshdmag.ir](mailto:Eshterak@roshdmag.ir) •

• هزینه اشتراك سالانه مجلات عمومی رشد (هشت شماره): ۳۵۰/۰۰۰ ریال

• هزینه اشتراك یک ساله مجلات تخصصی رشد (سه شماره): ۲۰۰/۰۰۰ ریال

# خلاقیت در ترویج کتابخوانی

## # کتاب خانه‌ی زنبیلی

جواد ماهر معلمی جوان، بسیار خلاق و علاقمند اهل تربیت حیدریه است. او اکنون با کتابخانه زنبیلی اش عطر کتاب را در اطراف آپارتمان کوچکش پراکنده است و کلی مشتری کتابخوان کودک و نوجوان دارد.  
رومینا باید شش سالش باشد. مشتری پروپاگران کتابخانه زنبیلی‌مان. حالا آمده است، می‌گوید: «کتاب بزرگانه هم دارد؟ برای بابام می‌خوام». بچه‌ها وقتی تربیت بزرگ‌ترها را آغاز می‌کنند، تماسایی می‌شوند.  
علی کلاس اولی مان وقتی زنبیل را می‌گذارم توی پارکینگ و بچه‌ها جمع می‌شوند و کتاب برمی‌دارند، با دوچرخه دورمان می‌چرخد و کشیک می‌دهد. دیروز بچه‌ها که رفتند، آمد سر زنبیل؛ به کتاب‌های رو به اتمام نگاهی انداخت و گفت: «باید از کتاب‌هایم به کتابخانه کمک کنم». خانه که رفتیم، رفت سراغ قفسه کوچک کتاب‌هایش نیم ساعتی بین آن‌ها وول خورد و بعد، با چهار تا کتاب آمد پیشم: «این‌ها برای کتابخانه».

## # کوله کتاب

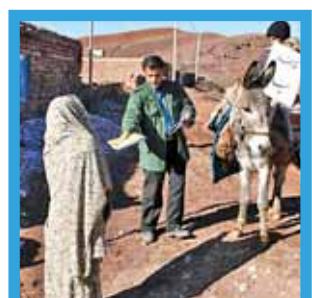
در هر کوله حدود ۱۰۰ تا ۱۵۰ جلد کتاب برای گروه‌های سنی مختلف با اولویت کودک و نوجوان ارسال می‌شود و بعد از یک ماه کوله بین روستاها جابجا می‌شود خبر خوب اینکه در یک سال هر روستا حدود ۱۵۰۰ جلد کتاب برای مطالعه در اختیار دارد. با ارسال کوله برای دانش آموزان دفتر هم هدیه داده می‌شود.



عکس: حمید جعفری

سید اسد فیض ابتدا فهرستی تهیه می‌کند از خانواده‌هایی که در منزل آن‌ها بساد زندگی می‌کنند. در مرحله دوم، پارچه‌ای آماده می‌کند و روی آن می‌نویسد: «کتابخانه سیار». در گام بعدی، خورجینی را به پشت می‌اندازد و آن را بر از کتاب می‌کند. سپس، پارچه نوشته‌اش را هم به پشت الاغ می‌بندد؛ طوری که همه اهالی روستا از طرح جدید آقای مدیر مطلع شوند.

او سپس فهرست خود را بر می‌دارد و همراه با نشانی خانه‌های مشخص شده، به سراغ تک تک خانه‌های روستا می‌رود و طرح «کتابخانه سیار» را توضیح می‌دهد: «از این به بعد روزهای شنبه کتاب برایتان می‌آورم. هفته بعد همین روز می‌آیم تا این کتاب را تحویل بگیرم و کتابی جدید به شما بدهم».



عکس: آزمین صمیمی

۲۴ آب  
دان  
روز کتاب، کتابخوانی  
و کتاب دار



مکان: امیرکبیر

